



# CONTENT 目錄

- Corporate Information 集團資料
- Financial Highlights 財務摘要

2

5

6

7

9

13

16

32

40

- Geographical Turnover Analysis 地區營業額分析
  - Sales and Production Network 銷售及生產網絡
- Chairman's Statement 主席報告
- Biographical Details of Directors and Senior Management 董事及高級管理人員之簡歷
- Corporate Governance Report 企業管治報告
- Directors' Report 董事會報告
- Independent Auditor's Report 獨立核數師報告
- 42 Consolidated Statement of Profit or Loss and Other Comprehensive Income 綜合損益及其他全面收益表
- 43 Consolidated Statement of Financial Position 綜合財務狀況表
- 45 Consolidated Statement of Changes in Equity 綜合權益變動表
- 46 Consolidated Statement of Cash Flows 綜合現金流量表
- 48 Notes to the Consolidated Financial Statements 综合財務報表附註
- 112 Financial Summary 財務概要

## CORPORATE INFORMATION 集團資料

### DIRECTORS EXECUTIVE DIRECTORS

Li Tung Lok (*Executive Chairman and Chief Executive*) Phen Hoi Ping Patrick Tung Siu Ching (appointed on 18 June 2015)

#### NON-EXECUTIVE DIRECTOR

Wong Wai Man (appointed on 30 April 2015)

#### INDEPENDENT NON-EXECUTIVE DIRECTORS

How Sze Ming Lee Kwok Wan Yau Chi Hang (appointed on 18 June 2015) Chan Kin Fung Phil (resigned on 18 June 2015)

#### COMPANY SECRETARY Wong Wai Man

## AUDITOR

Deloitte Touche Tohmatsu Certified Public Accountants 35th Floor, One Pacific Place 88 Queensway Hong Kong

#### LEGAL ADVISORS Hong Kong

Reed Smith Richards Butler 20th Floor, Alexandra House 18 Chater Road Central, Hong Kong

#### BERMUDA

Appleby 2206-19 Jardine House 1 Connaught Place Central, Hong Kong

## PRINCIPAL BANKER

The Hong Kong and Shanghai Banking Corporation Limited

### 董事

**執行董事** 李同樂(執行主席兼行政總裁) 彭海平 董小靜(於二零一五年六月十八日獲委任)

非執行董事 黄偉文(於二零一五年四月三十日獲委任)

## **獨立非執行董事** 侯思明

李國雲 邱志行(於二零一五年六月十八日獲委任) 陳建豐(於二零一五年六月十八日辭任)

#### **公司秘書** 黃偉文

核數師
 德勤・關黃陳方會計師行
 執業會計師
 香港
 金鐘道88號
 太古廣場1座35樓

#### 法律顧問 香港

禮德齊伯禮律師行 香港中環 遮打道18號 歷山大廈20樓

#### 百慕達

毅柏律師事務所 香港中環 康樂廣場1號 怡和大廈2206-19室

**主要往來銀行** 香港上海滙豐銀行有限公司

## CORPORATE INFORMATION 集團資料

## **REGISTERED OFFICE**

Canon's Court 22 Victoria Street Hamilton HM12 Bermuda

## HEAD OFFICE AND PRINCIPAL PLACE OF BUSINESS IN HONG KONG

8th Floor, Hale Weal Industrial Building 22-28 Tai Chung Road Tsuen Wan, New Territories Hong Kong

# PRINCIPAL SHARE REGISTRAR AND TRANSFER OFFICE

Appleby Management (Bermuda) Ltd. Canon's Court 22 Victoria Street Hamilton HM12 Bermuda

## HONG KONG BRANCH SHARE REGISTRAR AND TRANSFER OFFICE

Tricor Standard Limited Level 22, Hopewell Centre 183 Queen's Road East Hong Kong

STOCK CODE 243

COMPANY WEBSITE http://qpl.com

## 註冊辦事處

Canon's Court 22 Victoria Street Hamilton HM12 Bermuda

### 總辦事處及香港主要營業地點

香港 新界荃灣 大涌道22-28號 合福工業大廈8樓

### 股份過戶登記總處

Appleby Management (Bermuda) Ltd. Canon's Court 22 Victoria Street Hamilton HM12 Bermuda

## 股份過戶登記香港分處

卓佳標準有限公司 香港 皇后大道東183號 合和中心22樓

**股份代號** 243

**公司網址** http://qpl.com



## FINANCIAL HIGHLIGHT 財務摘要

2015 二零一五年 262,303 时 <i>(千港元)</i> (46,736	<ul><li>二零一四年</li><li>3 262,714</li></ul>	Changes 變動 (411) (48,391)
到 <i>(千港元)</i> (46,736		
	) 1,655	(48,391)
(卷仙) (6.09	<b>)</b> 0.22	(6.31)
千港元) <b>9,626</b>	12,705	(3,079)
(Audited)		
At 30 April 2015	*	
(經審核)		
於二零一五年 四月三十日		Changes 變動
	41.5%	50.5%
	(%) 92.0%	

- 1. Adjusted earnings before interest, tax, depreciation and amortisation ("Adjusted EBITDA") is computed as profit (loss) before tax plus depreciation, interest on bank and other borrowings, write down of inventories, impairment loss on property, plant and equipment, fair value loss on derivative financial instrument and less reversal of write down of inventories and impairment for bad and doubtful debts, fair value gain on derivative financial instrument, and gain on disposal of availablefor-sale investment.
- 2. Net debt gearing ratio is defined as total debts, including bank overdraft, bank and other borrowings, obligations under finance leases and trust receipt loans less bank balances and cash over shareholders' equity.

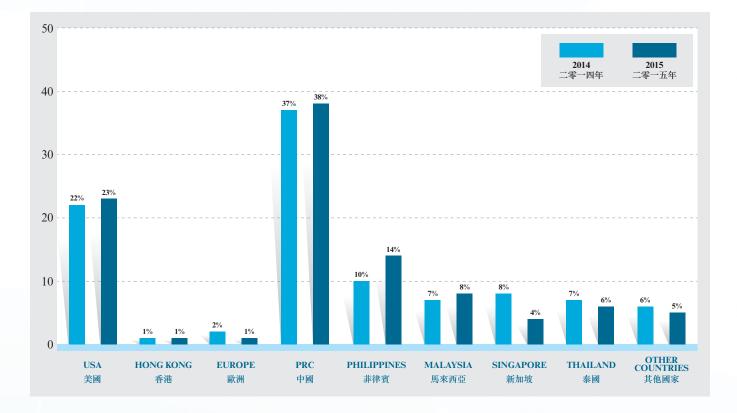
. 除利息、税項、折舊及攤銷前之經調整盈利 (「經調整EBITDA」)乃以除税前溢利(虧損), 加上折舊、銀行及其他借貸之利息、存貨撇 減、物業、機器及設備之減值虧損、衍生金融 工具之公允值虧損,再減去存貨撇減及呆壞賬 減值之回撥、衍生金融工具之公允值收益及出 售可供出售投資之收益而計算。

淨負債資本比率定義為債項總額(包括銀行透 支、銀行及其他借貸、融資租約承擔及信託收 據貸款)減去銀行結餘及現金除以股東權益。

## GEOGRAPHICAL TURNOVER ANALYSIS 地區營業額分析

Geographical Turnover Analysis for the Years ended 30 April 2015 and 2014 截至二零一五年及二零一四年四月三十日止年度之地區營業額分析

TURNOVER ANALYSIS BY PERCENTAGE 按百分比列示之營業額分析



# SALES AND PRODUCTION NETWORK 銷售及生產網絡

- SEOUL 首爾
- 🥥 SHANGHAI 上海
- HSINCHU 新竹, KAOHSIUNG 高雄
- MANILA 馬尼拉
- SINGAPORE 新加坡
- DONGGUAN 東莞, SHENZHEN 深圳, HONG KONG 香港
- **●** FREMONT 佛利蒙



## CHAIRMAN'S STATEMENT 主席報告

On behalf of the Board of Directors (the "Board" or "Directors"), I hereby present the results of QPL International Holdings Limited (the "Company") and its subsidiaries (collectively the "Group") for the year ended 30 April 2015.

#### FINANCIAL RESULTS

For the fiscal year under review, the Group reported a turnover of HK\$262,303,000, representing a slightly decrease of 0.2% as compared with HK\$262,714,000 for the previous year. The Group's consolidated loss for the year amounted to HK\$46,736,000 as compared with a consolidated profit of HK\$1,655,000 for the previous year. Basic loss per share was HK6.09 cents (2014: earning per share of HK0.22 cent.) EBITDA, computed as (loss) profit before tax excluding depreciation, finance costs, impairment loss and fair value gain (loss) on derivative financial instrument and gain on disposal of available-for-sale investment, amounted to a loss of HK\$9,626,000 (2014: EBITDA of earning of HK\$12,705,000).

#### DIVIDEND

The Directors do not recommend the payment of a dividend for the year (2014: nil).

#### **BUSINESS REVIEW**

During the year under review, the Group was suffered from unfavourable business environment together with increased in wages and operating costs in the People's Republic of China had a negative impact on the Group's business operations and margins.

During the year, staff costs increased by 8.2% to HK\$80,621,000 (2014: HK\$74,517,000) representing 30.7% of the Group's turnover. Other expenses increased by 4.0% to HK\$74,327,000 (2014: HK\$71,436,000) representing 28.3% of the Group's turnover during the year. The Group will continue to monitor the market and consequently adjust its labour force and labour structure in order to achieve a better staff mix to enhance labour efficiency. The Group will also continuously tighten its expenditure in its efforts to minimize the impact of increasing factory operating costs.

Besides, the financial results of the Group were also affected by the non-cash expense of an impairment loss on property, plant and equipment of HK\$23,424,000 (2014: nil) during the year under review due to the expected deterioration in the long-term profitability of the Group's business. 本人謹此代表董事會(「董事會」或「董事」)提呈 QPL International Holdings Limited(「本公司」) 及其附屬公司(統稱「本集團」)截至二零一五年 四月三十日止年度之業績。

#### 財務業績

於回顧財政年度,本集團錄得營業額262,303,000 港元,較去年262,714,000港元略減0.2%。本集 團錄得年度綜合虧損46,736,000港元,而去年則 錄得綜合溢利1,655,000港元。每股基本虧損為 6.09港仙(二零一四年:每股盈利為0.22港仙)。 EBITDA(將除税前(虧損)溢利撇除折舊、融資 成本、減值虧損、衍生金融工具之公允值收益 (虧損)及出售可供出售投資之收益計算)為錄得 虧損9,626,000港元(二零一四年:EBITDA為錄 得盈利12,705,000港元)。

#### 股息

董事不建議派付本年度股息(二零一四年:無)。

#### 業務回顧

於回顧年度,營商環境不利加上中華人民共和國 的工資和經營成本上漲,對本集團的業務營運和 利潤率造成負面影響。

年內,員工成本增加8.2%至80,621,000港元(二零 一四年:74,517,000港元),佔本集團營業額之 30.7%。其他開支增加4.0%至74,327,000港元(二 零一四年:71,436,000港元),佔本集團本年度營 業額之28.3%。本集團將繼續注視市場形勢並相 應調整其勞動力和員工架構,務求達致更佳的員 工組合,從而提升勞動生產力。本集團亦將繼續 撙節開支,務求將工廠經營成本持續上升之影響 減至最低。

除此以外,由於預期本集團業務之長遠盈利能力 將會轉差,因此於回顧年度內就物業、機器及設 備減值虧損錄得非現金開支23,424,000港元(二零 一四年:無),而本集團之財務業績亦因此受到 影響。

### CHAIRMAN'S STATEMENT 主席報告

## LIQUIDITY AND FINANCIAL RESOURCES

The Group's bank balances and cash amounted to HK\$4,686,000 as at 30 April 2015 (2014: HK\$9,600,000). To finance its working capital, the Group has incurred total outstanding debts of HK\$30,858,000 as at 30 April 2015 (2014: HK\$40,796,000), which comprised HK\$1,095,000 (2014: HK\$698,000) of trust receipt loans, HK\$29,047,000 (2014: HK\$38,937,000) of collateralised bank borrowings, nil of bank overdraft (2014: HK\$212,000) and a HK\$716,000 (2014: HK\$949,000) loan from a director. In terms of interest costs, HK\$30,142,000 (2014: HK\$949,000) was interest bearing and HK\$716,000 (2014: HK\$949,000) was interest free.

The net debt gearing ratio was 92.0% as at 30 April 2015 (2014: 41.5%).

## FOREIGN EXCHANGE RISK MANAGEMENT

The Group's transactions and monetary assets are primarily denominated in Hong Kong dollars, US dollars and Renminbi. The fluctuations in currency exchange rates during the year ended 30 April 2015 did not adversely effect the Group's operations or liquidity.

During the year under review, the Group entered into several foreign exchange contracts to manage the currency exchange risk of Renminbi against US dollars. All these foreign exchange contracts were entered into to hedge against the Group's exposure to currency fluctuations and it is the policy of the Group not to enter into any derivative contracts purely for speculative activities. Fair value gain on derivative financial instrument was HK\$1,805,000 (2014: loss of HK\$3,679,000) for the year.

#### PLEDGE OF ASSETS

As at 30 April 2015, trade receivables with a carrying amount of approximately HK\$36,611,000 (2014: HK\$51,619,000) were pledged to secure bank borrowings granted to the Group.

#### CAPITAL EXPENDITURE

During the year ended 30 April 2015, the Group invested HK\$10,687,000 (2014: HK\$15,117,000) in acquiring property, plant and equipment. This capital expenditure was financed mainly from internal financial resources.

#### 流動資金及財務資源

於二零一五年四月三十日,本集團之銀行結餘 及現金為4,686,000港元(二零一四年:9,600,000 港元)。為撥付營運資金,本集團於二零一五年 四月三十日錄得之未償還債項總額為30,858,000 港元(二零一四年:40,796,000港元),包括信託 收據貸款1,095,000港元(二零一四年:698,000 港元)、有抵押銀行借貸為29,047,000港元(二零 一四年:38,937,000港元)、銀行透支為零(二零 一四年:212,000港元)及一名董事貸款為716,000 港元(二零一四年:949,000港元)。利息成本方 面,此等債務中的30,142,000港元(二零一四年: 39,847,000港元)為計息,另外716,000港元(二零 一四年:949,000港元)為免息。

於二零一五年四月三十日的淨負債資本比率為 92.0%(二零一四年:41.5%)。

#### 外匯風險管理

本集團之交易及貨幣資產主要以港元、美元及人 民幣計值。截至二零一五年四月三十日止年度內 的匯率波動對本集團之營運或流動資金水平並無 不利影響。

於回顧年度,本集團已訂立數項外匯合約以管理 人民幣兑美元之貨幣匯兑風險。所有此等外匯合 約是為了對沖本集團面對之貨幣波動風險而訂 立,而本集團之政策是不會單為投機活動而訂立 任何衍生工具合約。本年度之衍生金融工具之 公允值收益為1,805,000港元(二零一四年:虧損 3,679,000港元)。

#### 資產抵押

於二零一五年四月三十日,賬面值約36,611,000 港元(二零一四年:51,619,000港元)之貿易應收 款項已抵押,以取得授予本集團之銀行借貸。

#### 資本開支

於截至二零一五年四月三十日止年度,本集團投 資10,687,000港元(二零一四年:15,117,000港元) 添置物業、機器及設備。此項資本開支乃主要以 內部財務資源撥付。

## CHAIRMAN'S STATEMENT 主席報告

### EMPLOYEES AND EMOLUMENT POLICY

As at 30 April 2015, the total number of employees of the Group was approximately 1,010 (2014: 990). The Group maintains its emolument policy to ensure that employee remuneration is commensurate with job nature, qualifications and experience. The Group continues to offer competitive remuneration packages, share options and other benefits to eligible staff, based on the performance of the Group and of individual employees.

# EVENTS AFTER THE END OF THE REPORTING PERIOD

On 5 May 2015, the Group received an additional loan of HK\$30,000,000 from Mr. Li, a director and a shareholder of the Company with significant influence over the Company. The amount is interest free and unsecured.

On 2 June 2015, the Company and the Placing Agent, Astrum Capital Management Limited ("Astrum Capital"), entered into a placing agreement pursuant to which Astrum Capital agreed to place, to not less than six independent placees, up to 153,470,000 new shares at a price of HK\$0.56 per placing share. The placing shares were issued pursuant to the general mandate granted to the Directors at the annual general meeting of the Company held on 18 September 2014. The Directors believed that the placing strengthened the financial position of the Group and broadened the shareholders' base and capital base of the Company. The placing completed on 16 June 2015, and the net proceeds of the placing were approximately HK\$84,647,000. The Group is using, and will continue to use, the net proceeds for general working capital of the Group.

#### PROSPECTS

In order to improve the Group's operational performance, the Group will continue to implement plans to increase its production efficiency and capacity. The Group proposes to seek opportunities to acquire land, plant and machinery for the construction of an additional factory and environmental protection facilities. In order to improve the Group's competitiveness and fulfill different production requirements, the Group intends to deploy resources to upgrade and restructure existing plants and machineries.

The Group will continue to strengthen its engineering and production departments in order to maintain its competitive edges for short lead times and high production planning flexibility. These competitive edges will enable the Group to serve its customers better and should expand the Group's market share.

In addition, the Group will continue to explore other business opportunities with a view to generating improved returns to our shareholders. 於二零一五年四月三十日,本集團之僱員總數約 為1,010人(二零一四年:990人)。本集團繼續奉 行其薪酬政策,確保僱員薪酬與工作性質、資歷 及經驗相稱。本集團繼續按照本集團及個別僱員 之表現而向合資格員工提供具競爭力之薪酬待 遇、購股權及其他福利。

#### 報告期結後事項

於二零一五年五月五日,本集團獲得對本公司具 有重大影響力之本公司董事兼股東李先生墊付額 外貸款30,000,000港元。該筆款項為免息及無抵 押。

於二零一五年六月二日,本公司與配售代理阿仕 特朗資本管理有限公司(「阿仕特朗資本」)訂立 配售協議,據此,阿仕特朗資本同意向不少於六 名獨立承配人配售最多153,470,000股新股份,每 股配售股份價格為0.56港元。配售股份已根據二 零一四年九月十八日舉行之本公司股東週年大會 上授予董事之一般授權而發行。董事相信配售事 項已鞏固本集團財務狀況並已擴大本公司之股 東基礎及資本基礎。配售事項已於二零一五年六 月十六日完成而配售事項之所得款項淨額約為 84,647,000港元。本集團現正並將繼續把所得款 項淨額用作本集團之一般營運資金。

#### 前景

為了提升本集團之營運表現,本集團將繼續推行 提升生產效率及產能的計劃。本集團擬發掘機會 購入土地、機器及機械以興建新增廠房及環保設 施。為了提升本集團的競爭力及滿足不同的生產 規定,本集團計劃調撥資源把現有機器及機械升 級和改造。

本集團將繼續加強其技術及生產部門以保持其能 夠在短時間內交貨及擁有高生產規劃彈性的競爭 優勢。這些競爭優勢將讓本集團為客戶提供更佳 服務,當可擴大本集團的市場佔有率。

此外,本集團將繼續發掘可帶來更佳回報及提升 股東價值的其他商機。 CHAIRMAN'S STATEMENT 主席報告

APPRECIATION

12

On behalf of the Board, I would like to take this opportunity to express my gratitude to my fellow Directors and all staff for their efforts and contribution. Besides, I also would like to offer my sincere appreciation to all customers, business partners and Shareholders for their continuing support.

By Order of the Board

致謝

本人謹代表董事會藉此機會就董事同仁及全體員 工之努力及貢獻致以衷心謝意。此外,本人亦衷 心感謝所有客戶、業務夥伴及股東一直以來的不 斷支持。

承董事會命

Li Tung Lok Executive Chairman and Chief Executive

Hong Kong, 24 July 2015

執行主席兼行政總裁 **李同樂** 

香港,二零一五年七月二十四日

## BIOGRAPHICAL DETAILS OF DIRECTORS AND SENIOR MANAGEMENT 董事及高級管理人員之簡歷

#### **EXECUTIVE DIRECTORS**

**Mr. Li Tung Lok**, aged 63, is the founder of the Group. Mr. Li has been an Executive Director and Executive Chairman of the Board since January 1989. Mr. Li has also served as the Chief Executive of the Company since January 1989 (except for the period from February 2004 to December 2008). He is also a member of Remuneration Committee of the Company. Mr. Li is responsible for the Group's corporate strategic planning, overall management, business and product development. He has a B. Sc. Degree in Chemical Engineering and over 39 years of experience in servicing the semiconductor industry.

**Mr. Phen Hoi Ping Patrick**, aged 45, has been an Executive Director of the Company since December 2008. He is responsible for the Group's overall sales, services and supplies management. Mr. Phen obtained his bachelor's degree in Engineering from Loughborough University of Technology, Loughborough, United Kingdom. He has over 22 years of experience in semiconductor sales, services and supplies management through his previous employment with different companies in Hong Kong. Prior to joining the Group in 2001, Mr. Phen had worked as a customer services engineer and then a deputy director, account management of ASAT Limited, a subsidiary of ASAT Holdings Limited, which was an associated company of the Group during 1991 to 1996, and then from 1996 to 2001 was a sales director at SMI Limited, a subsidiary of SDI Corporation, a company incorporated in Taiwan and listed on the Taiwan Stock Exchange.

**Ms. Tung Siu Ching**, aged 61, has been appointed as an Executive Director of the Company since 18 June 2015. Ms. Tung engaged in import and export industry for more than 25 years. She hold management positions in several trading companies and was responsible for regional marketing strategy and internal staff training. Ms. Tung has extensive knowledge in corporate operation management and in marketing in the PRC and Europe.

#### 執行董事

**李同樂先生**,現年63歲,為本集團之創辦人。李 先生自一九八九年一月起出任執行董事兼董事 會執行主席。李先生自一九八九年一月起亦擔 任本公司行政總裁(二零零四年二月至二零零八 年十二月期間除外)。彼亦為本公司薪酬委員會 成員。李先生負責本集團企業策略規劃、整體管 理、業務及產品發展。彼持有化學工程理學士學 位,於半導體行業積逾39年經驗。

**彭海平先生**,現年45歲,自二零零八年十二月 起出任本公司執行董事。彼負責本集團整體銷 售、服務及供應管理。彭先生持有英國拉夫伯 勒科技大學工程學士學位。彼曾任職香港多家 公司,於半導體銷售、服務及供應管理方面積 逾22年經驗。於二零零一年加入本集團前,彭先 生於一九九一年至一九九六年期間曾任職樂依 文科技有限公司(本集團當時之聯營公司ASAT Holdings Limited之附屬公司)之客戶服務工程 師,其後出任客戶管理副總監。其後於一九九六 年至二零零一年出任SMI Limited(於台灣註冊成 立及於台灣證券交易所上市之順德工業股份有限 公司之附屬公司)之銷售總監。

**董小靜女士**,現年61歲,自二零一五年六月十八 日起獲委任為本公司執行董事。董女士從事進出 口行業超過25年。彼曾在數間貿易公司出任管理 職位,負責地區市場推廣策略及內部員工培訓。 董女士擁有廣泛的中國及歐洲企業營運管理及市 場推廣知識。

## BIOGRAPHICAL DETAILS OF DIRECTORS AND SENIOR MANAGEMENT 董事及高級管理人員之簡歷

#### NON-EXECUTIVE DIRECTORS

Mr. Wong Wai Man, aged 46, has been appointed as a Non-executive Director and company secretary of the Company since 30 April 2015. Mr. Wong is an associate member of the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants and has over 20 years of experience in finance, accounting and auditing. Mr. Wong obtained a bachelor of arts degree in accountancy from The Hong Kong Polytechnic University in November 1991 and a master of science degree in financial economics from the University of London in December 1997. From August 1991 to April 1996, Mr. Wong worked as an auditor with Ernst & Young. He is an independent non-executive director of Times Property Holdings Limited since November 2013 and was an executive director of China Household Holdings Limited (formerly known as Bao Yuan Holdings Limited and Ching Hing (Holdings) Limited) from 2006 to 2010, of which are listed on the Main Board of The Stock Exchange of Hong Kong Limited.

## INDEPENDENT NON-EXECUTIVE DIRECTORS

**Mr. How Sze Ming**, aged 38, has been an Independent Nonexecutive Director of the Company since September 2013. He has also been the Chairman of the Audit Committee and a member of each of the Remuneration Committee and the Nomination Committee of the Company.

Mr. How has over 15 years of experience in the investment banking and business assurance industries. He graduated from The Chinese University of Hong Kong with a first class honour bachelor's degree of Business Administration (majoring in Professional Accountancy). After graduation, Mr. How worked in the audit and business assurance department of PricewaterhouseCoopers. He is a fellow member of the Association of Chartered Certified Accountants and an associate member of the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants. At present, Mr. How is the Managing Director of Zhaobangji International Capital Limited. Prior to joining Zhaobangji International Capital Limited, he worked in several renowned investment banks with China background in Hong Kong. Mr. How is an independent non-executive director of Odella Leather Holdings Limited since February 2015, of which is listed on the GEM Board of The Stock Exchange of Hong Kong Limited.

**Mr. Lee Kwok Wan**, aged 47, has been an Independent Nonexecutive Director of the Company since September 2013. He has also been the Chairman of the Nomination Committee and a member of each of the Audit Committee and the Remuneration Committee of the Company.

#### 非執行董事

**黃偉文先生**,現年46歲,自二零一五年四月三十 日起獲委任為本公司之非執行董事及公司秘書。 黃先生為香港會計師公會的會員及擁有超過20年 的金融、會計及審核經驗。黃先生於一九九一年 十一月獲香港理工大學會計學文學士學位,並於 一九九七年十二月獲倫敦大學金融經濟學理學碩 士學位。於一九九一年八月至一九九六年四月期 間,黃先生擔任安永會計師事務所核數師一職。 彼自二零一三年十一月起出任時代地產控股有限 公司之獨立非執行董事,並於二零零六年至二零 一零年間曾任中國家居控股有限公司(前稱寶源 控股有限公司及正興(控股)有限公司)之執行董 事,該等公司均於香港聯合交易所有限公司主板 上市。

#### 独立非執行董事

**侯思明先生**,現年38歲,自二零一三年九月起出 任本公司獨立非執行董事。彼亦為本公司之審核 委員會主席以及薪酬委員會及提名委員會之成 員。

侯先生擁有超過15年於投資銀行及業務鑑證行業 的經驗。彼畢業於香港中文大學,獲一級榮譽工 商管理學士學位(主修專業會計)。侯先生畢業後 任職於羅兵咸永道會計師事務所之審核及業務鑑 證部門。彼為英國特許公認會計師公會資深會員 以及香港會計師公會會員。侯先生目前為兆邦基 國際融資有限公司之董事總經理。於加入兆邦基 國際融資有限公司前,彼在香港曾任職於數間擁 有中資背景的著名投資銀行。侯先生自二零一五 年二月起出任愛特麗皮革控股有限公司之獨立非 執行董事,該公司於香港聯合交易所有限公司創 業板上市。

**李國雲先生**,現年47歲,自二零一三年九月起出 任本公司獨立非執行董事。彼亦為本公司之提名 委員會主席以及審核委員會及薪酬委員會之成 員。

## BIOGRAPHICAL DETAILS OF DIRECTORS AND SENIOR MANAGEMENT 董事及高級管理人員之簡歷

Mr. Lee has more than 17 years of accounting and management experience. He holds a master degree in Business Administration and a bachelor's degree in Commerce and Accountancy. He is an associate member of the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants, CPA Australia, the Institute of Chartered Secretaries and Administrators and the Hong Kong Institute of Chartered Secretaries. At present, Mr. Lee is the Chief Financial Officer of a sizable company in Hong Kong engaging in the manufacture of watches and the company secretary of Major Holdings Limited, of which is listed on the GEM Board of The Stock Exchange of Hong Kong Limited. Also, Mr. Lee is currently an independent non-executive director of Neway Group Holdings Limited, of which is listed on the Main Board of The Stock Exchange of Hong Kong Limited.

**Mr. Yau Chi Hang**, aged 40, has been appointed as an Independent Non-Executive Director of the Company since 18 June 2015. He is also the Chairman of the Remuneration Committee and a member of each of the Audit Committee and the Nomination Committee of the Company. Mr. Yau has over 15 years of experience in electronic industry. He hold management positions in a Japanese based company which delivers electronic components, such as integrated circuits products and transistors, in Hong Kong and in the PRC for over 10 years and was responsible for formulating and executing marketing strategy for the company. Mr. Yau holds a Master of Science degree and a Bachelor of Science degree in Chemistry from The University of Hong Kong.

#### SENIOR MANAGEMENT

**Mr. Chan Man Fu**, aged 43, joined the Group since July 2013 as the Group Financial Controller. Mr. Chan holds a master degree in Business Administration from the Hong Kong Baptist University. He is an associate member of the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants. Mr. Chan has over 19 years of professional experience in financial management, corporate reporting, accounting and auditing. Prior to joining the Company, Mr. Chan acted as similar positions in two manufacturing companies listed on The Stock Exchange of Hong Kong Limited. 李先生擁有逾17年會計及管理經驗。彼持有工商 管理碩士學位及商業及會計學學士學位。彼為香 港會計師公會、澳洲會計師公會、英國特許秘書 及行政人員公會以及香港特許秘書公會會員。李 先生現任一間在香港從事腕錶製造業務而規模宏 大之公司的財務總監以及於香港聯合交易所有限 公司創業板上市公司美捷滙控股有限公司之公司 秘書。此外,李先生現任香港聯合交易所有限公 司主板上市公司中星集團控股有限公司之獨立非 執行董事。

**邱志行先生**,現年40歲,自二零一五年六月十八 日起獲委任為本公司獨立非執行董事。彼亦為本 公司之薪酬委員會主席以及審核委員會和提名 委員會分別之成員。邱先生擁有超過15年的電子 行業經驗。彼曾在一間日本公司擔任管理職位超 過10年,該公司之業務為於香港及中國供應電子 元件,如集成電路產品和晶體管,而邱先生當時 負責為該公司制定和執行市場推廣策略。邱先生 持有香港大學的理學碩士學位和理學化學學士學 位。

#### 高級管理人員

**陳文賦先生**,現年43歲,自二零一三年七月起加 入本集團出任集團財務總監。陳先生持有香港浸 會大學工商管理碩士學位。彼為香港會計師公會 會員。陳先生於財務管理、企業報告、會計及核 數領域方面擁有逾19年專業經驗。於加入本公司 前,陳先生曾於兩間香港聯合交易所有限公司上 市之製造公司出任相若職位。

## CORPORATE GOVERNANCE PRACTICES

The Company is committed to building and maintaining best practice standards of corporate governance. The corporate governance principles of the Company emphasize a quality Board, effective internal controls, stringent disclosure practices and transparency, independence and accountability to all Shareholders.

The Company has adopted its own Code on Corporate Governance Practices (the "QPL Code") incorporating the principles and code provisions set out in the Corporate Governance Code (the "CG Code") contained in Appendix 14 to the Rules Governing the Listing of Securities (the "Listing Rules") on The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Stock Exchange"). A copy of the QPL Code is posted on the Company's website (www.qpl.com).

For the year ended 30 April 2015, the Company has applied the principles and complied with all code provisions set out in the CG Code except for the deviations explained in the relevant paragraphs below.

#### THE BOARD Role of the board

The Board assumes responsibility for leadership and control of the Company and is collectively responsible for promoting the success of the Company by directing and supervising the Group's affairs. Responsibilities of the Board include but are not limited to the formulation of the Group's strategy and policies, setting of corporate and management targets and key operational initiatives, monitoring and control of operational and financial performance, and approval of major capital expenditures, major investments, material acquisitions and disposal of assets, corporate or financial restructuring and significant operational financial and management matters.

The Board delegates the day-to-day management and operations of the Group's businesses to the executive management under the supervision of the chief executive of the Company ("Chief Executive"). The division of responsibilities between the Board and the management is set out in the QPL Code.

Three Board committees, namely, the Audit Committee, the Remuneration Committee and the Nomination Committee, have also been established to oversee particular aspects of the Group's affairs. Details of these three committees are set out in the relevant paragraphs below.

#### 企业管治常规

本公司致力建立及恪守最佳企業管治常規標準。 本公司之企業管治原則強調董事會之質素、有效 之內部監控、嚴格之披露常規,以及對全體股東 開誠布公、獨立及問責。

本公司已採納本身之企業管治常規守則(「QPL守 則」),其涵蓋香港聯合交易所有限公司(「聯交 所」)證券上市規則(「上市規則」)附錄14所載之企 業管治守則(「企業管治守則」)所載原則及守則條 文。QPL守則於本公司網站(www.qpl.com)登載。

截至二零一五年四月三十日止年度,除於下文相 關段落闡述之偏離情況外,本公司一直應用企業 管治守則所載原則,並遵守其所有守則條文。

#### 董**事會** 董事會之角色

董事會肩負領導及監控本公司之責任,並透過指 導及監督本集團之事務,共同負責推動本公司邁 向成功之路。董事會之責任包括(但不限於)制訂 本集團之策略及政策、訂立企業及管理目標及主 要營運方針、監察及監控營運及財務表現,以及 審批主要資本開支、主要投資、重大資產收購及 出售、企業或財務重組以及重大營運財務及管理 事宜。

董事會在本公司行政總裁(「行政總裁」)監督下, 向執行管理層授予本集團業務之日常管理及營 運事務之權力。董事會及管理層責任之區分載於 QPL守則。

三個董事會委員會(即審核委員會、薪酬委員會 及提名委員會)亦已成立,以監督本集團特定範 疇之事務。該三個委員會之詳情載於下文相關段 落。

The Company has established a policy enabling the Directors to seek independent professional advice in appropriate circumstances at the Company's expense. The Board will provide separate independent professional advice to the Directors to assist them to discharge their duties to the Company.

#### **BOARD COMPOSITION**

The structure, size and composition of the Board are reviewed from time to time to ensure that the Board has a balanced composition of skills and experience appropriate for the requirements of the businesses of the Group, and that the balance between executive Directors and independent non-executive Directors is sufficient to provide adequate checks for safeguarding the interests of the Shareholders and to enable the Board to exercise independent judgment.

As at 30 April 2015, the Board comprised 6 Directors, including two executive Directors, one of whom is the founder of the Group, Chairman of the Board and Chief Executive, one non-executive Director and three independent non-executive Directors.

The composition of the Board and the Board committees, and the individual attendance records of each Director at the Board and Board committees' meetings during the year are set out below:

本公司已制定政策,容許董事在適當情況尋求獨 立專業意見,費用由本公司支付。董事會將向董 事提供個別獨立專業意見,以協助董事履行彼等 對本公司之職責。

#### 董事會之組成

本公司將不時檢討董事會之架構、規模及組成, 以確保董事會因應本集團業務而具備適當所需技 巧和經驗,而執行董事與獨立非執行董事之均衡 組合,足以提供足夠制衡,以保障股東之利益及 讓董事會作出獨立判斷。

於二零一五年四月三十日,董事會由六名董事組 成,包括兩名執行董事(其中一名為本集團創辦 人、董事會主席兼行政總裁)、一名非執行董事 以及三名獨立非執行董事。

董事會及董事會委員會之組成,以及年內各董事 於董事會及董事會委員會會議之個人出席記錄載 列如下:

#### Meeting Attendance/Eligible to attend

會議出席次數/合資格:	出.	席
-------------	----	---

		Board	Audit Committee	Remuneration Committee	Nomination Committee	2014 Annual General
Name of Directors		meetings	meetings	meetings	meetings	Meeting
		董事會	審核	薪酬	提名	二零一四年
董事姓名		會議	委員會會議	委員會會議	委員會會議	股東週年大會
Executive Directors	執行董事					
Li Tung Lok (Chairman of the Board and Chief Executive)	李同樂(董事會主席 兼行政總裁)	6/6	N/A不適用	3/3	N/A不適用	Х
Phen Hoi Ping Patrick (Senior Vice President of Sales and Marketing)	彭海平(銷售及 營銷部高級副總裁)	6/6	N/A不適用	N/A不適用	N/A不適用	√
Tung Siu Ching (Note 1)	董小靜( <i>附註1</i> )	N/A不適用	N/A不適用	N/A不適用	N/A不適用	N/A不適用
Non-executive Director	非執行董事					
Wong Wai Man (Note 2)	黄偉文 <i>(附註2)</i>	0/0	N/A不適用	N/A不適用	N/A不適用	N/A不適用
Independent Non-executive Directors	獨立非執行董事					
•	<b>狗立开执行重手</b> 侯思明	6/6	3/3	3/3	1/1	1
How Sze Ming						
Lee Kwok Wan	李國雲	6/6	3/3	3/3	1/1	1
Yau Chi Hang (Note 1)	邱志行(附註1)	N/A不適用	N/A不適用	N/A不適用	N/A不適用	N/A不適用
Chan Kin Fung Phil (Note 3)	陳建豐 <i>(附註3)</i>	6/6	3/3	3/3	1/1	X

Note:

18

- 1. Ms. Tung Siu Ching and Mr. Yau Chi Hang was respectively appointed as an executive Director and an independent non-executive Director on 18 June 2015.
- Mr. Wong Wai Man was appointed as a non-executive Director on 30 April 2015. His attendances were shown with reference to the number of the meetings held during the year after his appointment.
- 3. Mr. Chan Kin Fung Phil resigned as an independent non-executive Director on 18 June 2015.

Code provision A.6.7 and E.1.2 of the CG Code stipulates that the Chairman of the Board and all non-executive Director should attend annual general meetings of the Company. Owing to other business engagements, the Chairman of the Board, Mr. Li Tung Lok and an independent non-executive Director, Mr. Chan Kin Fung Phil, were unable to attend the annual general meeting of the Company held on 18 September 2014.

The Directors have extensive industry knowledge and experience in corporate management, strategic planning, legal, accounting and financial matters. Of the seven Directors, one non-executive Director and two independent non-executive Directors are qualified accountants.

Biographical details of the Directors are set out in the "Biographical Details of Directors and Senior Management" section on pages 13 to 15 of this Annual Report. The information is also available on the Company's website. In addition, a list containing the names of the Directors and their roles and functions is posted on the websites of the Company and the Stock Exchange.

Throughout the year under review, the Board has complied with Rules 3.10(1) and (2) and 3.10A of the Listing Rules in having at least three independent non-executive Directors (representing at least one-third of the Board) with at least one independent non-executive Director possessing appropriate professional qualifications or accounting or related financial management expertise.

The Board has assessed the independence of all of the independent non-executive Directors of the Company and considers all of them to be independent having regard to (i) their annual confirmation on independence as required under Rule 3.13 of the Listing Rules; (ii) the absence of involvement in the daily management of the Company; and (iii) the absence of any financial, business or family or other material/relevant relationships between the members of the Board or circumstances which would interfere with the exercise of their independent judgment.

#### 附註:

1.

2.

3.

- 於二零一五年六月十八日,董小靜女士獲委任 為執行董事而邱志行先生獲委任為獨立非執行 董事。
- 黃偉文先生於二零一五年四月三十日獲委任為 非執行董事。上列彼之出席記錄乃參考彼獲委 任後在年內舉行之會議數目而得出。
- 陳建豐先生於二零一五年六月十八日辭任獨立 非執行董事。

企業管治守則之守則條文第A.6.7條及第E.1.2條 訂明,董事會主席及全體非執行董事應出席本公 司之股東週年大會。由於其他業務承擔,董事會 主席李同樂先生及獨立非執行董事陳建豐先生未 能出席本公司於二零一四年九月十八日舉行之股 東週年大會。

董事於企業管理、策略規劃、法律、會計及財務 事宜均具備豐富行業知識及經驗。七名董事中, 一名非執行董事及兩名獨立非執行董事為合資格 會計師。

董事之簡歷載於本年報第13至15頁「董事及高級 管理人員之簡歷」一節。該等資料亦可在本公司 網站閱覽。此外,載有各董事芳名及其角色與職 能之一覽表已刊載於本公司及聯交所之網站。

於整個回顧年度內,董事會一直遵守上市規則第 3.10(1)及(2)條及3.10A條須委任至少三名獨立非 執行董事(其代表董事會至少三分之一成員)之規 定,其中至少一名獨立非執行董事擁有合適之專 業資格或會計或相關財務管理專業知識。

董事會已評估本公司全體獨立非執行董事之獨立 性,經考慮彼等(i)按上市規則第3.13條的規定發 出年度獨立性確認書;(ii)並無參與本公司的日常 管理;及(iii)並無可能影響彼等作出獨立判斷的 任何董事會成員之間的財務、業務或家族或其他 重大/相關關係或情況,董事會認為全體獨立非 執行董事均屬獨立。

#### BOARD AND BOARD COMMITTEES' MEETINGS

In addition to the Board meetings, the Chairman holds at least two meetings with the independent non-executive Directors annually without the presence of the executive Director.

The Board conducts meetings on a regular basis and on an ad hoc basis. The bye-laws of the Company (the "Bye-laws") allow Board meetings to be conducted by means of a conference telephone or similar communications equipment by means of which all persons participating in the meeting are capable of hearing each other. Also, a resolution in writing signed by each of the Directors for the time being in the relevant territories shall, provided such Directors would constitute a quorum at any meeting of the Board convened to consider the resolution, be valid and effectual.

At least 14 days' notice for regular Board and Board committees' meetings and reasonable notice for non-regular Board and Board committees' meetings are given to all Directors/committee members so as to ensure that each of them had an opportunity to attend the meetings. The company secretary of the Company (the "Company Secretary") assists the Chairman of the Board and Board committees in preparing the agenda for meetings and ensures that all applicable rules and regulations are complied with. The agenda and the accompanying meeting papers are sent in full to all Directors/committee members at least 3 days before the date of meetings.

After the Board and Board committees' meeting, draft minutes are circulated to all Directors/committees members for their comment before execution and approval. All minutes are kept by the Company Secretary and available for inspection at any reasonable time on reasonable notice given by the Directors/committee members.

#### 董事會及董事會委員會之會議

除董事會會議外,主席在並無執行董事之出席 下,每年與獨立非執行董事舉行至少兩次會議。

董事會均定期及於有需要時舉行會議。本公司之 公司組織章程細則(「公司細則」)允許可通過電 話會議或類似之通訊設備參與董事會會議,而參 與會議之所有人士須能夠經有關方式而交流。同 時,由當時相關地區各董事簽署之書面決議案屬 有效及具效力,前提為該等董事將構成為考慮該 決議案召開之任何董事會會議之法定人數。

全體董事/委員會成員須獲發至少14日之董事會 及董事會委員會例會通告及合理時間之非董事會 及董事會委員會例會通告,從而確保各董事均有 機會出席會議。本公司之公司秘書(「公司秘書」) 協助董事會及董事會委員會之主席準備會議議 程,並確保符合一切適用規則及規例。有關議程 連同隨附之會議文件將於會議舉行日期至少三日 前全數發送至全體董事/委員會成員。

董事會及董事會委員會之會議後,會議記錄之草 擬本乃向全體董事/委員會成員傳閱,以供在簽 立及批准會議記錄前給予評語。所有會議記錄由 公司秘書保存,可供董事/委員會成員於給予合 理通知後在任何合理時間查閱。

#### CHAIRMAN AND CHIEF EXECUTIVE

Code Provision A.2.1 of the CG Code stipulates that the roles of chairman and chief executive should be separate and should not be performed by the same individual.

Mr. Li Tung Lok has been the Chairman of the Board since the establishment of the Company in January 1989. Mr. Li has also served as the Chief Executive since January 1989 (except for the period from February 2004 to December 2008). Being the founder of the Group, Mr. Li's industry expertise and detailed understanding of the Company's operations is highly regarded by the Company. Accordingly, vesting the roles of Chairman of the Board and Chief Executive in Mr. Li adds significant value to the Company's business growth while enhancing the efficiency of the decision-making process in response to the changing environment. Given all major decisions are reserved to the Board and three out of seven Board members are independent non-executive Directors, the Company considers that there is an adequate balance of power and authority in place between the Board and the management of the Company.

#### NON-EXECUTIVE DIRECTORS

The non-executive Directors are appointed for a fixed term of not more than three years, subject to retirement and re-election pursuant to the Bye-laws.

#### APPOINTMENT, RETIREMENT AND RE-ELECTION OF DIRECTORS

Code Provision A.4.2 of the CG Code stipulates that every director, including those appointed for a specific term, should be subject to retirement by rotation at least once every three years.

Under the Bye-laws, half of the Directors (excluding Director(s) holding office as executive chairman and/or managing director, who is/are, by virtue of Bermuda law, exempted from retirement by rotation) shall retire from office at each annual general meeting of the Company and shall be eligible for re-election. As the executive Chairman of the Board, Mr. Li Tung Lok is not subject to retirement by rotation. In order to comply with Code Provision A.4.2, Mr. Li Tung Lok has agreed to voluntarily retire and be re-elected at least once every three years. At the forthcoming annual general meeting of the Company, Mr. Li Tung Lok will voluntarily retire from office and will be eligible re-elected as an executive Director.

#### 主席及行政總裁

企業管治守則之守則條文第A.2.1條規定,主席 及行政總裁之角色應予區分,且不應由同一人兼 任。

自一九八九年一月本公司成立以來,李同樂先生 一直擔任董事會主席。自一九八九年一月起,李 先生亦出任行政總裁一職(二零零四年二月至二 零零八年十二月期間除外)。李先生既為本集團 創辦人,彼掌握之行業專門知識及對本公司營運 之透徹瞭解為本公司所看重。因此,李先生肩負 董事會主席兼行政總裁之角色,可為本公司之業 務增長帶來重大價值,同時提高本公司因應環境 轉變作出決策之效率。由於所有重大決策均須待 董事會決定,而七名董事會成員中的三名均為獨 立非執行董事,故本公司認為,董事會與本公司 管理層之間已維持足夠權力及職權平衡。

#### 非執行董事

非執行董事以不超過三年之固定任期獲委任,並 須根據公司細則告退及重選連任。

#### 董事之委任、退任及重選

企業管治守則之守則條文第A.4.2條規定,各董事 (包括有指定委任年期者)須至少每三年輪值告退 一次。

根據公司細則,半數董事(不包括出任執行主席 及/或董事總經理之董事為根據百慕達法例可獲 豁免輪值告退)須於本公司各股東週年大會上告 退,且將符合資格重選連任。李同樂先生為董事 會執行主席,故毋須遵守輪值告退之規定。為遵 守守則條文第A.4.2條,李同樂先生已同意至少 每三年自願退任一次,並會重選連任。於本公司 應屆股東週年大會上,李同樂先生將自願退任及 將合資格重選連任為執行董事。

The Company currently does not have a Director holding office as its managing director.

A retiring Director is eligible for re-election and the re-election of retiring Directors at general meetings is dealt with by separate individual resolutions. Where vacancies arise at the Board, candidates are proposed and put forward to the Board for consideration and approval. The Shareholders may propose a candidate for election as a Director in accordance with the Bye-laws. The procedures for such proposal are posted on the website of the Company.

#### DIRECTORS' TRAINING

The Board was informed of updates of current Listing Rules, accounting practices and disclosure requirements as and when necessary.

The Directors understand the need to continue to develop and refresh their knowledge and skills for making contributions to the Company. During the year ended 30 April 2015, the Directors attended external seminars and read materials on topics relevant to their duties as Directors. The Directors have been required to provide the Company with their training records on an annual basis, and such records are maintained by the Company Secretary. In addition, the Directors also disclose to the Company their interests as directors or other offices in other public companies in a timely manner and update the Company on any subsequent changes.

# MODEL CODE FOR SECURITIES TRANSACTIONS

The Board has adopted the Model Code for Securities Transactions by Directors of Listed Issuers (the "Model Code") as set out in Appendix 10 to the Listing Rules for dealings in the securities of the Company by Directors. All Directors have confirmed, following specific enquiry by the Company, that they have fully complied with the required standard set out in the Model Code and its code of conduct regarding directors' securities transactions throughout the year under review. 本公司現時並無出任董事總經理一職的董事。

退任董事符合資格重選連任,而退任董事之重選 連任須於股東大會上以獨立個別決議案處理。倘 董事會出現空缺,可向董事會建議並提出合適人 選供其考慮及批准。按照公司細則,股東可建議 人選以推選為董事。建議人選之程序刊載於本公 司網站。

#### 董事培訓

董事會適時獲告知現行上市規則、會計慣例及披 露規定之最新資料。

董事明白需要繼續發展及更新本身之知識及技 能,以對本公司作出貢獻。於截至二零一五年四 月三十日止年度,董事出席以董事職責為講題的 外部研討會及閱覽有關該主題的資料。董事須每 年向本公司提供培訓記錄,有關記錄由公司秘書 保存。此外,董事亦適時向本公司披露彼等於其 他上市公司擔任董事或其他職務之利益,並向本 公司提供任何其後變動之最新資料。

#### 進行證券交易之標準守則

董事會已採納上市規則附錄10所載上市發行人董 事進行證券交易的標準守則(「標準守則」),作為 董事買賣本公司證券之守則。經本公司作出具體 查詢後,全體董事均已確認,彼等於回顧年度一 直全面遵守標準守則所載之規定準則及有關董事 證券交易之行為守則。

# CORPORATE GOVERNANCE REPORT 企業管治報告

#### COMPANY SECRETARY

The Company Secretary is responsible to the Board for ensuring that the Board procedures are followed and the Board activities are efficiently and effectively conducted. These objectives are achieved through adherence to proper Board procedures and the timely preparation and dissemination of meeting agendas and papers to the Directors. Minutes of all Board and Board committees' meetings are prepared and maintained by the Company Secretary to record in sufficient details the matters considered and decisions reached by the Board or Board committees. All draft and final minutes of Board and Board committees' meetings are sent to the Directors and committee members respectively for comments and are available for inspection by any Director upon request.

The Company Secretary is responsible for ensuring that the Board is fully apprised of all legislative, regulatory and corporate governance developments relating to the Group and that it takes these into consideration when making decisions for the Group.

The Company Secretary is also directly responsible for the Group's compliance with all obligations under the Listing Rules and The Codes on Takeovers and Mergers and Share Repurchases, including the preparation, publication and despatch of annual reports and interim reports within the time limits laid down in the Listing Rules and the timely dissemination of the same to the Shareholders.

Furthermore, the Company Secretary advises the Directors on their obligations for disclosure of interests and dealings in the Group's securities, connected transactions and price-sensitive/ inside information and ensures that the standards and disclosures required by the Listing Rules are complied and, where required, reported in the annual report of the Company.

The appointment and removal of the Company Secretary is subject to Board approval in accordance with the Bye-laws. All members of the Board have access to the advice and service of the Company Secretary. Mr. Wong Wai Man was appointed as the Company Secretary of the Company on 30 April 2015 and has day-to-day knowledge of the Group's affairs. The Company Secretary confirmed that he has complied with all the required qualifications, experience and training requirements of the Listing Rules.

#### 公司秘書

公司秘書須向董事會負責,以確保董事會程序得 以遵循,且董事會之活動符合效率和效益。該等 目標均透過依循適當之董事會程序,適時編製及 向董事派發會議議程及文件而達致。所有董事會 及董事會委員會之會議記錄乃由公司秘書編製及 保存,並將董事會或董事會委員會考慮之事項及 達致之決定作詳盡記錄。所有董事會及董事會委 員會之會議記錄草擬本及定稿均分別提呈予董事 及委員會成員以供彼等給予評語,並於董事要求 時可供查閱。

公司秘書負責確保董事會為本集團作出決策時全 面知悉一切有關本集團之立法、監管及企業管治 之發展,並將其納入考慮範圍。

公司秘書亦直接負責本集團遵守上市規則及公司 收購、合併及股份購回守則所規定之所有責任, 包括於上市規則規定之期限內編製、刊發及寄發 年報及中期報告,並適時向股東發放該等文件。

此外,公司秘書就董事披露於本集團證券之權益 及交易、關連交易及股價敏感資料/內幕消息之 責任向彼等提供意見,並確保上市規則規定之標 準及披露獲得遵守,以及於需要時在本公司之年 報中匯報。

公司秘書之委任及罷免須經董事會根據公司細則 批准。董事會全體成員均獲公司秘書提供意見及 服務。黃偉文先生於二零一五年四月三十日獲委 任為本公司之公司秘書,對本集團日常事務有充 份了解。公司秘書已確認彼符合上市規則之所有 規定資格、經驗及培訓規定。

#### ACCOUNTABILITY AND AUDIT FINANCIAL REPORTING

The annual and interim results of the Group are published in a timely manner, within three months and two months respectively of the year end and the half year.

# DIRECTORS' RESPONSIBILITY FOR FINANCIAL STATEMENTS

The Directors are responsible for ensuring that proper accounting records are kept so that the financial statements can be prepared in accordance with the appropriate accounting policies, applicable accounting standards and the disclosure requirements of the Hong Kong Companies Ordinance.

In preparing the consolidated financial statements for the year under review, the Directors have:

- selected suitable accounting policies and applied them on a consistent basis;
- made judgments and estimates that are prudent, fair and reasonable; and
- ensure that they are prepared on a going concern basis.

Senior management of the Company has provided all members of the Board with monthly updates giving a balanced and understandable assessment of the Company's performance, business activities and development of the Group in sufficient detail to enable the Board as a whole and each Director to discharge their duties.

The statement of the Company's external auditor, Deloitte Touche Tohmatsu ("DTT"), regarding their reporting responsibility is set out in the Independent Auditor's Report on pages 40 to 41 of this Annual Report.

#### AUDIT COMMITTEE

The Audit Committee was established in April 2000 pursuant to the then Code of Best Practice of the Listing Rules.

As at the date of this Annual Report, the Audit Committee has consisted of three independent non-executive Directors, namely, Mr. How Sze Ming (being the Chairman of the Audit Committee), Mr. Lee Kwok Wan and Mr. Yau Chi Hang. Mr. How Sze Ming and Mr. Lee Kwok Wan are qualified accountants with extensive experience in accounting, audit and financial matters.

#### 問責及審核 財務報告

本集團之年度及中期業績乃分別於年結日後三個 月內及半年年結日後兩個月內適時刊發。

#### 董事對財務報表之責任

董事負責確保保存妥當的會計記錄,以根據合適 會計政策、適用會計準則及香港公司條例之披露 規定編製財務報表。

於編製回顧年度之綜合財務報表時,董事已:

- 選擇並貫徹採用合適之會計政策;
- 作出審慎、公平而合理之判斷及估計;及
- 確保綜合財務報表是按持續經營基準編
   製。

本公司之高級管理層已向全體董事會成員提交每 月更新資料,就本公司之表現、本集團之業務活 動及發展作出公平及易於理解之詳盡評估,以使 董事會整體及各董事得以履行職責。

本公司外聘核數師德勤·關黃陳方會計師行(「德 勤」)就其呈報責任之聲明載於本年報第40至41頁 之獨立核數師報告。

#### 審核委員會

審核委員會於二零零零年四月根據當時上市規則 之最佳應用守則成立。

於本年報日期,審核委員會由三名獨立非執行董 事侯思明先生(審核委員會主席)、李國雲先生及 邱志行先生組成。侯思明先生及李國雲先生為合 資格會計師,於會計、核數及財務事宜方面具備 豐富經驗。

# CORPORATE GOVERNANCE REPORT 企業管治報告

The terms of reference of the Audit Committee are consistent with those set out in the CG Code. The terms of reference of the Audit Committee are posted on the websites of the Company and the Stock Exchange and also available from the Company Secretary on request. 審核委員會之職權範圍與企業管治守則所載者一 致。審核委員會之職權範圍刊載於本公司及聯交 所網站,亦可向公司秘書索取。

The major roles and functions of the Audit Committee include:

- overseeing the relationship between the Group and its external auditor;
- reviewing the appointment of the external auditor to ensure continuing auditor's independence;
- reviewing the Group's preliminary results, interim results and annual financial statements;
- monitor the corporate governance of the Group including compliance with statutory and the Listing Rules requirements; and
- assisting the Board in fulfilling its responsibilities by providing an independent review and supervision of the Group's financial reporting system, and effectiveness of the Group's internal control system.

The annual report for the year ended 30 April 2015 has been reviewed by the Audit Committee.

During the year under review, work performed by the Audit Committee include:

- Meeting with the Chief Executive and senior management of the Company from time to time to review the interim and final results, the interim report and annual report and other financial, internal control, corporate governance and risk management matters of the Group and making recommendations to the Board;
- Considering and discussing the annual and interim reports with a view to ensuring that the Group's consolidated financial statements are prepared in accordance with Hong Kong Financial Reporting Standards;

審核委員會之主要角色及職能包括:

- 監察本集團與外聘核數師之關係;
- 檢討外聘核數師之任命,確保核數師一直 保持獨立;
- 審閱本集團之初步業績、中期業績及年度 財務報表;
- 監察本集團之企業管治,包括遵守法定及 上市規則規定之情況;及
- 透過提供獨立檢討以及監督本集團財務申 報制度及內部監控制度之成效,協助董事 會履行其責任。
- 截至二零一五年四月三十日止年度之年報已由審 核委員會審閱。

於回顧年度內,審核委員會執行之工作包括:

- 不時與行政總裁及本公司高級管理人員
   舉行會議,以審閱本集團之中期及全年業
   績、中期報告及年報以及其他財務、內部
   監控、企業管治及風險管理事宜,並向董
   事會提出建議;
  - 考慮及討論年度及中期報告,以確保本集 團之綜合財務報表乃根據香港財務報告準 則編製;

- Meeting with the external auditor, DTT, to consider the reports of DTT on the scope, strategy, progress and outcome of its independent review of the interim financial report and its annual audit of the consolidated financial statements, discuss its independent review of the interim financial report and its annual audit of the consolidated financial statements (in each case without the Company's management being present); and
- Assisting the Board in meeting its responsibilities for maintaining an effective system of internal control.

#### **EXTERNAL AUDITOR**

The Audit Committee reviews and monitors the external auditor's independence and objectivity and effectiveness of the audit process. It receives each year the engagement letter from the external auditor confirming their independence and objectivity and holds meetings with representatives of the external auditor to consider the scope of its audit, approve its fees, and the scope and appropriateness of non-audit services, if any, to be provided by it. The Audit Committee also makes recommendations to the Board on the appointment and retention of the external auditor.

The Group's policy regarding the engagement of DTT for the various services listed below is as follows:

- Audit services include audit services provided in connection with the audit of the consolidated financial statements. All such services are to be provided by the external auditor.
- Non-audit services include services that would normally be provided by an external auditor but not generally included in audit services, for example, review of the interim financial report.
- Taxation related services include all tax compliance and tax planning services.

For the year ended 30 April 2015, a remuneration of HK\$1 million was paid and payable to DTT for the provision of audit services and HK\$0.3 million was paid and payable to DTT for the provision of non-audit services (including review of interim report and tax related services) to the Group.

- 在本公司管理層並無出席之情況,與外聘 核數師德勤舉行會議,以考慮德勤就其獨 立審閱中期財務報告的範疇、策略、進展 和結果而提交的報告以及其綜合財務報表 的年度審核報告、討論其對中期財務報告 之獨立審閱及其對綜合財務報表之年度審 核;及
- 協助董事會履行其維持有效內部監控制度 之責任。

#### 外聘核數師

審核委員會檢討及監察外聘核數師之獨立身份 及對審核過程之客觀性及成效。其每年收到外聘 核數師發出之委聘函,以確認其獨立身份及客觀 性,並與外聘核數師之代表舉行會議以考慮其審 核範疇、批准其費用以及其將會提供之非審核服 務(如有)之範疇及合適性。審核委員會亦就外聘 核數師之委任及留任向董事會作出建議。

本集團就下列各項服務而委聘德勤之政策如下:

- 審核服務一包括就審核綜合財務報表提供
   之審核服務。所有有關服務將由外聘核數
   師提供。
  - 非審核服務-包括一般由外聘核數師提供 之服務,但一般不列入審核服務,如審閱 中期財務報告。
- 税項相關服務一包括所有税項遵例及税項
   規劃服務。

截至二零一五年四月三十日止年度,本集團就 獲提供之審核服務而已付及應付德勤之酬金為 1,000,000港元,並就獲提供之非審核服務(包括 審閱中期報告及税項相關服務)而已付及應付德 勤之酬金為300,000港元。

#### REMUNERATION OF DIRECTORS AND SENIOR MANAGEMENT **REMUNERATION COMMITTEE**

The Remuneration Committee was established in January 2006. As at the date of this Annual Report, the Remuneration Committee has consisted of one executive Director, namely Mr. Li Tung Lok, and three independent non-executive Directors, namely, Mr. Yau Chi Hang (being the Chairman of the Remuneration Committee), Mr. How Sze Ming and Mr. Lee Kwok Wan.

The terms of reference of the Remuneration Committee are consistent with those set out in the CG Code. The terms of reference of the Remuneration Committee are posted on the websites of the Company and the Stock Exchange and also available from the Company Secretary on request.

The major roles and functions of the Remuneration Committee include:

- making recommendations to the Board on the Company's policy and structure for all Directors' and senior management's remuneration;
- reviewing and approving the management's remuneration proposals with reference to the Board's corporate goals and objectives; and
- making recommendations to the Board on the remuneration of non-executive Directors.

During the year under review, work performed by the Remuneration Committee included:

- determining the remuneration package of newly appointed Directors and making recommendation to the Board for approval;
- reviewing and fixing the remuneration of executive Directors and senior management; and
- making recommendations to the Board on the 就獨立非執行董事之薪酬向董事會提出建 remuneration of the independent non-executive Directors. 議。

#### 董事及高级管理層薪酬

#### 薪酬委員會

薪酬委員會於二零零六年一月成立。於本年報日 期,薪酬委員會由一名執行董事李同樂先生及 三名獨立非執行董事邱志行先生(薪酬委員會主 席)、侯思明先生及李國雲先生組成。

薪酬委員會之職權範圍與企業管治守則所載者一 致。薪酬委員會之職權範圍刊載於本公司及聯交 所網站,亦可向公司秘書索取。

薪酬委員會之主要角色及職能包括:

- 就本公司為全體董事及高級管理人員而設 之薪酬政策及架構,向董事會提出建議;
- 參考董事會之企業目標及宗旨而檢討及批 准管理層之薪酬方案;及
- 就非執行董事之薪酬向董事會提出建議。

於回顧年度內,薪酬委員會執行之工作包括:

- 釐定新委任董事之薪酬組合以及建議董事 會批准;
- 檢討及釐定執行董事及高級管理人員之薪 酬;及

#### **REMUNERATION POLICY**

The fees of the Directors and emolument of senior management are determined with reference to their respective duties and responsibilities, expertise and experience in the industry, the performance and profitability of the Group as well as remuneration benchmarks from other companies and prevailing market conditions. Whilst the Board retains its power to determine the remuneration of non-executive Directors, the responsibility for reviewing and determining the remuneration packages of individual executive Directors and senior management of the Company is delegated to the Remuneration Committee.

#### 薪酬政策

董事袍金及高級管理人員酬金乃參考彼等之個 別職務及職責、行業專業知識及經驗、本集團之 表現及盈利能力、其他公司之薪酬基準及現行市 況而釐定。董事會保留釐定非執行董事薪酬之權 力,而檢討及釐定個別執行董事及本公司高級管 理人員之薪酬組合之責任則交由薪酬委員會負 責。

#### **2015 REMUNERATION**

Directors' emoluments comprise payments to the Directors from the Company and its Group companies. The amounts paid to each Director for the year ended 30 April 2015 are as below:

#### 二零一五年薪酬

董事酬金包括本公司及其集團公司支付予董事之 款項。截至二零一五年四月三十日止年度之已付 各董事款項如下:

		Other emoluments 其他酬金			
Name of Directors		Fees	Salaries and Other Benefits	Retirement Benefit Schemes	Total Emoluments
董事姓名		袍金 HK\$'000 千港元	薪金及 其他福利 HK\$'000 千港元	退休 福利計劃 HK\$'000 千港元	酬金總額 HK\$'000 千港元
Li Tung Lok	李同樂	135	_	_	135
Phen Hoi Ping Patrick	彭海平	_	1,485	74	1,559
Wong Wai Man (Note 1)	黃偉文( <i>附註1</i> )	—	_	—	
How Sze Ming	侯思明	250	—	-	250
Lee Kwok Wan	李國雲	250	_	_	250
Tung Siu Ching (Note 2)	董小靜(附註2)	_	-	_	_
Yau Chi Hang (Note 2)	邱志行(附註2)		_	_	-
Chan Kin Fung Phil (Note 3)	陳建豐(附註3)	250	-	_	250
Total	總數	885	1,485	74	2,444

The remuneration paid to the members of senior management by bands for the year ended 30 April 2015 is set out below:

截至二零一五年四月三十日止年度向高級管理層 成員支付之薪酬按組別劃分之資料如下:

Remuneration Bands 薪酬組別		Number of Employees 僱員人數
HK\$nil – HK\$1,000,000 HK\$1,000,001 – HK\$1,500,000	零港元 – 1,000,000港元 1,000,001港元 – 1,500,000港元	1 3

#### Note:

1. Mr. Wong Wai Man was appointed on 30 April 2015.

- 2. Ms. Tung Siu Ching and Mr. Yau Chi Hang were appointed on 18 June 2015.
- 3. Mr. Chan Kin Fung Phil was resigned on 18 June 2015.

#### 附註:

1.

2.

3.

黄偉文先生於二零一五年四月三十日獲委任。 董小靜女士及邱志行先生於二零一五年六月 十八日獲委任。

陳建豐先生於二零一五年六月十八日辭任。

#### BOARD NOMINATION AND APPOINTMENT NOMINATION COMMITTEE

The Nomination Committee was established in January 2006. As at the date of this Annual Report, the Nomination Committee has consisted of three independent non-executive Directors, namely, Mr. Lee Kwok Wan (being the Chairman of the Nomination Committee), Mr. How Sze Ming and Mr. Yau Chi Hang.

The terms of reference of the Nomination Committee have been reviewed and revised with reference to the CG Code. The terms of reference of the Nomination Committee are posted on the websites of the Company and the Stock Exchange and also available from the Company Secretary on request.

The major roles and functions of the Nomination Committee include:

- reviewing the structure, size and composition (including the skills, knowledge and experience) of the Board at least annually and make recommendations on any proposed changes to the Board to complement the Company's corporate strategy;
- identifying individuals suitably qualified to become Board members and selecting or making recommendations to the Board on the candidates nominated for directorships;
- assessing the independence of independent non-executive Directors; and
- making recommendations to the Board on the appointment or re-appointment of Directors and succession planning for Directors, in particular, the Chairman of the Board and the Chief Executive.

During the year under review, work performed by the Nomination Committee included:

- identifying candidates suitably qualified to be appointed as independent non-executive directors of the Company and assessing their independence pursuant to the requirement under the Listing Rules;
- approving for nomination of candidates as independent non-executive Directors and making recommendation to the Board for approval of appointment; and
- reviewing the annual confirmation of independence submitted by the independent non-executive Directors and assessing their independence.

### 董事会提名及委任

#### 提名委員會

提名委員會於二零零六年一月成立。於本年報日 期,提名委員會由三名獨立非執行董事李國雲先 生(提名委員會主席)、侯思明先生及邱志行先生 組成。

提名委員會之職權範圍已參考企業管治守則作出 檢討及修訂。提名委員會之職權範圍刊載於本公 司及聯交所網站,亦可向公司秘書索取。

提名委員會之主要角色及職能包括:

- 至少每年檢討董事會架構、規模及組成
   (包括技能、知識及經驗),並就任何為配
   合本公司之公司策略而擬對董事會作出之
   變動提出建議;
- 物色具合適資格可擔任董事會成員之人 士,甄選或向董事會推薦出任董事職務之 人選;
  - 評核獨立非執行董事之獨立性;及
- 就委任或續任董事以及董事(尤其是董事 會主席及行政總裁)繼任計劃向董事會提 出建議。

於回顧年度內,提名委員會執行之工作包括:

- 物色具合適資格獲委任為本公司獨立非執 行董事之候選人以及根據上市規則之規定 評核彼等之獨立性;
- 批准提名候選人為獨立非執行董事及建議 董事會批准有關任命;及
  - 審閱獨立非執行董事提交之年度獨立性確 認,以及評估彼等之獨立身分。

#### **BOARD DIVERSITY**

During the year, the Nomination Committee reviewed its practices on Board diversity, formalised and adopted a policy by the Board which recognises the benefits of a Board that possesses a balance of skills, experience and diversity of perspectives appropriate to the requirements of the Company's business.

The Board's nominations and appointments will continue to be made on merit basis based on its business needs from time to time, with due regard to the benefits of diversity on the Board. Selection of Board candidates shall be based on a range of diversity perspectives with reference to the Company's business model and specific needs from time to time, including but not limited to gender, age, cultural and educational background, skills, knowledge and professional experience.

The Board diversity policy is posted on the website of the Company's website. The Nomination Committee is responsible for reviewing the policy and monitoring the progress on achieving the measurable objectives from time to time to ensure its effectiveness and application.

The following is a chart showing the diversity profile of the Board as at the date of this Annual Report:

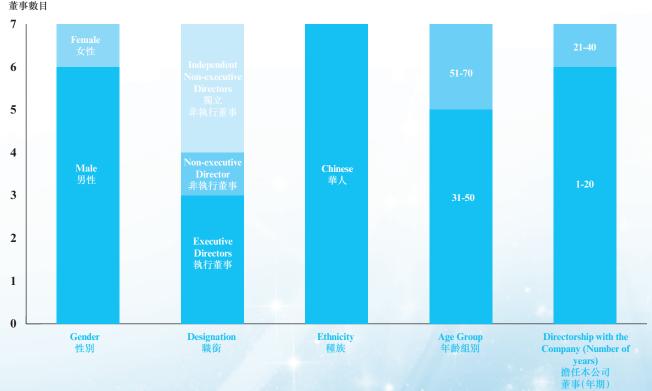
#### 董事會成員多元化

年內,提名委員會檢討其董事會成員多元化常 規,而董事會則將有關常規正規化並就此採納一 項政策,以肯定董事會在技能、經驗以及觀點多 元化方面達到可配合本公司業務需要的適當平衡 之裨益。

董事會成員的提名與委任將繼續以用人唯才為 原則,以不時的業務需要為基準,並充份考慮董 事會成員多元化的裨益。董事會候選人的甄選工 作將以一系列多元化範疇為基準,並參考本公司 的業務模式和不時的特定需要,包括但不限於性 別、年齡、文化及教育背景、技能、知識和專業 經驗。

董事會成員多元化政策已刊載於本公司網站。提 名委員會負責檢討政策並不時監察可計量目標的 實現進度以確保其成效及得到採用。

下圖顯示董事會於本年報日期的多元化狀況:



Number of Directors

#### INTERNAL CONTROL

The Board recognizes that it has the overall responsibility to establish and maintain a sound and effective internal control system to ensure the smooth running of operations, safeguard the Group's assets and the Shareholders' interest as well as to ensure the reliability of financial statements in compliance with applicable laws and regulations. In devising internal controls, the Group has regard to the nature and extent of the risk, the likelihood of it crystallizing, and the cost of controls. A system of internal control is designed to manage, but not eliminate, the risk of failure to achieve business objectives and can only provide reasonable but not absolute, assurance against the risk of material misstatement, fraud or loss.

During the year, the Board delegated the management to evaluate the overall adequacy and effectiveness of the Group's internal controls system. The management would from time to time report the identified deficiencies to the Audit Committee of the Company for recommendations.

### RELATIONSHIP WITH SHAREHOLDERS AND OTHER STAKEHOLDERS

The Group actively promotes investor relations and communications with the investment community when the interim and year end financial results are announced and during the course of the year. A policy on shareholders'communication, which is available on the Company's website, was adopted and is subject to regular review by the Board to ensure its effectiveness and compliance with the prevailing regulatory and other requirements.

The Board is committed to providing clear and full information about the Group to the Shareholders through the publication of notices, announcements, circulars, interim and annual reports. An up-to-date consolidated version of the Memorandum of Association and Bye-laws of the Company is posted on the websites of the Company and the Stock Exchange.

#### 內部監控

董事會確認,建立並維持健全有效之內部監控制 度,確保業務能夠暢順運作、保障本集團資產及 股東權益以及確保財務報表可靠和符合適用法例 及規例,乃董事會之整體責任。於設計內部監控 時,本集團已考慮到風險之性質及程度、風險出 現之可能性以及監控之成本。內部監控制度乃旨 在管理未能達到業務目標之風險,而非消除該等 風險,並僅可對重大錯誤陳述、欺詐或虧損之風 險提供合理而非絕對之保證。

年內,董事會授權管理層評估本集團內部監控制 度之整體是否充足及成效如何。管理層不時向本 公司審核委員會匯報所發現之缺失以供其提出建 議。

#### 與股東及其他利益相關人士之關係

當中期或年度財務業績公佈後及於全年期間內, 本集團積極推動投資者關係及與投資界人士之交 流活動。本公司已採納股東通訊政策(可於本公 司網站閱覽),並由董事會定期審閱以確保該政 策有效及符合現行的監管及其他規定。

董事會透過刊發通告、公告、通函、中期及年度 報告,致力向股東提供有關本集團之清晰全面資 訊。本公司組織章程大綱及公司細則之最新綜合 版本已刊載於本公司及聯交所網站。

Shareholders are encouraged to attend all general meetings of the Company. Pursuant to Section 74 of the Bermuda Companies Act 1981, the directors of a company, notwithstanding anything in its bye-laws shall, on the requisition of members of the company holding at the date of the deposit of the requisition not less than one-tenth of such of the paid-up capital of the company as at the date of the deposit carrying the right of voting at general meetings of the company, forthwith proceed duly to convene a special general meeting of the company. The requisition must state the purposes of the meeting, and must be signed by the requisitionists and deposited at the registered office of the company, and may consist of several documents in like form each signed by one or more requisitionists.

All substantive resolutions at general meetings are decided on a poll which is conducted by the Company Secretary and scrutinised by the Company's branch share registrar in Hong Kong. The results of the poll are posted on the websites of the Company and the Stock Exchange. Regularly updated financial, business and other information about the Group is made available on the Company's website for the Shareholders and stakeholders.

The last shareholders' meeting of the Company was the 2014 annual general meeting (the "AGM") which was held on 18 September 2014. The Directors are requested and encouraged to attend shareholders' meetings albeit unforeseen circumstances which might prevent the Directors from attending such meetings. Separate resolutions were proposed at that meeting on each substantive issue and the percentage of votes cast in favour of such resolutions are disclosed in the announcement of the Company dated 18 September 2014.

The Group values feedback from the Shareholders on its efforts to promote transparency and foster investor relationships. Enquiries, comments and suggestions to the Board or the Company are welcome and can be addressed to the Company Secretary by mail to 8/F., Hale Weal Industrial Building, 22-28 Tai Chung Road, Tsuen Wan, New Territories, Hong Kong or by email at ir@qplhk.com. 本公司鼓勵股東出席本公司所有股東大會。根據 一九八一年百慕達公司法第74條,公司董事(儘 管公司細則有所規定),如收到於呈請日期持有 不少於享有公司股東大會投票權之公司已繳足股 本十分之一公司股東提出召開公司股東特別大會 之要求,則應隨即正式召開公司股東特別大會。 有關要求必須列明會議目的,並必須由提出要求 人士簽署及送交公司註冊辦事處。有關要求可由 一位或多於一位提出要求人士簽署之同一格式之 多份文件組成。

股東大會之所有重要決議案須以按股數投票表決 方式進行,投票過程由公司秘書主持及由本公司 之香港股份過戶登記分處監票。投票結果乃刊載 於本公司及聯交所網站。本公司網站定期更新有 關本集團之財務、業務及其他資料,以供股東及 利益相關人士閱覽。

本公司最近期股東大會為於二零一四年九月十八 日舉行之二零一四年股東週年大會(「股東週年 大會」)。儘管可能有未可預見之情況妨礙董事出 席該等大會,本公司敦請並鼓勵董事出席股東大 會。於該大會上已就各項重要事項提呈獨立的決 議案,而投票贊成該等決議案之百分比已於本公 司日期為二零一四年九月十八日之公佈內披露。

本集團致力提升透明度與加強與投資者之關係, 並重視股東對此方面之意見。如欲向董事會或本 公司提出查詢、給予意見及建議,歡迎來函香港 新界荃灣大涌道22-28號合福工業大廈8樓或發送 電郵至ir@qplhk.com,請註明公司秘書收。

## DIRECTORS' REPORT 董事會報告

The Directors present their annual report and the audited consolidated financial statements for the year ended 30 April 2015.

#### PRINCIPAL ACTIVITIES

The Company acts as an investment holding company. The principal activities of its subsidiaries are the manufacture and sale of integrated circuit leadframes, heatsinks and stiffeners and investment holding.

#### **RESULTS AND APPROPRIATIONS**

The results of the Group for the year ended 30 April 2015 are set out in the consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income on page 42.

The Directors do not recommend the payment of a dividend in respect of the year ended 30 April 2015.

#### SHARE CAPITAL

Details of movements in the share capital of the Company during the year are set out in note 22 to the consolidated financial statements.

# DISTRIBUTABLE RESERVES OF THE COMPANY

The Company did not have reserves available for distribution to the Shareholders as at 30 April 2015.

Under the Companies Act 1981 of Bermuda (as amended), the contributed surplus account of the Company is available for distribution. However, the Company cannot declare or pay a dividend, or make a distribution out of the contributed surplus if:

- (i) it is, or would after the payment be, unable to pay its liabilities as they become due; or
- the realisable value of its assets would thereby be less than the aggregate of its liabilities and its issued share capital and share premium accounts.

#### PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT

Details of movements in the property, plant and equipment of the Group during the year are set out in note 14 to the consolidated financial statements.

董事會同仁謹此提呈截至二零一五年四月三十日 止年度之年報及經審核綜合財務報表。

#### 主要業務

本公司為投資控股公司。其附屬公司之主要業務 為製造及銷售集成電路引線框、散熱器與加強桿 及投資控股。

#### 业绩及分派

本集團截至二零一五年四月三十日止年度之業績 載於第42頁之綜合損益及其他全面收益表。

董事不建議派付截至二零一五年四月三十日止年度之股息。

#### 股本

本公司之股本於年內之變動詳情載於綜合財務報 表附註22。

#### 本公司之可分派儲備

於二零一五年四月三十日,本公司並無可分派予 股東之儲備。

根據百慕達一九八一年公司法(修訂本),本公司 之實繳盈餘賬可供分派。然而,在下列情況,本 公司不得自實繳盈餘中宣派或派付股息或作出分 派:

- (i) 公司無法(或於派息後無法)償還到期負 債;或
- (ii) 公司資產之可變現價值會因分派而少於其 負債、已發行股本及股份溢價賬三者之總 和。

#### 物業、機器及設備

本集團物業、機器及設備於年內變動之詳情載於 綜合財務報表附註14。

%

19 50

23 55

## DIRECTORS' REPORT 董事會報告

### MAJOR CUSTOMERS AND SUPPLIERS

The percentages of the Group's turnover and purchases for the year ended 30 April 2015 attributable to its major customers and suppliers were as follows:

## 主要客戶及供應商

本集團主要客戶及供應商於截至二零一五年四月 三十日止年度佔其營業額及採購額之百分比如 下:

Turnover attributable to:	所佔營業額:
Largest customer	最大客戶
Five largest customers	五大客戶
Purchases attributable to:	所佔採購額:
Largest supplier	最大供應商
Five largest suppliers	五大供應商

At no time during the year did a Director, an associate of a Director or a Shareholder (which to the knowledge of the Directors owned more than 5% of the Company's issued share capital) have an interest in any of the Group's five largest customers or suppliers.

### DIRECTORS

The Directors during the year and up to the date of this report were:

#### **EXECUTIVE DIRECTORS**

Mr. Li Tung Lok (Executive Chairman and Chief Executive)Mr. Phen Hoi Ping PatrickMs. Tung Siu Ching (appointed on 18 June 2015)

#### NON-EXECUTIVE DIRECTOR

Mr. Wong Wai Man (appointed on 30 April 2015)

#### INDEPENDENT NON-EXECUTIVE DIRECTORS

Mr. How Sze Ming Mr. Lee Kwok Wan Mr. Yau Chi Hang (appointed on 18 June 2015) Mr. Chan Kin Fung Phil (resigned on 18 June 2015) 各董事、董事之聯繫人士或股東(就董事所知擁 有本公司已發行股本超過5%者)於本年內任何時 間概無擁有本集團五大客戶或供應商任何權益。

**董事** 於本年度及截至本報告日期之董事如下:

#### 執行董事

李同樂先生 (執行主席兼行政總裁) 彭海平先生 董小靜女士(於二零一五年六月十八日獲委任)

**非執行董事** 黃偉文先生(於二零一五年四月三十日獲委任)

#### 獨立非執行董事

侯思明先生 李國雲先生 邱志行先生(於二零一五年六月十八日獲委任) 陳建豐先生(於二零一五年六月十八日辭任)

## DIRECTORS' REPORT 董事會報告

Pursuant to bye-law 102A of the Bye-laws, Mr. Phen Hoi Ping, Patrick will retire by rotation and, being eligible, will offer himself to re-election at the annual general meeting to be held on 15 September 2015 (the "2015 AGM"). Pursuant to bye-law 102 of the Bye-laws, Ms. Tung Siu Ching, Mr. Wong Wai Man and Mr. Yau Chi Hang will retire and, being eligible, will offer themselves for re-election at the 2015 AGM.

As the executive Chairman of the Board, Mr. Li Tung Lok is not, by virtue of Bermuda law, subject to retirement by rotation. In order to comply with the Code Provision A.4.2 of the CG Code, which stipulates that every director should be subject to retirement by rotation at least once every three years, Mr. Li Tung Lok has agreed to voluntarily retire and be re-elected at least once every three years. At the 2015 AGM, Mr. Li Tung Lok will voluntarily retire from office and is eligible re-elected as an executive Director.

### DIRECTORS' AND CHIEF EXECUTIVE'S INTERESTS IN SHARES AND UNDERLYING SHARES

As at 30 April 2015, the interests and short positions of the Directors, chief executive and their associates in the shares, underlying shares or debentures of the Company and its associated corporations (within the meaning of Part XV of the Securities and Futures Ordinance ("SFO")) as recorded in the register required to be kept by the Company pursuant to Section 352 of the SFO or as otherwise notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to the Model Code were as follows:

按照公司細則第102A條, 彭海平先生將於二零 一五年九月十五日舉行之股東週年大會(「二零 一五年股東週年大會」)上輪值告退, 彼合資格並 願意於會上膺選連任。按照公司細則第102條, 董小靜女士、黃偉文先生及邱志行先生將於二零 一五年股東週年大會上告退, 彼等合資格並願意 於會上膺選連任。

根據百慕達法律,李同樂先生為董事會執行主 席,故毋須遵守輪值告退之規定。為遵守企業管 治守則守則條文第A.4.2條(當中訂明每名董事須 最少每三年輪值退任一次),李同樂先生已同意 至少每三年自願退任一次,並會重選連任。於二 零一五年股東週年大會上,李同樂先生將自願退 任並合資格重選連任為執行董事。

#### 董事及主要行政人員於股份及相關股份 之權益

於二零一五年四月三十日,根據本公司按照證券 及期貨條例(「證券及期貨條例」)第352條存置之 登記冊所記錄,或根據標準守則而已知會本公司 及聯交所之董事、主要行政人員及彼等之聯繫人 士於本公司及其相聯法團(定義見證券及期貨條 例第XV部)之股份、相關股份或債權證中之權益 及淡倉如下:

## DIRECTORS' REPORT 董事會報告

## LONG POSITION IN SHARES AND UNDERLYING SHARES OF THE COMPANY

### 於本公司股份及相關股份之好倉

### Number of issued ordinary shares/ underlying shares of the Company 本公司已發行普通股/相關股份數目

Name of Director		Personal interests	Family interests	Corporate interests	Total	Percentage of the issued share capital of the Company 佔本公司 已發行股本之
董事姓名		個人權益	家屬權益	公司權益	總計	百分比
Mr. Li Tung Lok – Ordinary shares in issue	李同樂先生 -已發行普通股	208,794,282	3,000,000 (Note a) (附註a)	18,590,944 (Note b) (附註b)	230,385,226	30.02%
Notes:			附註:			
a. The family interests of the wife of Mr. Li Tur	of 3,000,000 shares repr ng Lok.	esent the interest of	fa.	家屬權益之3,00 子之權益。	00,000股股份乃	6李同樂先生之妻
	olly owns Solar Forward 4 shares of the Company		, b.	李同樂先生全資 有18,590,944股		<b>艮</b> 公司,該公司擁
Save as disclosed above, as at 30 April 2015, none of the Directors nor chief executive of the Company had or was deemed to have any interests or short positions in the shares, underlying shares or debentures of the Company and its associated corporations.			概無本 聯法團	<sup>x</sup> 公司董事或主	要行政人員方 股份或債權言	平四月三十日, 於本公司及其相 登中擁有或被視

# **SHARE OPTIONS**

Particulars of the Company's share option scheme are set out in note 29 to the consolidated financial statements.

The movements in the Company's share options granted to the Directors and employees during the year were as follows:

購股權

本公司購股權計劃之詳情載於綜合財務報表附註 29。

董事及僱員所獲授本公司購股權於年內之變動如 下:

				Movement dur	ing the year			
	Date of grant	Outstanding at 1 May 2014 於二零一四年	Granted	Exercised	Forfeited	Lapsed	Outstanding at 30 April 2015 於二零一五年	Exercise period
	授出日期	五月一日 尚未行使	已授出	年 已行使	內變動 已沒收	已失效	四月三十日 尚未行使	行使期
Category 1: Directors 第一類:董事								
Mr. Phen Hoi Ping Patrick 彭海平先生	<b>3 December 2009</b> 二零零九年十二月三日	840,000		-	-	840,000	=	10 December 2009 to 2 December 2014 二零零九年十二月十日至二零一四年十二月二日
	3 December 2009 二零零九年十二月三日	420,000	=	=	=	420,000	-	3 December 2010 to 2 December 2014 二零一零年十二月三日至二零一四年十二月二日
	Total Directors 董事總計	1,260,000	-	=		1,260,000		
Category 2: Eligible Employees 第二類:合資格僱員								
	3 December 2009 二零零九年十二月三日	6,128,999	-	-	-	6,128,999	-	3 December 2009 to 2 December 2014 二零零九年十二月三日至二零一四年十二月二日
	3 December 2009 二零零九年十二月三日	3,074,501		-	-	3,074,501		3 December 2010 to 2 December 2014 二零一零年十二月三日至二零一四年十二月二日
	Total eligible employees 合資格僱員總計	9,203,500	-		-	9,203,500		
	Total all categories 所有類別總計	10,463,500	-	-	-	10,463,500	_	

No options were granted or exercised during the year under 回顧年度內概無授出購股權亦無購股權獲行使。 review.

# ARRANGEMENTS TO PURCHASE SHARES OR DEBENTURES

Other than the share option scheme as described in the sections headed "Directors' and Chief Executive's Interests in Shares and Underlying Shares" and "Share Options", at no time during the year was the Company or any of its subsidiaries a party to any arrangements to enable the Directors or chief executive of the Company, their spouses or children under the age of 18 to acquire benefits by means of the acquisition of shares or underlying shares in, or debentures of, the Company or any other body corporate, and none of them had any right to subscribe for the securities of the Company or its associated corporations, or had exercised any such right during the year.

# DIRECTORS' INTERESTS IN CONTRACTS OF SIGNIFICANCE

No contract of significance, to which the Company or any of its subsidiaries was a party and in which a Director had a material interest, whether directly or indirectly, subsisted at the end of the year or at any time during the year.

#### MANAGEMENT CONTRACTS

No contract of significance concerning the management and administration of the whole or any substantial part of the business of the Company or any of its subsidiaries was entered into during the year or subsisted at the end of the year.

No Director was a party to a service contract with the Company or any of its subsidiaries, which is not determinable by the employing company within one year without the payment of compensation (other than statutory compensation).

# SUBSTANTIAL SHAREHOLDERS' INTERESTS IN SHARES AND UNDERLYING SHARES

Other than the interests disclosed in "Directors' and Chief Executive's Interests in Shares and Underlying Shares", as at 30 April 2015, the Directors and the chief executive of the Company were not aware of any other person (other than the Directors and the chief executive of the Company) who had, or was deemed to have, interests or short positions in the shares or underlying shares of the Company, as recorded in the register required to be kept by the Company pursuant to Section 336 of the SFO.

# 購買股份或債權證之安排

除「董事及主要行政人員於股份及相關股份之權 益」及「購股權」兩節所述之購股權計劃外,本公 司或其任何附屬公司於年內任何時間均無參與任 何安排,使本公司董事或主要行政人員、彼等之 配偶或18歲以下之子女可藉購入本公司或任何其 他法人團體之股份或相關股份或債權證而獲益, 而彼等於年內並無擁有亦無行使任何可認購本公 司或其相聯法團證券之權利。

# 董事於重要合約之利益

於年終或年內任何時間,本公司或其任何附屬公 司概無訂立董事於當中直接或間接擁有重大利益 之重要合約。

#### 管理合約

於年內或年終,並無就本公司或其任何附屬公司 之全部或任何重大部分業務之管理及行政而訂有 重大合約。

董事概無與本公司或其任何附屬公司簽訂僱用公 司在一年內不支付賠償(法定賠償除外)則不得終 止之服務合約。

#### 主要股東於股份及相關股份之權益

除「董事及主要行政人員於股份及相關股份之 權益」一節所披露之權益外,於二零一五年四月 三十日,本公司董事及主要行政人員並不知悉任 何其他人士(本公司董事及主要行政人員除外)於 本公司之股份或相關股份中擁有或被視為擁有權 益或淡倉並記錄於本公司根據證券及期貨條例第 336條存置之登記冊內。

38

# PURCHASE, SALE OR REDEMPTION OF LISTED SECURITIES

During the year, neither the Company nor any of its subsidiaries purchased, sold or redeemed any of the Company's listed securities.

### **EMOLUMENT POLICY**

The emolument policy of the employees of the Group is set up by the Remuneration Committee on the basis of their merit, qualifications and competence.

The emoluments of the Directors and senior management of the Group are determined with reference to their respective duties and responsibilities, expertise and experience in the industry, the performance and profitability of the Group as well as remuneration benchmarks from other companies and prevailing market conditions. Whilst the Board retains its power to determine the remuneration of non-executive Directors, the responsibility for reviewing and determining the remuneration packages of individual executive Directors and senior management of the Company is delegated to the remuneration committee of the Company.

The Company has adopted a share option scheme as an incentive to the Directors and eligible employees, details of the scheme is set out in note 29 to the consolidated financial statements.

# APPOINTMENT OF INDEPENDENT NON-EXECUTIVE DIRECTORS

The Board has assessed the independence of all the independent non-executive Directors of the Company and considers all of them to be independent having regard to (i) their annual confirmation on independence as required under Rule 3.13 of the Listing Rules; (ii) the absence of involvement in the daily management of the Company; and (iii) the absence of any financial, business or family or other material/relevant relationships between the members of the Board or circumstances which would interfere with the exercise of their independent judgment.

#### **PRE-EMPTIVE RIGHTS**

There are no provisions for pre-emptive rights under the Bye-laws or under the laws of Bermuda, which would oblige the Company to offer new shares on a pro-rata basis to existing Shareholders.

# 購買、出售或贖回上市證券

年內,本公司或其任何附屬公司概無購買、出售 或贖回本公司任何上市證券。

## 酬金政策

本集團僱員之酬金政策由薪酬委員會根據僱員之 功績、資歷及能力制訂。

董事及本集團高級管理人員之酬金乃參考彼等之 個別職務及職責、行業專業知識及經驗、本集團 之表現及盈利能力、其他公司之薪酬基準及現行 市況而釐定。董事會保留釐定非執行董事薪酬之 權力,而檢討及釐定個別執行董事及本公司高級 管理人員之薪酬組合之責任則交由本公司之薪酬 委員會負責。

本公司已採納購股權計劃,以獎勵董事及合資格 僱員,該計劃之詳情載於綜合財務報表附註29。

#### 委任獨立非執行董事

董事會已評估本公司全體獨立非執行董事之獨立 性,經考慮彼等(i)按上市規則第3.13條的規定發 出年度獨立性確認書;(ii)並無參與本公司的日常 管理;及(iii)並無可能影響彼等作出獨立判斷的 任何董事會成員之間的財務、業務或家族或其他 重大/相關關係或情況,董事會認為全體獨立非 執行董事均屬獨立。

#### 優先購買權

公司細則或百慕達法例並無優先購買權之條文, 規定本公司須按比例向現有股東發售新股份。

# SUFFICIENCY OF PUBLIC FLOAT

According to the information that is publicly available to the Company and within the knowledge of the Board as at the date of this report, the percentage of the Company's shares which are in the hands of the public exceeds 25% of the Company's total number of issued shares throughout the year ended 30 April 2015.

# AUDITOR

A resolution will be submitted to the Annual General Meeting of the Company to re-appoint Messrs. Deloitte Touche Tohmatsu as auditor of the Company.

On behalf of the Board

## 足夠公眾持股量

根據於本報告日期本公司獲得之公開資料及據 董事會所知,於截至二零一五年四月三十日止年 度,公眾人士所持有本公司股份一直超過本公司 已發行股份總數之25%。

#### 核數師

於本公司股東週年大會上將提呈續聘德勤•關黃 陳方會計師行為本公司核數師之決議案。

代表董事會

Li Tung Lok Chairman

24 July 2015

*主席* **李同樂** 

产回柴

二零一五年七月二十四日

# INDEPENDENT AUDITOR'S REPORT 獨立核數師報告



TO THE MEMBERS OF QPL INTERNATIONAL HOLDINGS LIMITED

(incorporated in Bermuda with limited liability)

We have audited the consolidated financial statements of QPL International Holdings Limited (the "Company") and its subsidiaries (collectively referred to as the "Group") set out on pages 42 to 111, which comprise the consolidated statement of financial position as at 30 April 2015, and the consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income, consolidated statement of changes in equity and consolidated statement of cash flows for the year then ended, and a summary of significant accounting policies and other explanatory information.

# DIRECTORS' RESPONSIBILITY FOR THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS

The directors of the Company are responsible for the preparation of consolidated financial statements that give a true and fair view in accordance with Hong Kong Financial Reporting Standards issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants (the "HKICPA") and the disclosure requirements of the Hong Kong Companies Ordinance, and for such internal control as the directors determine is necessary to enable the preparation of consolidated financial statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error.

#### AUDITOR'S RESPONSIBILITY

Our responsibility is to express an opinion on these consolidated financial statements based on our audit and to report our opinion solely to you, as a body, in accordance with Section 90 of the Bermuda Companies Act, and for no other purpose. We do not assume responsibility towards or accept liability to any other person for the contents of this report. We conducted our audit in accordance with Hong Kong Standards on Auditing issued by the HKICPA. Those standards require that we comply with ethical requirements and plan and perform the audit to obtain reasonable assurance about whether the consolidated financial statements are free from material misstatement.

#### **致QPL INTERNATIONAL HOLDINGS LIMITED** (於百慕達註冊成立之有限公司) **列位股東**

本行已審核載於第42至111頁之QPL International Holdings Limited (「貴公司」)及其附屬公司(統 稱「貴集團」)之綜合財務報表,此等財務報表包 括於二零一五年四月三十日之綜合財務狀況表及 截至該日止年度之綜合損益及其他全面收益表、 綜合權益變動表及綜合現金流量表,以及主要會 計政策概要和其他説明附註。

#### 董事就综合财务报表须承擔之责任

貴公司董事須負責根據香港會計師公會(「香港會 計師公會」)頒佈之香港財務報告準則及按照香港 公司條例之披露規定編製及真實而公平地列報綜 合財務報表,及落實其認為編製綜合財務報表所 必要之內部監控,以使綜合財務報表不存在由於 欺詐或錯誤而導致之重大錯誤陳述。

#### 核數師之責任

本行之責任是根據本行之審核對該等綜合財務報 表發表意見。本行是按照百慕達公司法第90條規 定,僅向整體股東報告本行之意見。除此之外, 本行之報告書不可作其他用途。本行概不就本報 告書之內容,對其他任何人士負責或承擔責任。 本行已根據香港會計師公會頒佈之香港審核準則 進行審核。該等準則要求本行遵守道德規範,並 規劃及執行審核,以合理確定此等綜合財務報表 是否不存有任何重大錯誤陳述。

# INDEPENDENT AUDITOR'S REPORT 獨立核數師報告

An audit involves performing procedures to obtain audit evidence about the amounts and disclosures in the consolidated financial statements. The procedures selected depend on the auditor's judgment, including the assessment of the risks of material misstatement of the consolidated financial statements, whether due to fraud or error. In making those risk assessments, the auditor considers internal control relevant to the entity's preparation of consolidated financial statements that give a true and fair view in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the entity's internal control. An audit also includes evaluating the appropriateness of accounting policies used and the reasonableness of accounting estimates made by the directors, as well as evaluating the overall presentation of the consolidated financial statements.

We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our audit opinion.

#### **OPINION**

In our opinion, the consolidated financial statements give a true and fair view of the financial position of the Group as at 30 April 2015, and of its financial performance and cash flows for the year then ended in accordance with Hong Kong Financial Reporting Standards and have been properly prepared in accordance with the disclosure requirements of the Hong Kong Companies Ordinance. 審核涉及執行程序以獲取有關綜合財務報表所載 金額及披露資料之審核證據。所選定的程序取決 於核數師之判斷,包括評估由於欺詐或錯誤而導 致綜合財務報表存有重大錯誤陳述之風險。在評 估該等風險時,核數師考慮與公司編製真實而公 允地列報之綜合財務報表相關之內部控制,以設 計特定情況下屬於適當之審核程序,但並非對公 司內部控制之有效性發表意見。審核亦包括評價 董事所採用之會計政策之合適性及所作出之會計 估計之合理性,以及評價綜合財務報表之整體列 報方式。

本行相信,本行所獲得之審核證據是充足和適當 地為本行之審核意見提供基礎。

# 意見

本行認為,該等綜合財務報表已根據香港財務報 告準則真實而公允地反映 貴集團於二零一五年 四月三十日之財務狀況及截至該日止年度之財務 表現和現金流量,並已按照香港公司條例之披露 規則妥為編製。

**Deloitte Touche Tohmatsu** *Certified Public Accountants* Hong Kong

24 July 2015

**德勤。關黃陳方會計師行** 執業會計師 香港

二零一五年七月二十四日

# CONSOLIDATED STATEMENT OF PROFIT OR LOSS AND OTHER COMPREHENSIVE INCOME 综合損益及其他全面收益表 For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

		NOTES	2015 二零一五年 HK\$'000	2014 二零一四年 HK\$'000
		附註	千港元	千港元
Turnover	營業額	7	262,303	262,714
Other income	其他收入	8	9,183	5,415
Other gains and losses	其他收益及虧損	8	(533)	7,101
Exchange loss, net	匪兑虧損淨額	0	(3,001)	(1,006)
Changes in inventories of finished	製成品及半製成品之存貨		(0,001)	(1,000)
goods and work in progress	變動		52	4,886
Raw materials and consumables used	使用原材料及消耗品		(122,682)	(112,790)
Staff costs	僱員成本		(80,621)	(74,517)
Depreciation of property, plant and	物業、機器及設備之			
equipment	折舊	14	(13,175)	(13,256)
Impairment loss on property,	物業、機器及設備之			
plant and equipment	減值虧損	14	(23,424)	-
Fair value gain (loss) on derivative	衍生金融工具之公允值			
financial instrument	收益(虧損)		1,805	(3,679)
Other expenses	其他開支		(74,327)	(71,436)
Interest on bank and other borrowings	須於五年內全數償還之銀行			
wholly repayable within five years	及其他借貸之利息		(1,071)	(733)
(Loss) profit before taxation	除税前(虧損)溢利		(45,491)	2,699
Taxation	税項	9	(1,245)	(1,044)
(Loss) profit for the year	本年度(虧損)溢利	10	(46,736)	1,655
Other comprehensive income (expense):				
Items that may be subsequently	可於其後重新分類至損益			
reclassified to profit or loss:	之項目:			
Exchange differences arising on	换算海外業務產生之			
translation of foreign operations	匯兑差額 可供出生用次小 6 生 <b>供</b> 利		16	(26)
Net gain on fair value changes of	可供出售投資公允值變動			2.025
available-for-sale investment	之收益淨額		-	2,825
Cumulative fair value change of	於出售時撥往損益之			
available-for-sale investment	可供出售投資之			
recycled to profit or loss upon	累計公允值變動			(( 0.02)
disposal			-	(6,983)
	大尔库甘州入工也举(肥土)			
Other comprehensive income (expense)	本年度其他全面收益(開支)			(1.10.1)
for the year			16	(4,184)
	大厅座入云明土地落			
Total comprehensive expense	本年度全面開支總額			(2.520)
for the year			(46,720)	(2,529)
(Loss) earnings per share	每股(虧損)盈利	12	ATTAC OD AND ILS	
Basic and diluted	基本及攤薄		(HK6.09 cents港仙)	HK0.22 cent港仙

# CONSOLIDATED STATEMENT OF FINANCIAL POSITION 综合財務狀況表

At 30 April 2015 於二零一五年四月三十日

		NOTES 附註	2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
Non-current assets	非流動資產			
Property, plant and equipment	物業、機器及設備	14	33,043	58,955
Advance payment for acquisition	購置物業、機器及設備			
of property, plant and equipment	之墊款		-	533
			33,043	59,488
Current assets	流動資產			
Inventories	存貨	15	30,691	35,168
Trade and other receivables	貿易及其他應收款項	16	50,013	71,039
Deposits and prepayments	按金及預付款項	16	5,052	3,836
Bank balances and cash	銀行結餘及現金	18	4,686	9,600
			90,442	119,643
Current liabilities	流動負債			
Trade and other payables	貿易及其他應付款項	19	34,721	35,060
Trust receipt loans and bills payable	信託收據貸款及應付票據	20	4,646	3,410
Deposits and accrued expenses	按金及應計費用	19	23,810	20,484
Taxation payable	應繳税項		926	746
Bank overdraft	銀行透支	18	-	212
Bank and other borrowings	銀行及其他借貸	21	29,763	39,886
Derivative financial instrument	衍生金融工具	17	1,162	4,156
			95,028	103,954
Net current (liabilities) assets	流動(負債)資產淨值		(4,586)	15,689
			28,457	75,177

# CONSOLIDATED STATEMENT OF FINANCIAL POSITION 綜合財務狀況表

At 30 April 2015 於二零一五年四月三十日

		NOTES 附註	2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
Capital and reserves	資本及儲備			
Share capital	股本	22	61,390	61,390
Share premium and reserves	股份溢價及儲備		(32,934)	13,786
Equity attributable to owners of the Company	本公司擁有人應佔權益		28,456	75,176
Non-current liabilities	非流動負債			
Deferred taxation	遞延税項	23	1	1
			28,457	75,177

The consolidated financial statements on pages 42 to 111 were approved and authorised for issue by the Board of Directors on 24 July 2015 and are signed on its behalf by:

載於第42至111頁之綜合財務報表經董事會於 二零一五年七月二十四日批准並授權刊發,並由 下列董事代表董事會簽署:

DIRECTOR 董事 DIRECTOR 董事

# CONSOLIDATED STATEMENT OF CHANGES IN EQUITY 综合權益變動表

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

		Share capital 股本 HK\$'000 千港元	Share premium 股份溢價 HKS'000 千港元	Contributed surplus 實識盈餘 HKS'000 千港元 (Note a) (附註a)	Capital redemption reserve 資本順回儲備 HKS <sup>*</sup> 000 千港元 (Note b) (附註b)	Investment revaluation reserve 投資重估儲備 HKS'000 千港元	Share options reserve 勝股權儲備 HKS'000 千港元	Translation reserve 随兑储備 HKS'000 千港元	Accumulated losses 累計虧損 HKS'000 千港元	Total 總計 HKS'000 千港元
At 1 May 2013	於二零一三年五月一日	61,390	147,812	40,475	12,310	4,158	2,540	294	(191,274)	77,705
Profit for the year Other comprehensive expense for the year	本年度溢利 本年度其他全面 開支	-	-	-	-	- (4,158)	-	- (26)	1,655	1,655 (4,184)
Total comprehensive (expense) income for the year	本年度全面(開支) 收益總額	-	-	-	-	(4,158)	-	(26)	1,655	(2,529)
Forfeiture of share options	沒收購股權	-	-	-	-	-	(514)	-	514	-
At 30 April 2014	於二零一四年四月三十日	61,390	147,812	40,475	12,310	-	2,026	268	(189,105)	75,176
Loss for the year Other comprehensive income for the year	本年度虧損 本年度其他全面 收益	-	-	-	-	-	-	- 16	(46,736)	(46,736) 16
Total comprehensive income (expense) for the year	本年度全面收益 (開支)總額	-	-	-	-	-	_	16	(46,736)	(46,720)
Lapse of share options	購股權失效	-	-				(2,026)	-	2,026	-
At 30 April 2015	於二零一五年四月三十日	61,390	147,812	40,475	12,310	-	-	284	(233,815)	28,456

Notes:

附註:

(b)

(a) Contributed surplus represents the excess of the net assets of subsidiaries acquired over the nominal value of the Company's shares issued as consideration.

(a) 實繳盈餘指所收購附屬公司資產淨值,超出本 公司作為代價而發行之股份的面值之差額。

(b) Capital redemption reserve represents the excess of the consideration paid for repurchase of the Company's ordinary shares over the par value of respective repurchased shares. 資本贖回儲備指購回本公司普通股之所付代 價,超出相關已購回股份面值之差額。

# CONSOLIDATED STATEMENT OF CASH FLOWS 综合現金流量表

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

		2015	2014
		二零一五年	二零一四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
OPERATING ACTIVITIES	經營業務		
(Loss) profit before taxation	除税前(虧損)溢利	(45,491)	2,699
Adjustments for:	調整:		
Interest income	利息收入	(5)	(5)
Interest on bank and other loans	須於五年內全數償還之銀行		
wholly repayable within five years	及其他貸款之利息	1,071	733
Depreciation of property,	物業、機器及設備之折舊		
plant and equipment		13,175	13,256
Gain on disposal of available-	出售可供出售投資之收益		
for-sale investment		-	(6,983)
Fair value (gain) loss on derivative	衍生金融工具之公允值		
financial instrument	(收益)虧損	(1,805)	3,679
Impairment for (reversal of	存貨減值(減值撥回)		
impairment for) inventories		233	(659)
Reversal of bad and doubtful	撥回呆壞賬之淨額		
debts, net		(35)	(20)
Reversal of accrued rental expenses	撥回應計租金開支	-	(2,765)
Gain on disposal of property,	出售物業、機器及設備之		(110)
plant and equipment, net	收益淨額	-	(118)
Write off of advance payment for	撤銷購置物業、機器及 		
acquisition of property,	設備之墊款	522	
plant and equipment	₩ 光, 松 呪 乃 浊 供 →	533	-
Impairment loss on property,	物業、機器及設備之 減值虧損	22.424	
plant and equipment	似但虧頂	23,424	_
	土社然海次公益乱治之		
Operating cash (outflows) inflows before movements in working capital	未計營運資金變動前之 經營現金(流出)流入	(9,000)	0.917
	存貨減少(增加)	(8,900)	9,817
Decrease (increase) in inventories Increase in trade and other receivables	留易及其他應收款項增加	4,244	(9,829)
Increase in deposits and prepayments	員勿及其他感收款填增加 按金及預付款項增加	(188,942)	(179,242)
(Decrease) increase in trade and	貿易及其他應付款項(減少)	(1,216)	(394)
other payables	算勿及 <u>兴</u> 他恐门款項(减少) 增加	(1,047)	12,170
Increase in bills payable	應付票據增加	839	744
Increase in deposits and accrued	按金及應計費用增加	057	/ + +
expenses	19.亚汉応相員用有加	2,592	2,462
		2,372	2,402
Cash used in operations	經營所用現金	(192,430)	(164,272)
Income tax paid	已付所得税	(192,430) (1,065)	(104,272) (1,029)
Interest paid	已付利息	(1,003)	(1,02)) (733)
	- 14 1470	(1,071)	(155)
NET CASH USED IN OPERATING	经营业务所用現金净額		
ACTIVITIES	and 1-1 sta 494 1/1 / M 226 782 14. 182	(194,566)	(166,034)
		(174,500)	(100,054)

# CONSOLIDATED STATEMENT OF CASH FLOWS 綜合現金流量表

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
INVESTING ACTIVITIES	投資業務		
Interest received	已收利息 雌田石和佛	5	5
Purchase of property, plant and equipment	購買物業、機器及設備	(9,193)	(12,864)
Proceeds from disposal of available-	出售可供出售投資	(-,)	(,,)
for-sale investments	所得款項	-	7,612
Proceeds from disposal of property, plant and equipment	出售物業、機器及 設備所得款項		385
(Payment on) proceeds from settlement	动 備 所 侍 款 項 結 算 衍 生 金 融 工 具	_	383
of derivative financial instrument	(付款)所得款項	(1,200)	639
	Lit Me NR Ste Me Int att & Jat Jac		
NET CASH USED IN INVESTING ACTIVITIES	<b>投资业务所用現金净额</b>	(10,388)	(4,223)
FINANCING ACTIVITIES	<b>融資活動</b> <u></u> 新始组   二   供   代	200.099	177 (40
New bank borrowings raised Repayment of obligations under	新增銀行借貸 償還融資租約承擔	200,088	177,640
finance leases		_	(54)
Repayment of borrowings from	償還一名董事借貸		
a director	立动行动	(233)	(5,580)
New trust receipt loans raised Repayment of trust receipt loans	新增信託收據貸款 償還信託收據貸款	40,239 (39,842)	35,839 (36,883)
(Decrease) increase in bank overdraft	銀行透支(減少)增加	(212)	212
NET CASH FROM FINANCING ACTIVITIES	融資活動所得現金淨額	200,040	171,174
		200,040	1/1,1/4
NET (DECREASE) INCREASE IN	現金及等同現金項目		
CASH AND CASH EQUIVALENTS	(減少)増加淨額	(4,914)	917
CASH AND CASH EQUIVALENTS	年初之現金及等同		
AT BEGINNING OF YEAR	現金項目	9,600	8,683
CASH AND CASH FOUNDAL ENTS	在放力用人工举目		
CASH AND CASH EQUIVALENTS AT END OF YEAR	年終之現金及等同 現金項目		
Representing bank balances and cash	指銀行結餘及現金	4,686	9,600

1.

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

## 1. GENERAL

The Company is incorporated in Bermuda as an exempted company with limited liability and its shares are listed on The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Stock Exchange"). The addresses of the registered office and principal place of business of the Company are disclosed in the "corporate information" section of the annual report.

The consolidated financial statements are presented in Hong Kong dollars ("HK\$") that is different from the functional currency of the Company which is United States dollars ("USD") as the directors of the Company control and monitor the performance and financial position of the Company by using HK\$.

The Company is an investment holding company. The principal activities of the Company and its subsidiaries (collectively referred to as the "Group") are the manufacture and sale of integrated circuit leadframes, heatsinks and stiffeners and investment holding. Details of the principal activities of the Company's subsidiaries are set out in note 31.

# 2. APPLICATION OF NEW AND REVISED Hong Kong Financial Reporting Standards ("HKFRSs")

The Group has applied the following new and revised HKFRSs issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants ("HKICPA") for the first time in the current year:

Amendments to HKFRS 10, HKFRS 12 and HKAS 27	Investment entities	香港財務報告 <sup>出</sup> 香港財務報告
Amendments to HKAS 32	Offsetting financial assets	香港會計準則 香港會計準則5
	and financial liabilities	日間目前十次
Amendments to HKAS 36	Recoverable amount disclosures for non- financial assets	香港會計準則第
Amendments to HKAS 39	Novation of derivatives and continuation of hedge accounting	香港會計準則第
HK(IFRIC) – INT 21	Levies	香港(國際財務

The application of the new and revised HKFRSs in the current year has had no material impact on the Group's financial performance and positions for the current and prior years and/or on the disclosures set out in these consolidated financial statements. 一般資料 本公司於百慕達註冊成立為獲豁免有限責 任公司,其股份於香港聯合交易所有限公 司(「聯交所」)上市。本公司註冊辦事處及 主要營業地點之地址於年報「集團資料」一 節披露。

由於本公司董事以港元控制及監察本公司 之表現及財務狀況,綜合財務報表乃以港 元(「港元」)呈列,與本公司功能貨幣美元 (「美元」)不同。

本公司為投資控股公司。本公司及其附屬 公司(統稱為「本集團」)之主要業務為製造 及銷售集成電路引線框、散熱器及加強桿 以及投資控股。本公司附屬公司之主要業 務載於附註31。

## 應用新訂及經修訂香港財務報告 準則(「香港財務報告準則」)

本集團於本年度已首次應用下列由香港會 計師公會(「香港會計師公會」)頒佈之新訂 及經修訂香港財務報告準則:

香港財務報告準則第10號、	投資實體
香港財務報告準則第12號及	
香港會計準則第27號之修訂本	
香港會計準則第32號之修訂本	抵銷金融資產及
	金融負債
香港會計準則第36號之修訂本	披露非金融資產之
	可收回金額
香港會計準則第39號之修訂本	衍生工具之更替及
	對沖會計之延續
香港(國際財務報告詮釋委員會)	徵費

一詮釋第21號

於本年度應用新訂及經修訂香港財務報告 準則對本集團於目前及以往年度之財務表 現及狀況及/或此等綜合財務報表所載之 披露並無重大影響。

報告準則之年度改進4

# NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS 綜合財務報表附註

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 2. APPLICATION OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSS") (continued) NEW AND REVISED HKFRSS ISSUED BUT NOT YET EFFECTIVE

The Group has not early applied the following new and revised HKFRSs that have been issued but are not yet effective:

#### HKFRS 9 Financial instruments1 香港財務報告準則第9號 金融工具1 **HKFRS 15** Revenue from contracts 香港財務報告準則第15號 客戶合約之收益2 with customers<sup>2</sup> Amendments to HKFRS 10 Sale or contribution of assets 香港財務報告準則第10號及 投資者與其聯營公司 and HKAS 28 between an investor and its 香港會計準則第28號 或合營企業之間的 associate or joint venture<sup>4</sup> 資產出售或出繳4 之修訂本 Amendments to HKFRS 10, Investment entities: Applying 香港財務報告準則第10號、 投資實體:應用綜合 HKFRS 12 and HKAS 28 the consolidation 香港財務報告準則第12號及 入賬之例外情況4 exception<sup>4</sup> 香港會計準則第28號之修訂本 Amendments to HKFRS 11 Accounting for acquisitions 香港財務報告準則第11號之 收購合營安排權益 of interests in joint 修訂本 之會計4 operations<sup>4</sup> Amendments to HKAS 1 Disclosure initiative4 香港會計準則第1號之修訂本 披露計劃4 Amendments to HKAS 16 Clarification of acceptable 香港會計準則第16號及香港 澄清可接受之折舊及 and HKAS 38 methods of depreciation 會計準則第38號之修訂本 攤銷方法4 and amortisation<sup>4</sup> Amendments to HKAS 16 Agriculture: Bearer plants<sup>4</sup> 香港會計準則第16號及香港 農業:生產性植物4 and HKAS 41 會計準則第41號之修訂本 Amendments to HKAS 19 Defined benefit plans: 香港會計準則第19號之修訂本 定額福利計劃: Employee contributions<sup>3</sup> 僱員供款3 Amendments to HKAS 27 Equity method in separate 香港會計準則第27號之修訂本 獨立財務報表的 financial statements4 權益法4 Amendments to HKFRSs Annual improvements to 香港財務報告準則之修訂本 二零一零年至二零 HKFRSs 2010 - 2012 cycle<sup>5</sup> 一二年週期香港財務 報告準則之年度改進5 Amendments to HKFRSs Annual improvements to 二零一一年至二零 香港財務報告準則之修訂本 HKFRSs 2011 - 2013 cycle<sup>3</sup> 一三年週期香港財務 報告準則之年度改進3 Amendments to HKFRSs Annual improvements to 香港財務報告準則之修訂本 二零一二年至二零 HKFRSs 2012 - 2014 cycle<sup>4</sup> 一四年週期香港財務

## 應用新訂及經修訂香港財務報告 準則(「香港財務報告準則」)(續)

# 已頒佈惟尚未生效之新訂及經修訂香 港財務報告準則

本集團並無提早應用下列已頒佈惟尚未生 效之新訂及經修訂香港財務報告準則:

# NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS 綜合財務報表附註

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 2. APPLICATION OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSS") (continued) NEW AND REVISED HKFRSS ISSUED BUT NOT YET EFFECTIVE (continued)

- <sup>1</sup> Effective for annual periods beginning on or after 1 January 2018
- <sup>2</sup> Effective for annual periods beginning on or after 1 January 2017
- <sup>3</sup> Effective for annual periods beginning on or after 1 July 2014
- <sup>4</sup> Effective for annual periods beginning on or after 1 January 2016
- <sup>5</sup> Effective for annual periods beginning on or after 1 July 2014, with limited exceptions

The directors of the Company anticipate that the application of the new and revised HKFRSs will have no material impact on the consolidated financial statements.

# 3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES

The consolidated financial statements have been prepared in accordance with HKFRSs issued by the HKICPA. In addition, the consolidated financial statements include applicable disclosures required by the Rules Governing the Listing of Securities on The Stock Exchange and by the Hong Kong Companies Ordinance, which for this financial year and the comparative period continue to be those of the predecessor Companies Ordinance (Cap. 32), in accordance with transitional and saving arrangements for part 9 of the Hong Kong Companies Ordinance (Cap. 622).

The consolidated financial statements have been prepared on the historical cost basis except for certain financial instruments, which are measured at fair values at the end of each reporting period, as explained in the accounting policies set out below. Historical cost is generally based on the fair value of the consideration given in exchange for goods.  應用新訂及經修訂香港財務報告 準則(「香港財務報告準則」)(續)

#### 已頒佈惟尚未生效之新訂及經修訂香 港財務報告準則(續)

- 於二零一八年一月一日或其後開始之年 度期間生效
- 2 於二零一七年一月一日或其後開始之年 度期間生效
- 3 於二零一四年七月一日或其後開始之年 度期間生效
  - 4 於二零一六年一月一日或其後開始之年 度期間生效
  - 5 於二零一四年七月一日或其後開始之年 度期間生效,並訂有有限之例外情況

本公司董事預期應用新訂及經修訂香港財 務報告準則對綜合財務報表並無重大影 響。

# 3. 主要會計政策

綜合財務報表乃根據香港會計師公會所頒 佈之香港財務報告準則編製。此外,綜合 財務報表載有聯交所證券上市規則及香港 公司條例(根據香港公司條例(第622章)第 9部之過渡性及保留安排,就本財政年度 及比較期間而言仍為前身公司條例(第32 章))規定之適用披露。

綜合財務報表乃按歷史成本基準編製,惟 若干金融工具如下文所載會計政策所闡釋 於各報告期間結束時按公允值計量則除 外。歷史成本一般以換取商品代價之公允 值為基準。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

Fair value is the price that would be received to sell an asset or paid to transfer a liability in an orderly transaction between market participants at the measurement date, regardless of whether that price is directly observable or estimated using another valuation technique. In estimating the fair value of an asset or a liability, the Group takes into account the characteristics of the asset or liability if market participants would take those characteristics into account when pricing the asset or liability at the measurement date. Fair value for measurement and/or disclosure purposes in these consolidated financial statements is determined on such a basis, except for share-based payment transactions that are within the scope of HKFRS 2 "Share-based payment", leasing transactions that are within the scope of HKAS 17 "Leases", and measurements that have some similarities to fair value but are not fair value, such as net realisable value for the purposes of measuring inventories in HKAS 2 or value in use for the purposes of impairment assessment in HKAS 36.

In addition, for financial reporting purposes, fair value measurements are categorised into Level 1, 2 or 3 based on the degree to which the inputs to the fair value measurements are observable and the significance of the inputs to the fair value measurement in its entirety, which are described as follows:

- Level 1 inputs are quoted prices (unadjusted) in active markets for identical assets or liabilities that the entity can access at the measurement date;
- Level 2 inputs are inputs, other than quoted prices included within Level 1, that are observable for the asset or liability, either directly or indirectly; and
- Level 3 inputs are unobservable inputs for the asset or liability.

The principal accounting policies are set out below.

# 3. 主要會計政策(續)

公允值為市場參與者於計量日期按有秩序 交易出售一項資產所收取或轉讓一項負債 所支付之價格,不論該價格是否直接可觀 察或使用另一項估值技術作估計。若市場 參與者於計量日期對資產或負債定價時會 考慮資產或負債的特點,則本集團於估計 資產或負債的公允值時會考慮該等特點。 此等綜合財務報表中作計量及/或披露用 途的公允值乃按此基準釐定,惟屬於香港 財務報告準則第2號「以股份為基礎之付 款 | 範圍內的以股份為基礎之付款交易、 屬於香港會計準則第17號「租賃」範圍內的 租賃交易,以及與公允值存在若干相似計 量但並非公允值之計量,譬如香港會計準 則第2號內就計量存貨的可變現淨額或香 港會計準則第36號就減值評估的使用價值 除外。

此外,就財務報告而言,公允值計量根據 公允值計量的數據可觀察程度及公允值計 量的數據對其整體的重要性分類為第一 級、第二級及第三級,詳情如下:

- 第一級數據為有關實體於計量日期 可取得之相同資產或負債於活躍市 場之報價(未經調整);
- 第二級數據為可直接或間接地使用 第一級中報價以外之資產或負債的 可觀察數據;及
- 第三級數據為有關資產或負債之無 法觀察數據。

主要會計政策載於下文。

# NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS 綜合財務報表附註

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued) BASIS OF CONSOLIDATION

The consolidated financial statements incorporate the financial statements of the Company and entities controlled by the Company and its subsidiaries. Control is achieved when the Company:

- has power over the investee;
- is exposed, or has rights, to variable returns from its involvement with the investee; and
- has the ability to use its power to affect its returns.

The Group reassesses whether or not it controls an investee if facts and circumstances indicate that there are changes to one or more of the three elements of control listed above.

Consolidation of a subsidiary begins when the Group obtains control over the subsidiary and ceases when the Group loses control of the subsidiary. Specifically, income and expenses of a subsidiary acquired or disposed of during the year are included in the consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income from the date the Group gains control until the date when the Group ceases to control the subsidiary.

Where necessary, adjustments are made to the financial statements of subsidiaries to bring their accounting policies in line with the Group's accounting policies.

All intragroup assets and liabilities, equity, income, expenses and cash flows relating to transactions between members of the Group are eliminated in full on consolidation.

### 3. 主要會計政策(續)

#### 綜合賬目之基準

綜合財務報表包括本公司及本公司及其附 屬公司控制之實體之財務報表。如本公司 符合以下情況,即為取得控制權:

- 對被投資方具有權力;
  - 因參與被投資方業務而承擔可變回 報之風險或享有可變回報之權利; 及
- 可對被投資方使用權力以影響其回 報。

倘有事實及情況顯示上述三項控制權要素 有一項或以上出現變動,本集團會重新評 估其是否對被投資方擁有控制權。

附屬公司之綜合入賬於本集團取得有關 附屬公司之控制權起開始,並於本集團失 去有關附屬公司之控制權時終止。具體而 言,年內所收購或出售附屬公司之收入及 開支乃自本集團取得控制權之日期起計入 綜合損益及其他全面收益表,直至本集團 不再控制有關附屬公司之日期為止。

如有需要,本集團會對附屬公司之財務報 表作出調整,使其會計政策與本集團之會 計政策保持一致。

所有集團內公司間之資產及負債、權益、 收入、開支以及有關本集團內公司間交易 之現金流量均於綜合賬目時悉數撇銷。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued) REVENUE RECOGNITION

Revenue is measured at the fair value of the consideration received or receivable and represents amounts receivable for goods sold in the normal course of business, net of estimated customer returns, rebates, discounts, sales related taxes and other similar allowance.

Revenue from the sale of goods is recognised when the goods are delivered and titles have passed, at which time all the following conditions are satisfied:

- the Group has transferred to the buyer the significant risks and rewards of ownership of the goods;
- the Group retains neither continuing managerial involvement to the degree usually associated with ownership nor effective control over the goods sold;
- the amount of revenue can be measured reliably;
- it is probable that the economic benefits associated with the transaction will flow to the Group; and
- the costs incurred or to be incurred in respect of the transaction can be measured reliably.

Interest income from a financial asset is recognised when it is probable that the economic benefits will flow to the Group and the amount of income can be measured reliably. Interest income is accrued on a time basis, by reference to the principal outstanding and at the effective interest rate applicable, which is the rate that exactly discounts the estimated future cash receipts through the expected life of the financial asset to that asset's net carrying amount on initial recognition.

# 3. 主要會計政策(續)

#### 收入確認

收入乃按已收或應收代價之公允值計量, 並指於一般業務過程中就銷售貨品之應收 款項,扣除估計客戶退貨、回贈、折扣、 相關銷售税及其他類似津貼。

銷售貨品之收入在貨品送抵目的地及擁 有權轉讓時,即於達成所有下列條件時確 認:

- 本集團已將貨物擁有權之重大風險
   及回報轉移予買方;
- 本集團對售出之貨物並無保留一般
   與擁有權有關之持續管理權或實際
   控制權;
- 能夠可靠地計量收入金額;
- 與交易相關之經濟利益將很可能流入本集團;及
- 交易已產生或將產生之成本能可靠 地計量。

金融資產之利息收入於經濟利益將流入本 集團且收入數額能夠可靠地計量時確認。 利息收入乃以時間基準,參考未償還本金 及適用實際利率累計,而實際利率為於初 步確認時透過金融資產之整個預計年期將 估計日後現金收益,準確地貼現至該資產 之賬面淨值之比率。

# NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS 綜合財務報表附註

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued) PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT

Property, plant and equipment are stated in the consolidated statement of financial position at cost less subsequent accumulated depreciation and accumulated impairment losses, if any.

Properties in the course of construction for production, supply or administrative purposes are carried at cost, less any recognised impairment loss. Costs include professional fees and, for qualifying assets, borrowing costs capitalised in accordance with the Group's accounting policy. Such properties are classified to the appropriate categories of property, plant and equipment when completed and ready for intended use. Depreciation of these assets, on the same basis as other property assets, commences when the assets are ready for their intended use.

Depreciation is recognised so as to write off the cost of items of property, plant and equipment (other than construction in progress) less their residual values over their estimated useful lives, using the straight-line method. The estimated useful lives, residual values and depreciation method are reviewed at the end of each reporting period, with the effect of any changes in estimate accounted for on a prospective basis.

An item of property, plant and equipment is derecognised upon disposal or when no future economic benefits are expected to arise from the continued use of the asset. Any gain or loss arising on the disposal or retirement of an item of property, plant and equipment is determined as the difference between the sales proceeds and the carrying amount of the asset and is recognised in profit or loss.

#### 3. 主要會計政策(續)

#### 物業、機器及設備

物業、機器及設備乃按成本減隨後累計折 舊及累計減值虧損(如有)於綜合財務狀況 表列賬。

用於生產、供應或行政用途之在建物業按 成本減去任何已確認減值虧損列賬。成本 包括專業費用及(就合資格資產而言)根據 本集團會計政策資本化之借貸成本。有關 物業於完成及可用作擬定用途時將分類為 適當之物業、機器及設備類別。該等資產 於其可用作擬定用途時按與其他物業資產 相同之基準開始計算折舊。

物業、機器及設備項目(不包括在建工程) 之折舊乃按其估計可使用年期,以直線法 計提,以撤銷物業、機器及設備項目(不 包括在建工程)已減剩餘價值之成本計 算。估計可使用年期、剩餘價值及折舊方 法均在每個報告期間結束時檢討,並按預 測基礎計入估計變動之影響。

物業、機器及設備項目於出售時或當繼續 使用該資產預期不會產生任何未來經濟利 益時終止確認。物業,機器及設備項目於 出售或報廢時產生之任何損益,乃按銷售 所得款項與該資產之賬面值兩者間之差額 釐定,並於損益中確認。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued) IMPAIRMENT LOSSES ON TANGIBLE ASSETS

At the end of the reporting period, the Group reviews the carrying amounts of its tangible assets to determine whether there is any indication that those assets have suffered an impairment loss. If any such indication exists, the recoverable amount of the asset is estimated in order to determine the extent of the impairment loss, if any.

When it is not possible to estimate the recoverable amount of an individual asset, the Group estimates the recoverable amount of the cash-generating unit to which the asset belongs. Where a reasonable and consistent basis of allocation can be identified, corporate assets are also allocated to individual cash-generating units, or otherwise they are allocated to the smallest group of cash-generating units for which a reasonable and consistent allocation basis can be identified.

Recoverable amount is the higher of fair value less costs to sell and value in use. In assessing value in use, the estimated future cash flows are discounted to their present value using a pre-tax discount rate that reflects current market assessments of the time value of money and the risks specific to the asset for which the estimates of future cash flows have not been adjusted.

If the recoverable amount of an asset (or a cash-generating unit) is estimated to be less than its carrying amount, the carrying amount of the asset (or a cash-generating unit) is reduced to its recoverable amount. An impairment loss is recognised immediately in profit or loss.

Where an impairment loss subsequently reverses, the carrying amount of the asset (or a cash-generating unit) is increased to the revised estimate of its recoverable amount, but so that the increased carrying amount does not exceed the carrying amount that would have been determined had no impairment loss been recognised for the asset (or a cash-generating unit) in prior years. A reversal of an impairment loss is recognised immediately in profit or loss.

# 3. 主要會計政策(續)

# 有形資產減值虧損

於報告期間結束時,本集團檢討其有形資 產之賬面值,以釐定該等資產是否有任何 減值虧損之跡象。倘出現任何該等跡象, 則會估計該資產之可收回數額以釐定減值 虧損(如有)程度。

當不可能估計個別資產之可收回數額時, 本集團估計有關資產所屬現金產生單位之 可收回數額。在可識別出合理而貫徹之分 配基準的情況,集團資產亦分配至個別現 金產生單位,或分配至可識別出合理而貫 徹分配基準之最小組別的現金產生單位。

可收回數額指公允值減銷售成本與使用價 值兩者中之較高者。評估使用價值時,採 用除税前折現率,將估計未來現金流量折 現至其現值,該折現率反映目前貨幣時間 值之市場評估及未經調整未來現金流量估 計之資產有關之特定風險。

倘資產(或現金產生單位)之可收回數額估 計後乃低於其賬面值,則將資產(或現金 產生單位)之賬面值下調至可收回數額。 減值虧損即時於損益中確認。

倘其後撥回減值虧損,則將資產(或現金 產生單位)之賬面值上調至其經重新估計 之可收回數額,惟如此增加之賬面值不得 超過假設該資產(或現金產生單位)於過往 年度並無確認減值虧損而應有之賬面值。 減值虧損之撥回即時於損益確認。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued) LEASING

Leases are classified as finance leases whenever the terms of the lease transfer substantially all the risks and rewards of ownership to the lessee. All other leases are classified as operating leases.

#### The Group as lessee

Operating lease payments are recognised as an expense on a straight-line basis over the lease term.

In the event that lease incentives are received to enter into operating leases, such incentives are recognised as a liability. The aggregate benefit of incentives is recognised as a reduction of rental expense on a straight-line basis. In the event that an operating lease that contains lease incentives is terminated in advance of its original lease term, the outstanding lease incentives previously recognised as liability will be reversed and credited to profit or loss upon the termination of such lease.

## FOREIGN CURRENCIES

In preparing the financial statements of each individual group entity, transactions in currencies other than the functional currency of that entity (foreign currencies) are recorded in the respective functional currency (i.e. the currency of the primary economic environment in which the entity operates) at the rates of exchanges prevailing on the dates of transactions. At the end of the reporting period, monetary items denominated in foreign currencies are retranslated at the rates prevailing on that date. Nonmonetary items carried at fair value that are denominated in foreign currencies are retranslated at the rates prevailing on the date when the fair value was determined. Nonmonetary items that are measured in terms of historical cost in a foreign currency are not retranslated.

Exchange differences arising on the settlement of monetary items, and on the retranslation of monetary items, are recognised in profit or loss in the period in which they arise.

#### 3. 主要會計政策(續)

#### 租賃

凡租賃之條款將擁有權之絕大部分風險及 回報轉移至承租人時,該租賃即歸類為融 資租約。其他租賃全部列作經營租約。

#### 本集團作為承租人

經營租約付款於租期按直線法確認為開 支。

當訂立經營租約而獲取租約獎勵,此等獎 勵則確認為債務。累計獎勵的利益以直線 法確認及於租金開支中扣除。倘若包含租 約獎勵之經營租約於原訂租期前終止,則 以往確認為負債之尚餘租約獎勵將於有關 租約終止時撥回並計入損益。

#### 外幣

於編製各個別集團實體之財務報表時,以 該實體功能貨幣以外之貨幣(外幣)進行之 交易乃按交易日期之通用匯率以其功能貨 幣(即該實體經營業務之主要經濟環境之 貨幣)記錄。在報告期間結束時,以外幣 為單位之貨幣項目均按該日之通用匯率重 新換算。按公允值列賬之非貨幣項目若以 外幣定值,則於釐定公允值當日之通用匯 率重新換算。以外幣為單位並按歷史成本 計量之非貨幣項目,不予重新換算。

結算貨幣項目及重新換算貨幣項目產生之 匯兑差額乃於其產生期間在損益中確認。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

## 3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued) FOREIGN CURRENCIES (continued)

For the purpose of presenting consolidated financial statements, the assets and liabilities of the Group's foreign operations are translated into the presentation currency of the Group (i.e. HK\$) at the rate of exchange prevailing at the end of each reporting period. Income and expense items are translated at the average exchange rates for the year, unless exchange rates fluctuate significantly during that period, in which case the exchange rates at the dates of the transactions are used. Exchange differences arising, if any, are recognised in other comprehensive income and accumulated in equity under the heading of the translation reserve.

#### **BORROWING COSTS**

Borrowing costs directly attributable to the acquisition, construction or production of qualifying assets, which are assets that necessarily take a substantial period of time to get ready for their intended use or sale, are added to the cost of those assets until such time as the assets are substantially ready for their intended use or sale. Investment income earned on the temporary investment of specific borrowings pending their expenditure on qualifying assets is deducted from the borrowing costs eligible for capitalisation.

All other borrowing costs are recognised in profit or loss in the period in which they are incurred.

#### **RETIREMENT BENEFIT COSTS**

Payments to defined contribution retirement benefit plans, including state-managed retirement benefit schemes and the Mandatory Provident Fund Scheme (the "MPF Scheme") are recognised as an expense when employees have rendered services entitling them to the contributions.

# 3. 主要會計政策(續)

#### **外幣**(續)

就呈列綜合財務報表而言,本集團海外業 務之資產及負債乃按各報告期間結束時之 通用匯率換算為本集團之列報貨幣(即港 元),而其收入及支出項目則按年內之平 均匯率換算,惟倘匯率在期內顯著波動, 則使用相關交易日期的匯率。所產生之匯 兑差額(如有)於其他全面收益中確認,並 於權益中之匯兑儲備項下累計。

#### 借貸成本

因收購、興建或生產合資格資產(即需相 當長時間方可作擬定用途或出售之資產) 而直接產生之借貸成本會撥入該等資產之 成本,直至資產大致上可作擬定用途或出 售為止。於特定借貸用於合資格資產之開 支前所作暫時投資而賺取之投資收入,自 合資格撥充資本之借貸成本中扣除。

所有其他借貸成本於產生期間確認為損 益。

#### 退休福利成本

定額供款退休福利計劃(包括由國家管理 之退休福利計劃及強制性公積金計劃(「強 積金計劃」))作出之供款,於僱員已提供 可令其享有供款之服務時確認為支出。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued) TAXATION

Income tax expense represents the sum of the tax currently payable and deferred tax.

The tax currently payable is based on taxable profit for the year. Taxable profit differs from '(loss) profit before taxation' as reported in the consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income because it excludes items of income or expense that are taxable or deductible in other years and it further excludes items that are never taxable or deductible. The Group's current tax is calculated using tax rates that have been enacted or substantively enacted by the end of the reporting period.

Deferred tax is recognised on temporary differences between the carrying amounts of assets and liabilities in the consolidated financial statements and the corresponding tax bases used in the computation of taxable profit. Deferred tax liabilities are generally recognised for all taxable temporary differences. Deferred tax assets are generally recognised for all deductible temporary differences to the extent that it is probable that taxable profits will be available against which those deductible temporary differences can be utilised. Such deferred tax assets and liabilities are not recognised if the temporary difference arises from the initial recognition of assets and liabilities in a transaction that affects neither the taxable profit nor the accounting profit.

Deferred tax liabilities are recognised for taxable temporary differences associated with investments in subsidiaries, except where the Group is able to control the reversal of the temporary difference and it is probable that the temporary difference will not reverse in foreseeable future. Deferred tax assets arising from deductible temporary differences associated with such investments are only recognised to the extent that it is probable that there will be sufficient taxable profits against which to utilise the benefits of the temporary differences and they are expected to reverse in the foreseeable future.

The carrying amount of deferred tax assets is reviewed at the end of the reporting period and reduced to the extent that it is no longer probable that sufficient taxable profits will be available to allow all or part of the asset to be recovered.

## 3. 主要會計政策(續)

#### 税項

所得税開支為即期應繳税項與遞延税項之 總和。

即期應繳税項乃按年內應課税溢利計算。 由於應課税溢利不包括於其他年度應課税 或可扣税之收入或開支項目,且不計及永 久毋須課税或不可扣減之項目,故有別於 綜合損益及其他全面收益表內呈報之「除 税前(虧損)溢利」。本集團之即期税項乃 按報告期間結束時已實施或大致上已實施 之税率計算。

遞延税項按綜合財務報表內資產及負債賬 面值與計算應課税溢利採用之相應税基兩 者間之暫時差額確認。遞延税項負債通常 會就所有應課税暫時差額確認。遞延税項 資產一般就所有可扣減暫時差額於應課税 溢利可能用於抵銷可扣減暫時差額時確 認。若暫時差額是因於一項既不影響應課 税溢利亦不影響會計溢利交易的資產及負 債之初步確認而產生,則不會確認該等遞 延税項資產及負債。

就與於附屬公司之投資相關之應課税暫時 差額確認遞延税項負債,惟倘本集團可控 制該暫時差額之撥回,而該暫時差額可能 不會於可見將來撥回則除外。與該等投資 相關之可扣税暫時差額產生之遞延税項資 產,僅於可能有足夠應課税溢利可以使用 暫時差額之益處且預計於可見將來可以撥 回時確認。

遞延税項資產之賬面值於報告期間結束時 審閱,並於不再可能有足夠應課税溢利以 收回全部或部分資產之情況作出相應扣 減。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)

# TAXATION (continued)

Deferred tax assets and liabilities are measured at the tax rates that are expected to apply in the period in which the liability is settled or the asset is realised, based on tax rates (and tax laws) that have been enacted or substantively enacted by the end of the reporting period.

The measurement of deferred tax liabilities and assets reflects the tax consequences that would follow from the manner in which the Group expects, at the end of the reporting period, to recover or settle the carrying amount of its assets and liabilities. Current and deferred tax are recognised in profit or loss.

#### **INVENTORIES**

Inventories are stated at the lower of cost and net realisable value. Costs of inventories are calculated using the weighted average method. Net realisable value represents the estimated selling price for inventories, in the ordinary course of business, less all estimated costs of completion and the estimated costs necessary to make the sale.

#### FINANCIAL INSTRUMENTS

Financial assets and financial liabilities are recognised in the consolidated statement of financial position when a group entity becomes a party to the contractual provisions of the instruments.

Financial assets and financial liabilities are initially measured at fair value. Transaction costs that are directly attributable to the acquisition or issue of financial assets and financial liabilities (other than financial assets and financial liabilities at fair value through profit or loss) are added to or deducted from the fair value of the financial assets or financial liabilities, as appropriate, on initial recognition. Transaction costs directly attributable to the acquisition of financial assets or financial liabilities at fair value through profit or loss are recognised immediately in profit or loss.

# 3. 主要會計政策(續)

#### 税項(續)

遞延税項資產及負債按預期於負債清償或 資產變現期間適用之税率計量,該税率之 基準乃根據於報告期間結束時已實施或大 致上已實施之税率(及税法)。

遞延税項負債與資產之計量反映按照本集 團於報告期間結束時預期收回或清償資產 及負債賬面值之方式所產生税務結果。即 期及遞延税項於損益中確認。

#### 存貨

存貨乃按成本與可變現淨值兩者之較低者 入賬。存貨成本乃採用加權平均法計算。 可變現淨值代表於日常業務過程中之存貨 估計售價,減完成時之所有估計成本及進 行銷售所需估計成本計算。

#### 金融工具

金融資產及金融負債乃當某集團實體成為 工具合約條文之訂約方時,在綜合財務狀 況表內確認。

金融資產及金融負債初步按公允值計量。 收購或發行金融資產及金融負債(按公允 值計入損益之金融資產及金融負債除外) 直接應佔之交易成本乃於初步確認時加入 金融資產或金融負債之公允值或自金融資 產或金融負債之公允值內扣除(視乎情況 而定)。收購按公允值計入損益之金融資 產或金融負債直接應佔之交易成本即時於 損益中確認。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued) FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

#### **Financial assets**

The Group's financial assets are all loans and receivables. The classification depends on the nature and purpose of the financial assets and is determined at the time of initial recognition.

#### Effective interest method

The effective interest method is a method of calculating the amortised cost of a debt instrument and of allocating interest income over the relevant period. The effective interest rate is the rate that exactly discounts estimated future cash receipts (including all fees paid or received that form an integral part of the effective interest rate, transaction costs and other premiums or discounts) through the expected life of the debt instrument, or, where appropriate, a shorter period to the net carrying amount on initial recognition.

Interest income is recognised on an effective interest basis for debt instruments.

#### Loans and receivables

Loans and receivables are non-derivative financial assets with fixed or determinable payments that are not quoted in an active market. Subsequent to initial recognition, loans and receivables (including trade and other receivables, deposits, bank balances and cash) are carried at amortised cost using the effective interest method, less any identified impairment losses (see accounting policy in respect of impairment of financial assets below).

## 3. 主要會計政策(續)

# 金融工具(續)

#### 金融資產

本集團之金融資產全屬貸款及應收款項。 分類視乎金融資產之性質及目的而定,並 於初步確認時釐定。

#### 實際利率法

實際利率法為計算債務工具攤銷成本及於 有關期間分配利息收入之方法。實際利率 為於債務工具預計年期或於較短期間(如 適用),將估計未來現金收入(包括構成實 際利率組成部分之所有已支付或已收取之 費用、交易成本以及其他溢價或折讓)準 確貼現至於初步確認之賬面淨值之利率。

債務工具之利息收入按實際利率基準確 認。

#### 貸款及應收款項

貸款及應收款項為固定或可釐定付款且 並無在活躍市場報價之非衍生金融資產。 於初步確認後,貸款及應收款項(包括貿 易及其他應收款項、按金、銀行結餘及現 金)均採用實際利率法按攤銷成本減任何 已識別減值虧損列賬(見下文有關金融資 產之減值之會計政策)。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued) FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

#### Financial assets (continued)

#### Impairment of financial assets

Financial assets are assessed for indicators of impairment at the end of each reporting period. Financial assets are considered to be impaired where there is objective evidence that, as a result of one or more events that occurred after the initial recognition of the financial asset, the estimated future cash flows of the financial assets have been affected.

For all financial assets, objective evidence of impairment could include:

- significant financial difficulty of the issuer or counterparty; or
- breach of contract, such as default or delinquency in interest and principal payments; or
- it becoming probable that the borrower will enter bankruptcy or financial re-organisation.

For certain categories of loans and receivables, such as trade receivables, assets that are assessed not to be impaired individually are, in addition, assessed for impairment on a collective basis. Objective evidence of impairment for a portfolio of receivables could include the Group's past experience of collecting payments and observable changes in national or local economic conditions that correlate with default on receivables.

For financial assets carried at amortised cost, the amount of the impairment loss recognised is the difference between the asset's carrying amount and the present value of the estimated future cash flows discounted at the financial asset's original effective interest rate.

The carrying amount of the financial asset is reduced by the impairment loss directly for all financial assets with the exception of trade receivables, where the carrying amount is reduced through the use of an allowance account. Changes in the carrying amount of the allowance account are recognised in profit or loss. When a trade receivable is considered uncollectible, it is written off against the allowance account. Subsequent recoveries of amounts previously written off are credited against the allowance account.

# 3. 主要會計政策(續)

# **金融工具**(續)

#### **金融資產**(續) 金融資產之減值

金融資產會於各報告期間結束時評估有否 出現減值跡象。當有客觀證據顯示金融資 產之估計未來現金流量因一項或多項於其 初步確認後出現之事項而受到影響,金融 資產將被視為出現減值。

就所有金融資產而言,客觀減值證據包 括:

- 發行人或交易方陷入重大財政困 難;或
- 違約,例如利息或本金付款出現拖 欠或逾期情況;或
- 借款人有可能破產或進行財務重
   組。

就若干貸款及應收款項類別,如貿易應收 款項,評估為不會個別作減值之資產,及 於其後集中一併評估減值。應收款項組合 出現減值之客觀憑證包括本集團過往收款 記錄,以及國家或地區經濟狀況出現明顯 變動導致相關應收款項拖欠。

就按攤銷成本列賬之金融資產而言,所確 認之減值虧損金額為資產賬面值與金融資 產原來實際利率貼現之估計未來現金流量 現值兩者間之差額。

除透過使用撥備賬削減賬面值之貿易應收 款項外,所有金融資產之減值虧損直接於 金融資產之賬面值扣減。撥備賬之賬面值 變動於損益中確認。倘貿易應收款項被視 為無法收回,則與撥備賬對銷。其後收回 先前已撇銷之款項,將進賬至撥備賬。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued) FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

#### Financial assets (continued)

#### Impairment of financial assets (continued)

For financial assets measured at amortised cost, if, in a subsequent period, the amount of impairment loss decreases and the decrease can be related objectively to an event occurring after the impairment loss was recognised, the previously recognised impairment loss is reversed through profit or loss to the extent that the carrying amount of the asset at the date the impairment is reversed does not exceed what the amortised cost would have been had the impairment not been recognised.

#### Financial liabilities and equity instruments

Financial liabilities and equity instruments issued by a group entity are classified as either financial liabilities or as equity in accordance with the substance of the contractual arrangements entered into and the definitions of a financial liability and an equity instrument.

#### Equity instruments

An equity instrument is any contract that evidences a residual interest in the assets of the Group after deducting all of its liabilities. Equity instruments issued by the Company are recorded at the proceeds received, net of direct issue costs.

# Financial liabilities at fair value through profit or loss ("FVTPL")

Financial liabilities are classified as at FVTPL when the financial liabilities are either held for trading or those designated as at FVTPL on initial recognition.

A financial liability of the Group classified as held for trading represents a derivative that is not designated as a hedging instrument.

Financial liabilities at FVTPL are measured at fair value, with changes in fair value arising from remeasurement recognised directly in profit or loss in the period in which they arise. The net gain or loss recognised and the profit or loss includes foreign exchange gain and is disclosed as fair value gain (loss) on derivative instrument in the consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income.

#### 3. 主要會計政策(續)

#### 金融工具(續)

# **金融資產**(續)

金融資產之減值(續)

就按攤銷成本計量之金融資產而言,如減 值虧損金額於隨後期間減少,而有關減少 客觀上與確認減值虧損後發生之事件有 關,則先前已確認之減值虧損將透過損益 撥回,致使該資產於減值被撥回當日之賬 面值不得超過倘無確認減值之攤銷成本。

#### 金融負債及股本工具

集團實體發行之金融負債及股本工具乃根 據所訂立合約安排之內容與金融負債及股 本工具之定義分類。

股本工具

股本工具乃證明本集團於扣減所有負債後 在資產中擁有剩餘權益之任何合約。本公 司發行之股本工具按已收取之所得款項減 直接發行成本後入賬。

按公允值計入損益(「按公允值計入損益」) 之金融負債 當金融負債是持作買賣或於初步確認時指 定為按公允值計入損益,則有關金融負債 分類為按公允值計入損益。

本集團一項分類為持作買賣之金融負債代 表一項並非指定為對沖工具之衍生工具。

按公允值計入損益之金融負債,乃按公允 值計量,而重新計量公允值之變動於產生 期間直接於損益中確認。於損益確認的淨 收益或虧損包括匯兑收益,並披露為綜合 損益及其他全面收益表內衍生工具之公允 值收益(虧損)項目中。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

## 3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued) FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

# Financial liabilities and equity instruments (continued)

Derivative financial instruments

Derivatives are initially recognised at fair value at the date when derivative contracts are entered into and are subsequently remeasured to their fair value at the end of the reporting period. The resulting gain or loss is recognised in profit or loss immediately.

#### Other financial liabilities

Other financial liabilities including trade and other payables, trust receipt loans and bills payable, accrued expenses and bank and other borrowings are subsequently measured at amortised cost, using the effective interest method.

#### Effective interest method

The effective interest method is a method of calculating the amortised cost of a financial liability and of allocating interest expense over the relevant period. The effective interest rate is the rate that exactly discounts estimated future cash payments (including all fees and points paid or received that form an integral part of the effective interest rate, transaction costs and other premiums or discounts) through the expected life of the financial liability, or, where appropriate, a shorter period, to the net carrying amount on initial recognition.

Interest expense is recognised on an effective interest basis.

#### Derecognition

The Group derecognises a financial asset only when the contractual rights to the cash flows from the asset expire, or when it transfers the financial asset and substantially all the risks and rewards of ownership of the asset to another entity. If the Group retains substantially all the risks and rewards of ownership of a transferred financial asset, the Group continues to recognise the financial asset and also recognises a collateralised borrowing for the proceeds received.

On derecognition of a financial asset in its entirety, the difference between the asset's carrying amount and the sum of the consideration received and receivable and the cumulative gain or loss that had been recognised in other comprehensive income and accumulated in equity is recognised in profit or loss.

# 3. 主要會計政策(續)

#### 金融工具(續)

# 金融負債及股本工具(續)

衍生金融工具 衍生工具首先按訂立衍生工具合約當日之 公允值確認,其後按其於報告期間結束時 之公允值重新計量。所產生之收益或虧損 即時於損益確認。

#### 其他金融負債

其他金融負債包括貿易及其他應付款項、 信託收據貸款及應付票據、應計費用以及 銀行及其他借貸,其後採用實際利率法按 攤銷成本計量。

#### 實際利率法

實際利率法為計算金融負債攤銷成本及於 有關期間分配利息開支之方法。實際利率 為於金融負債預計年期或於較短期間(如 適用),將估計未來現金付款(包括構成實 際利率組成部分之所有已支付或已收取之 費用及點數、交易成本以及其他溢價或折 讓)準確貼現至於初步確認之賬面淨值之 利率。

利息開支乃按實際利率基準確認。

#### 終止確認

僅當從資產收取現金流量之合約權利屆 滿,或金融資產已轉讓而該資產擁有權之 絕大部分風險及回報已轉移予另一實體 時,則本集團終止確認該項金融資產。倘 本集團保留已轉讓金融資產擁有權之絕大 部份風險及回報,本集團繼續確認金融資 產,亦就已收取之所得款項確認有抵押借 貸。

於全面終止確認金融資產時,資產賬面值 與已收及應收代價和已於其他全面收益確 認並於權益累計之累計損益之總和的差額 於損益中確認。

# NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS 綜合財務報表附註

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued) FINANCIAL INSTRUMENTS (continued) Financial liabilities and equity instruments (continued)

Derecognition (continued)

The Group derecognises financial liabilities when, and only when, the Group's obligations are discharged, cancelled or expire. The difference between the carrying amount of the financial liability derecognised and the consideration paid and payable is recognised in profit or loss.

# SHARE-BASED PAYMENT TRANSACTIONS

#### Equity-settled share-based payment transactions

For share option granted to the directors and employees of the Group, the fair value of their services received determined by reference to the fair value of share options granted at the grant date is expensed on a straight-line basis over the vesting period, with a corresponding increase in equity (share options reserve).

At the end of the reporting period, the Group revises its estimates of the number of options that are expected to ultimately vest. The impact of the revision of the original estimates during the vesting period, if any, is recognised in profit or loss such that the cumulative expense reflects the revised estimate, with a corresponding adjustment to the share options reserve.

When the share options are exercised, the amount previously recognised in the share options reserve will be transferred to share premium. When the share options are forfeited after the vesting date or are still not exercised at the expiry date, the amount previously recognised in the share options reserve will be transferred to accumulated losses.

# 4. KEY SOURCES OF ESTIMATION UNCERTAINTY

In the application of the Group's accounting policies, which are described in note 3, the directors of the Company are required to make estimates and assumptions about the carrying amounts of assets and liabilities that are not readily apparent from other sources. The estimates and associated assumptions are based on historical experience and other factors that are considered to be relevant. Actual results may differ from these estimates.

## 3. 主要會計政策(續)

## 金融工具(續)

#### 金融負債及股本工具(續)

終止確認(續) 當且僅當本集團之責任遭解除、取消或到 期時,即終止確認金融負債。已終止確認 金融負債之賬面值與已付及應付代價之差 額於損益中確認。

#### 以股份為基礎之付款交易 股本結算以股份為基礎之付款交易

就授予本集團董事及僱員之購股權而言, 所獲服務之公允值乃參考所授出購股權於 授出當日之公允值釐定,並以直線法於歸 屬期間支銷,而權益(購股權儲備)則相應 增加。

於報告期間結束時,本集團會修訂預期最 終歸屬之購股權估計數目。於歸屬期內修 訂原來估計之影響(如有)會於損益中確 認,致使累計開支反映經修訂之估計,而 購股權儲備則會作出相應調整。

當購股權獲行使時,先前已在購股權儲備 確認之金額將轉撥至股份溢價。如購股權 於歸屬日期後被沒收,或於到期日時仍未 獲行使,則先前已在購股權儲備確認之金 額將轉撥至累計虧損。

# 4. 估計不明朗因素之主要來源

於應用附註3所述之本集團會計政策時, 本公司董事需要就無法即時從其他來源得 出之資產與負債之賬面值作出估計及假 設。該等估計及相關假設乃根據過往經驗 及視作相關之其他因素而作出。實際結果 或會有別於該等估計。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 4. KEY SOURCES OF ESTIMATION UNCERTAINTY (continued)

The estimates and underlying assumptions are reviewed on an ongoing basis. Revisions to accounting estimates are recognised in the period in which the estimate is revised if the revision affects only that period, or in the period of the revision and future periods if the revision affects both current and future periods.

The following is key source of estimation uncertainty at the end of the reporting period that have a significant risk of causing a material adjustment to the carrying amounts of assets within the next financial year.

# IMPAIRMENT OF PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT

Determining whether items of property, plant and equipment are impaired requires an estimation of the recoverable amount of the property, plant and equipment, which is the higher of fair value less costs to sell and value in use of the cash-generating units to which items of property, plant and equipment have been allocated. The Group performed impairment assessment by estimating the value in use of the cash-generating unit in which the property, plant and equipment are attributable to. The value in use calculation requires the Group to estimate the future cash flows expected to arise from the cashgenerating unit and a suitable discount rate in order to calculate the present value. The discount rate represents the rate that reflects the current market assessment of the time value of money and the risks specific to the asset for which the future cash flow estimates have not been adjusted. If the actual future cash flows are less than expected or if there are events or changes in facts or circumstances which results in a revision of estimated cash flow, further impairment loss on property, plant and equipment may arise.

Impairment loss of approximately HK\$23,424,000 has been recognised in profit or loss for the year ended 30 April 2015 (2014: no impairment for property, plant and equipment is required). The carrying amount of property, plant and equipment is HK\$33,043,000 (2014: HK\$58,955,000). Details of the recoverable amount calculation are disclosed in note 14.

# 4. 估計不明朗因素之主要來源(續)

本集團持續檢討所作估計及相關假設。會 計估計之修訂如只影響當期,則會計估計 之修訂於當期確認;或如該項修訂同時影 響當期及往後期間,則會於修訂當期及往 後期間確認。

有關於報告期間結束時估計不明朗因素之 主要來源(即可導致於下一個財政年度對 資產賬面值作出大幅調整之重大風險)如 下。

#### 物業、機器及設備之減值

於釐定物業、機器及設備項目有否出現減 值時,需要對物業、機器及設備之可收回 數額(即公允值減銷售成本與已分配至物 業、機器及設備項目之現金產生單位之使 用價值兩者間之較高者)作出估計。本集 團藉著估計已分配至物業、機器及設備之 現金產生單位之使用價值而進行減值評 估。計算使用價值時,本集團需要估計預 期從現金產生單位產生之未來現金流量及 合適貼現率,以計算現值。該貼現率反映 目前貨幣時間值之市場評估及未經調整未 來現金流量估計之資產有關之特定風險。 當實際未來現金流量少於預期時或倘發生 事件或事實或情況有變而導致修訂估計現 金流量時,物業、機器及設備可能出現進 一步減值虧損。

已於截至二零一五年四月三十日止年度 之損益確認減值虧損約23,424,000港元(二 零一四年:毋須作出物業、機器及設備 之減值)。物業、機器及設備之賬面值為 33,043,000港元(二零一四年:58,955,000 港元)。計算可收回數額之詳情於附註14 披露。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 5. CAPITAL RISK MANAGEMENT

The Group manages its capital to ensure that entities in the Group will be able to continue as a going concern while maximising the return to equity holders through the optimisation of the debt and equity balance.

The capital structure of the Group consists of net debt, which includes the trust receipt loans and bank and other borrowings disclosed in notes 20 and 21 respectively, net of cash and cash equivalents, and equity attributable to owner of the Company, comprising issued share capital, reserves and accumulated losses.

The directors of the Company review the capital structure on a regular basis. As a part of this review, the directors of the Company consider the cost of capital and the risks associated with the issued share capital. The Group will balance its overall capital structure through the issue of new shares as well as raising new banks/other borrowings and repayment of existing banks/other borrowings, if necessary.

#### 6. FINANCIAL INSTRUMENTS CATEGORIES OF FINANCIAL INSTRUMENTS

# 資本風險管理

5.

本集團管理其資本以確保本集團旗下實體 能持續經營,同時透過優化債務與權益間 之平衡為權益持有人帶來最大回報。

本集團之資本架構包括淨債務(其包括附 註20及21分別披露之信託收據貸款以及銀 行及其他借貸)扣除現金及等同現金項目 及本公司擁有人應佔權益(包括已發行股 本、儲備及累計虧損)。

本公司董事定期檢討資本架構。作為此檢 討之一部分,本公司董事考慮資本成本及 與已發行股本相關之風險。本集團將透過 發行新股份以及籌集新銀行/其他借貸及 償還現有銀行/其他借貸(如需要)而平衡 其整體資本架構。

 6. 金融工具

 金融工具類別

IINSI KUMEINI S			
		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
Financial assets Loans and receivables (including cash and cash equivalents)	<b>金融資產</b> 貸款及應收款項 (包括現金及等同現金項目)	55,078	81,406
<b>Financial liabilities</b> Amortised cost Derivative financial instrument	<b>金融負債</b> 攤銷成本 衍生金融工具	91,913 1,162	97,724 4,156

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued) FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES

The Group's major financial instruments include trade and other receivables, derivative financial instrument, bank balances and cash, trade and other payables, trust receipt loans and bills payable, accrued expenses, bank overdraft and bank and other borrowings. Details of these financial instruments are disclosed in respective notes. The risks associated with these financial instruments including market risk (including foreign currency risk, interest rate risk and other price risk), credit risk and liquidity risk. The policies on how to mitigate these risks are set out below. The management manages and monitors these exposures to ensure appropriate measures are implemented in a timely and effective manner. There has been no significant change to the types of the Group's exposure in respect of financial instruments or the manner in which it manages and measures the risk.

#### Market risk

*(i) Currency risk* 

The Group operates mainly in Hong Kong and its monetary assets, liabilities and transactions are principally denominated in the functional currencies of respective group entities, which are mainly HK\$ or USD. However, the Group has purchases and expenses transactions which are primarily denominated in Renminbi ("RMB"). The Group currently does not have a foreign currency hedging policy. However, the management closely monitors foreign exchange exposure to ensure appropriate measures are implemented on a timely and effective manner.

The carrying amounts of the Group's major foreign currency denominated monetary assets and liabilities at the reporting date are as follows:

#### 金融工具(續) 財務風險管理目標及政策

本集團之主要金融工具包括貿易及其他 應收款項、衍生金融工具、銀行結餘及現 金、貿易及其他應付款項、信託收據貸款 及應付票據、應計費用、銀行透支以及銀 行及其他借貸。此等金融工具之詳情已於 相關附註披露。與此等金融工具相關之風 險包括市場風險(包括外幣風險、利率風 險及其他價格風險)、信貸風險及流動資 金風險。如何降低該等風險之政策載於下 文。管理層管理及監控該等風險,以確保 及時有效地採取適擋措施。本集團就金融 工具面對之風險類別或管理及計量風險之 方式並無重大變動。

#### 市场风险

(i) 貨幣風險 本集團主要於香港營運,其貨幣資 產、負債及交易主要以各集團實體 之功能貨幣(以港元或美元為主) 計值。然而,本集團有主要以人民 幣(「人民幣」)計值之購貨及開支交 易。本集團現時並無訂立外匯對沖 政策。然而,管理層密切監控外匯 風險,以確保能及時有效地採取適 當措施。

> 本集團主要以外幣計值之貨幣資產 及負債於報告日期之賬面值如下:

	Ass 資		Liabi 負	ilities 債
	2015	2014	2015	2014
	二零一五年	二零一四年	二零一五年	二零一四年
	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
	千港元	千港元	千港元	千港元
RMB 人民幣	3,971	832	35,767	31,526

# NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS 綜合財務報表附註

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued) FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (continued) Market risk (continued)

#### (i) Currency risk (continued)

In addition, at 30 April 2015, the Group's exposure to foreign currency risk is also arising from intercompany receivables due from foreign operations of approximately HK\$490,000 (2014: HK\$110,000), which were not denominated in the functional currency of the relevant group entities. These inter-company receivables do not form part of the Group's net investment in foreign operations.

#### Sensitivity analysis

The following table details the Group's major sensitivity analysis of a 5% increase and decrease in HK\$ or USD against RMB. 5% (2014: 5%) is the sensitivity rate used which represents management's assessment of the reasonably possible change in foreign exchange rates. The sensitivity analysis includes only outstanding foreign currency denominated monetary items and the aforesaid inter-company receivables and adjusts their translation at the year end for a 5% change in foreign currency exchange rates. A positive number below indicates a decrease in post-tax loss (2014: an increase in post-tax profit) where the HK\$ or USD strengthen 5% against the relevant foreign currency. For a 5% weakening of the HK\$ or USD against the relevant foreign currency, there would be an equal and opposite impact on the post-tax loss (2014: post-tax profit), and the amounts below would be negative.

## 金融工具(續) 財務風險管理目標及政策(續)

#### 市場風險(續)

(i) 貨幣風險(續) 此外,於二零一五年四月三十日, 本集團須面對之外幣風險亦源自應 收海外業務之公司間結餘約490,000 港元(二零一四年:110,000港元), 有關款項並非以相關集團實體之功 能貨幣計值。該等應收公司間結餘 並不構成本集團於海外業務之淨投 資的一部分。

#### 敏感度分析

下表詳述本集團於港元或美元兑人 民幣匯率上升及下降5%時所作主 要敏感度分析。5%(二零一四年: 5%) 為所使用之敏感度分析比率, 代表管理層對外幣匯率之合理可能 變化所作評估。敏感度分析僅包括 以外幣為單位之未償還貨幣項目以 及上述應收公司間結餘,並就外幣 匯率的5%變動對該等項目於年結進 行换算時作出調整。下表之正數表 示港元或美元兑相關外幣升值5%時 之除税後虧損減少(二零一四年: 除税後溢利增加)。港元或美元兑 相關外幣貶值5%時,其對除税後虧 損(二零一四年:除税後溢利)將有 等額而相反之影響,而下表之款項 亦將為負數。

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	二零- Hk -
Decrease in post-tax loss for the year (2014: Increase in post-tax profit for the year)	<b>年度除税後虧損</b> 減少 (二零一四年: 年度除税後 溢利增加)		
MB	人民幣	1,565	

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

## 6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued) FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (continued) Market risk (continued)

 (i) Currency risk (continued) Sensitivity analysis (continued) In the opinion of the directors of the Company, the sensitivity analysis is unrepresentative of the inherent currency risk as the exposure at the end of the reporting period does not reflect the exposure during the year.

(ii) Interest rate risk

The Group currently does not expose to fair value interest rate risk in relation to its financial assets and financial liabilities.

The Group is exposed to cash flow interest rate risk in relation to the fluctuation of the prevailing market interest rate on interest-bearing financial assets and financial liabilities, which are mainly balances with banks which are short term in nature, and trust receipt loans, bank overdraft and bank borrowings which carry interests at the Hong Kong best lending rate or USD trade finance rate, plus a margin. It is the Group's policy to keep its trust receipt loans, bank overdraft and bank borrowings at variable rate of interests so as to minimise the fair value interest rate risk.

The Group currently does not have interest rate hedging policy. However, management monitors interest rate exposure and will consider hedging significant interest rate exposure should the need arise.

The directors of the Company consider the Group's exposure to interest rate risk on interest bearing bank deposits and bank overdraft, are not significant as the bank deposits and bank overdraft are within short maturity periods and no material fluctuations on interest rate are expected, so no sensitivity analysis is presented regarding the financial assets.  金融工具(續) 財務風險管理目標及政策(續)

#### 市場風險(續)

- (i) 貨幣風險(續)
   敏感度分析(續)
   本公司董事認為,敏感度分析不能
   反映實質上的貨幣風險,因為報告
   期間結束時的風險並不反映年內的
   風險。
- (ii) 利率風險
   本集團目前並無就其金融資產及金
   融負債面對公允值利率風險。

本集團須就計息金融資產及金融負 債之當前市場利率波動承擔現金 流利率風險,其主要為短期銀行結 餘,以及按香港最優惠借貸利率或 美元貿易融資利率另加差額計息之 信託收據貸款、銀行透支及銀行借 貸。本集團之政策為保持以可變利 率計算信託收據貸款、銀行透支及 銀行借貸之利息,將公允值利率風 險減至最低。

本集團目前並無利率對沖政策。然 而,管理層監察利率風險並將於需 要時考慮對沖重大利率風險。

本公司董事認為,本集團就計息銀 行存款及銀行透支所面對之利率風 險並不重大,因為有關銀行存款及 銀行透支於短期內到期而利率應不 會出現重大波動,因此並無就該等 金融資產呈列敏感度分析。

# NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS 綜合財務報表附註

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued) FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (continued)

#### Market risk (continued)

(*ii*) Interest rate risk (continued) Sensitivity analysis

> The sensitivity analysis below has been determined based on the exposure to variable interest rates for variable rate bearing trust receipt loans and bank borrowings at the end of the reporting period. The analysis is prepared assuming the amount of liability outstanding at the end of the reporting period was outstanding for the whole year. A 100 basis point (2014: 100 basis point) represents management's assessment of the reasonably possible change in variable rate bearing trust receipt loans and bank borrowings.

> If the interest rates had been 100 basis point higher/ lower and all other variables were held constant, the Group's post-tax loss for the year ended 30 April 2015 would increase/decrease by approximately HK\$301,000 (2014: post-tax profit decrease/increase by approximately HK\$396,000).

#### (iii) Other price risk

The Group is mainly exposed to risk through fluctuations of RMB/USD exchange rate affecting estimation of fair value of its structured foreign currency forwards contract. Details of the forwards contract are set out in note 17.

As at 30 April 2015 and 2014, fluctuations on the relevant exchange rate are expected, so sensitivity analysis regarding the structured foreign currency forwards contract as at 30 April 2015 and 2014 are presented below:

The sensitivity analysis on structured foreign currency forwards contracts is estimated by reference to 5% (2014: 5%) change in foreign currency forward exchange rate at the end of the reporting period. The management of the Group considers that 5% (2014: 5%) is reasonable change in foreign exchange rate between USD and RMB. The Group's post-tax loss (2014: post-tax profit) for the year ended 30 April 2015 would decrease/increase by approximately HK\$1,803,000/HK\$1,938,000 (2014: increase/decrease by HK\$4,083,000/HK\$5,137,000) where RMB is 5% (2014: 5%) strengthen/weaken against USD as at year ended.

#### 金融工具(續) 財務風險管理目標及政策(續)

#### 市場風險(續)

(ii) 利率風險(續) 敏感度分析 以下敏感度分析乃根據按可變利率 計息之信託收據貸款及銀行借貸於 報告期間結束時之可變利率風險而 釐定。分析乃假設於報告期間結束 時之未償還負債金額於整年仍未 償還而編製。100個基點(二零一四 年:100個基點)指管理層對按可變 利率計息之信託收據貸款及銀行借 貸之合理可能變動所作評估。

> 假設利率上升/下跌100個基點而 所有其他變數維持不變,則本集團 截至二零一五年四月三十日止年度 之除税後虧損應會增加/減少約 301,000港元(二零一四年:除税後 溢利應會減少/增加約396,000港 元)。

(iii) 其他價格風險 本集團主要因為影響其結構性外幣 遠期合約的公允值估計的人民幣/ 美元匯率波動而面對其他價格風 險。遠期合約之詳情載於附註17。

> 於二零一五年及二零一四年四月 三十日,預期相關匯率應會出現波 動,因此於下文呈列結構性外幣遠 期合約於二零一五年及二零一四年 四月三十日之敏感度分析:

> 結構性外幣遠期合約之敏感度分 析乃參考於報告期間結束時外幣 遠期匯率之5%(二零一四年:5%) 變動而估計。本集團管理層認為 5%(二零一四年:5%)為美元兑 人民幣外幣匯率之合理變動。若 於年結日之人民幣兑美元升值/ 貶值5%(二零一四年:5%)時, 本集團截至二零一五年四月三十 日止年度之除税後虧損(二零一四 年:除税後溢利)將減少/增加約 1,803,000港元/1,938,000港元(二 零一四年:增加/減少4,083,000港 元/5,137,000港元)。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued) FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (continued) Credit risk

The Group's maximum exposure to credit risk which will cause financial loss to the Group due to failure of the counterparties to discharge their obligations in relation to each class of recognised financial assets arises from the carrying value of those assets as stated in the consolidated statement of financial position.

The Group's credit risk is primarily attributable to trade and other receivables as set out in note 16. The amounts of trade receivables presented in the consolidated statement of financial position are net of allowances for doubtful receivables. In order to minimise the credit risk, the management of the Group is responsible for determination of credit limits and credit approvals and other monitoring procedures are carried out to ensure that follow-up action is taken to recover overdue receivables. In addition, the Group reviews the recoverable amount of each individual trade and other receivables at the end of the reporting period to ensure that adequate impairment losses are made for irrecoverable amounts. The management will remind debtors for the amount of outstanding receivables and the due dates of settlement for the purpose to advise them settling the outstanding balances promptly.

The credit risk on liquid funds is limited because the counterparties are banks with good reputation and the Group has limited exposure to any single financial institution.

The Group is exposed to concentration of credit risk on its trade receivables. At 30 April 2015, 18% (2014: 22%) of trade receivables is due from the Group's largest customer and 33% (2014: 35%) of trade receivables is due from the other four largest customers of the Group. Continuous subsequent settlements are received and there is no historical default of payments by these customers.

Other than the concentration of credit risks on bank balances and trade receivables, the Group has no significant concentration of credit risk.

## 金融工具(續) 財務風險管理目標及政策(續)

#### 信貸風險

倘交易對手未能履行其責任而令本集團蒙 受財務虧損,則本集團就各類已確認金融 資產須承受之最大信貸風險為已於綜合財 務狀況表列賬之相關資產的賬面值。

本集團之信貸風險主要來自附註16所載之 貿易及其他應收款項。綜合財務狀況表呈 列之貿易應收款項乃扣除呆賬應收款項撥 備後之金額。為了將信貸風險降至最低, 本集團管理層負責釐訂信貸限額、進行信 貸審批及採取其他監控措施,以確保採取 跟進措施收回逾期應收款項。此外,本集 團於報告期間結束時審閱各項個別貿易及 其他應收款項之可收回金額,以確保就不 可收回金額作出足夠減值虧損。管理層會 提醒債務人尚未償還應收款項之金額及 清償到期日期,以知會其盡快清還尚欠結 餘。

由於交易對手為信譽良好之銀行而本集團 就任何單一金融機構所面對之風險有限, 故流動資金之信貸風險有限。

本集團就其貿易應收款項面對信貸集中風險。於二零一五年四月三十日,貿易應收 款項之18%(二零一四年:22%)為應收本 集團最大客戶之款項,另貿易應收款項之 33%(二零一四年:35%)則為應收本集團 另外四名最大客戶之款項。已收到持續其 後付款而此等客戶過去並無逾期還款記 錄。

除銀行結餘及貿易應收款項之信貸風險集 中情況外,本集團並無明顯的信貸風險集 中情況。 72

# NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS 綜合財務報表附註

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued) FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (continued) Liquidity risk

Liquidity risk relates to the risk that the Group will not be able to meet its obligations associated with its financial liabilities that are settled by cash or other financial assets.

In the management of the liquidity risk, the Group monitors and maintains a level of cash and cash equivalents to finance the Group's operations and mitigate the effects of fluctuations in cash flows. The management of the Group is satisfied that the Group has sufficient financial resources to meet its financial obligations as they full due through monitoring internally generated funds, raising new funds through placing of shares and monitoring closely on the utilisation of bank and other borrowings.

Subsequent to the end of the reporting period, the Group has obtained new funds of approximately HK\$84,647,000 through placing of shares of the Company and new interest-free advance of HK\$30,000,000 from a director of the Company. Details of the Group's placing of shares after the end of the reporting period are set out in note 33.

The Group also relied on bank and other borrowings as a significant source of liquidity. The Group's policy is to regularly monitor current and expected liquidity requirements and its compliance with lending covenants, and to arrange additional banking facilities, to ensure that it maintains sufficient reserves of cash to meet its liquidity requirements in the short and longer term. In case of any breach of the loan covenants noted, the Group would communicate with the respective bank to discuss the possibility of revising the relevant loan covenants and arranging for waiver of immediate repayment.

At 30 April 2015, the Group has available unutilised overdrafts and short-term bank borrowing facilities of HK\$18,809,000 (2014: HK\$8,405,000). In the opinion of the directors of the Company, the Group does not have extensive needs of funds in short run and is readily accessible to additional facilities from reputable banks. Details of the Group's bank and other borrowings at 30 April 2015 and 2014 are set out in note 21.

#### 金融工具(續) 財務風險管理目標及政策(續)

#### 流動資金風險

流動資金風險是本集團不能履行與須以現 金或其他金融資產結算的金融負債相關的 債務的風險。

在管理流動資金風險時,本集團監控及保 持現金及等同現金項目數額,以為本集團 的營運提供資金並減輕現金流量波動的影 響。本集團管理層信納透過監察內部產生 之資金、透過配售股份籌集新資金以及密 切監察銀行及其他借貸之運用,本集團具 備足夠財務資源以應付其到期之財務責 任。

於報告期間結束後,本集團透過配售本公司股份而獲得約84,647,000港元的新資金以及由本公司董事提供30,000,000港元的免息墊款。本集團於報告期間結束後配售股份的詳情載於附註33。

本集團亦倚靠銀行及其他借貸作為主要流 動資金來源。本集團之政策為定期監控目 前及預期流動資金需求以及其遵守借貸契 約之情況,並安排額外銀行融資額度,確 保能維持充足現金儲備,以應付其短期及 較長期的流動資金需求。倘得悉有任何違 反貸款契約的情況,本集團會聯絡有關銀 行討論修訂有關貸款契約,並且安排豁免 即時還款。

於二零一五年四月三十日,本集團擁 有未動用之透支及短期銀行借貸額為 18,809,000港元(二零一四年:8,405,000 港元)。本公司董事認為,本集團短期並 無大量資金需要,且很容易從知名銀行取 得額外融資。本集團於二零一五年及二零 一四年四月三十日之銀行及其他借貸詳情 載於附註21。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

### 6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued) FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (continued) Liquidity risk (continued)

The following table details the Group's remaining contractual maturity for its financial liabilities. The table has been drawn up based on the undiscounted cash flows of financial liabilities based on the earliest date on which the Group can be required to pay. Specifically, bank borrowings and trust receipt loans with a repayment on demand clause are included in the earliest time band regardless of the probability of the banks or financial institutions choosing to exercise their rights. The maturity dates for other non-derivative financial liabilities are based on the agreed repayment dates.

The following table includes both interest and principal cash flows. To the extent that interest flows are floating rate, the undiscounted amount is derived from interest rate or interest rate curve at the end of the reporting period.

In addition, the following table details the Group's liability analysis for its derivative financial instruments. The table has been drawn up based on the undiscounted net inflows and outflows on those derivatives that require net settlement. When the amount payable is not fixed, the amount disclosed has been determined by reference to the projected interest rates as illustrated by the yield curves existing at the end of the reporting period. The liquidity analysis for the Group's derivative financial instruments is prepared based on the contractual maturities assuming that the potential knock-out is not triggered as the management considers that the contractual maturities are essential for an understanding of the timing of the cash flows of derivatives.

#### 金融工具(續) 財務風險管理目標及政策(續)

#### 流動資金風險(續)

下表載列本集團金融負債餘下合約到期情況。下表乃根據本集團可能被要求付款之 最早日期按金融負債之未貼現現金流量而 編製。特別是,不論銀行或金融機構是否 有可能選擇行使其權利,包含可隨時要求 償還條款之銀行借貸及信託收據貸款均計 入最早時間組別之內。其他非衍生工具金 融負債的到期日以其協定之還款日期釐 定。

下表包括利息及本金現金流量。在利息流 量為浮動利率之前提下,未貼現數額乃按 報告期間結束時之利率或利率曲線推衍得 出。

此外,下表詳細列出本集團衍生金融工具 之流動資金分析。該表是建基於需淨額結 算之衍生工具之未貼現淨流入及流出。當 應付金額非固定時,所披露之金額乃按參 考報告期間結束時之收益曲線所示之預期 利率而釐定。本集團之衍生金融工具流動 資金分析基於合約到期情況編製並且假設 並無觸發潛在之取消特點,原因為管理層 認為合約到期情況是理解衍生工具現金流 之要點。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

### 6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued) FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (continued)

#### 6. 金融工具 (續) 財務風險管理目標及政策 (續)

流動資金風險(續)

流動資金及利率表

Liquidity risk (continued)

Liquidity and interest rate tables

		Weighted	Repayable			Total	
		average	on	Less than	1 to 2	undiscounted	Carryin
	in	terest rate	demand	1 year	years	cash flows	amoun
		加權	須於			未贴現現金	
		平均利率	要求時償還	1年內	1至2年	流量總額	賬面值
		%	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'00
		_	千港元	千港元	千港元	千港元	千港テ
2015	二零一五年						
Non-derivative financial liabilities	非衍生金融負債						
Trade and other payables	貿易及其他應付款項		1,166	33,555	-	34,721	34,72
Trust receipt loans – variable rate	信託收據貸款-可變利率	3.0	1,095	-	-	1,095	1,09
Bills payable	應付票據		-	3,551	-	3,551	3,55
Accrued expenses	應計費用		-	22,783	-	22,783	22,78
Bank borrowings - variable rate	銀行借貸-可變利率	2.6	29,047	-	-	29,047	29,04
Borrowings from a director	一名董事借貸		716	-	-	716	71
			32,024	59,889	-	91,913	91,91
	And al. A ref						
Derivative financial instrument	<b>衍生金融工具</b>						
Structured foreign currency	結構性外幣遠期						
forwards contract - net outflow	合約-淨流出	-	-	707	-	707	1,16
2014	二零一四年						
Non-derivative financial liabilities	非衍生金融負債						
Trade and other payables	貿易及其他應付款項	_	1,956	33,104	_	35,060	35,06
Trust receipt loans – variable rate	信託收據貸款可變利率	4.0	698		_	698	69
Bills payable	應付票據	-	-	2,712	_	2,712	2,71
Accrued expenses	應計費用	_	_	19,156	_	19,156	19,15
Bank borrowings – variable rate	銀行借貸可變利率	2.5	38,937		_	38,937	38,93
Borrowings from a director	一名董事借貸		949	_	_	949	94
Bank overdraft	銀行透支	5.25	212	-	_	212	21
			42,752	54,972	-	97,724	97,72
	你止人动了日						
Derivative financial instrument	衍生金融工具						
Derivative financial instrument Structured foreign currency	<b>们生金融上共</b> 結構性外幣遠期						

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

#### 6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued) FINANCIAL RISK MANAGEMENT OBJECTIVES AND POLICIES (continued) Liquidity risk (continued)

#### Liquidity and interest rate tables (continued)

The amounts included above for variable interest rate instruments for non-derivative financial liabilities are subject to change if changes in variable interest rates differ to those estimates of interest rates determined at the end of the reporting period.

The following table summarises the maturity analysis of bank borrowings and trust receipt loans with a repayment on demand clause based on agreed scheduled repayments set out in the loan agreements. The amounts include interest payments computed using contractual rates. As a result, these amounts were greater than the amounts disclosed in the "repayable on demand" time band in the maturity analysis above. Taking into account the Group's financial position as at 30 April 2015 and the placing of shares of the Company subsequent to the end of the reporting period, the directors of the Company do not believe that it is probable that the bank will exercise its discretionary rights to demand immediate repayment. The directors of the Company believe that the bank borrowings and trust receipt loans will be repaid after the reporting date in accordance with the scheduled repayment dates set out in the loan agreements as follows:

#### 金融工具(續) 財務風險管理目標及政策(續)

#### 流動資金風險(續)

流動資金及利率表(續) 上表金額包括屬可變利率工具之非衍生金 融負債,若可變利率有別於報告期間結束 時釐定之估計利率,有關金額將會改變。

下表概述根據貸款協議所載之協定預定償 還日期,對包含可隨時要求償還條款的銀 行借貸及信託收據貸款之到期分析。有關 數額包括按合約利率計算之利息付款。因 此,此等數額高於上述到期分析中「須於 要求時償還」時間組別內披露之數額。考 慮到本集團於二零一五年四月三十日之財 務狀況以及於報告期間結束後配售本公 司股份,本公司董事認為,銀行應不會行 使其酌情權要求即時還款。本公司董事相 信,銀行借貸及信託收據貸款將根據有關 貸款協議所載預定償還日期,在報告日期 後償還,詳情如下:

		Weighted average interest rate 加權 平均利率 %	Less than 1 year 1年内 HKS'000 千港元	1 to 2 years 1至2年 HK\$'000 千港元	Total undiscounted cash flows 未貼現現金 流量總額 HK\$'000 千港元	Carrying amount 賬面值 HKS'000 千港元
<b>2015</b> Bank borrowings – variable Trust receipt loans – variable	二 <b>零一五年</b> 銀行借貸-可變利率 信託收據貸款-可變利率	2.6 3.0	29,227 1,098		29,227 1,098	29,047 1,095
<b>2014</b> Bank borrowings – variable Trust receipt loans – variable	二 <b>零一四年</b> 銀行借貸可變利率 信託收據貸款可變利率	2.5 4.0	39,178 700	-	39,178 700	38,937 698

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

#### 7. TURNOVER AND SEGMENTAL INFORMATION TURNOVER

Turnover represents the amounts received and receivable for goods sold by the Group to external customers less sales returns and discounts.

### SEGMENTAL INFORMATION

Information reported to the executive directors of the Company, being the chief operating decision maker ("CODM"), for the purpose of resources allocation and assessment of segment performance focuses on the location of customers.

The customers of the Group are currently located in the United States of America (the "USA"), Hong Kong, Europe, the People's Republic of China (the "PRC"), Philippines, Malaysia, Singapore, Thailand and other countries (which represented aggregation of other nonreportable operating segments under HKFRS 8).

#### 7. 營業額及分部資料

#### 營業額

營業額指本集團向外界客戶銷售貨品之已 收及應收款項扣除銷售退貨及折扣。

#### 分部資料

就資源分配及分部表現評核而向本公司執 行董事(即主要經營決策者(「主要經營決 策者」))報告之資料,乃以客戶所在地為 基準。

本集團客戶目前位於美利堅合眾國(「美 國」)、香港、歐洲、中華人民共和國(「中 國」)、菲律賓、馬來西亞、新加坡、泰國 及其他國家(即香港財務報告準則第8號項 下其他並非可報告經營分部之總計)。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 7. TURNOVER AND SEGMENTAL

INFORMATION (continued)

SEGMENTAL INFORMATION (continued)

#### Segment revenues and results

The following is an analysis of the Group's turnover and results by reportable segment:

### 7. 營業額及分部資料(續)

**分部資料**(續) 分部收益及業績

以下為本集團按可報告分部之營業額及業 績分析:

		Turnover 營業額		Segment 分部	
		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元	2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
The USA Hong Kong Europe The PRC Philippines Malaysia Singapore Thailand	美國 港 ) 一	60,800 1,770 3,167 100,659 37,625 19,920 11,157 16,966	61,938 2,709 4,108 98,474 26,240 17,429 20,005 19,330	(890) (38) (62) (2,070) (729) (388) (217) (330)	4,236 295 294 5,605 1,819 1,208 1,386 1,340
Reportable segment total Other countries	可報告分部總計 其他國家	252,064 19,924	250,233 18,137	(4,724) (177)	16,183 1,258
Eliminations	對銷	271,988 (9,685)	268,370 (5,656)	( <b>4</b> ,901) –	17,441
Group's turnover and segment results	本集團營業額及 分部業績	262,303	262,714	(4,901)	17,441
Depreciation of property, plant and equipment Net gain on disposal of property, plant and	物業、機器及設備 之折舊 出售物業、機器 及設備之收益			(13,175)	(13,256)
equipment Gain on disposal of available- for-sale investment Fair value gain (loss) on	淨額 出售可供出售投資 之收益 衍生金融工具之			-	118 6,983
derivative financial instrument Write off of advance payment	公允值收益 (虧損) 撇銷購置物業、			1,805	(3,679)
for acquisition of property, plant and equipment Impairment loss of property,	<ul> <li>機器及設備之</li> <li>墊款</li> <li>物業、機器及設備</li> </ul>			(533)	-
plant and equipment Unallocated interest income Unallocated corporate expenses Interest on bank and other borrowings wholly repayable	之減值虧損 未分配利息收入 未分配企業開支 須於五年內全數 償還之銀行及			(23,424) 5 (4,197)	- 5 (4,180)
within five years	其他借貸之利息			(1,071)	(733)
(Loss) profit before taxation	除税前(虧損)溢利			(45,491)	2,699

78

# NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS 綜合財務報表附註

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

7. TURNOVER AND SEGMENTAL INFORMATION (continued) SEGMENTAL INFORMATION (continued) Segment revenues and results (continued) Included in the USA, PRC and other countries reportable

segments are revenue from inter-segments of HK\$3,340,000 (2014: HK\$4,737,000), HK\$1,804,000 (2014: HK\$919,000) and HK\$4,541,000 (2014: nil), respectively.

The accounting policies of the operating segment are the same as the Group's accounting policies described in note 3. Segment profit represents the profit from each segment without allocation of corporate expenses which include directors' remuneration, depreciation expenses, net gain on disposal of property, plant and equipment, gain on disposal of available-for-sale investment, fair value gain (loss) on derivative financial instrument, impairment loss of property, plant and equipment, write-off of advance payment for acquisition of property, plant and equipment, interest income on bank deposits and finance costs. This is the measure reported to the CODM for the purposes of resources allocation and performance assessment.

Inter-segment sales are charged at prevailing market rates.

#### 7. 營業額及分部資料(續)

#### 分部資料(續)

#### 分部收益及業績 (續)

美國、中國及其他國家可報告分部包含分 部間收益分別為3,340,000港元(二零一四 年:4,737,000港元)、1,804,000港元(二 零一四年:919,000港元)及4,541,000港元 (二零一四年:無)。

經營分部之會計政策與附註3所述之本集 團之會計政策相同。分部溢利指來自各分 部之溢利,而並無分配企業開支(包括董 事薪酬)、折舊開支、出售物業、機器及 設備之收益淨額、出售可供出售投資之收 益、衍生金融工具之公允值收益(虧損)、 物業、機器及設備之減值虧損、撤銷購置 物業、機器及設備之墊款、銀行存款之利 息收入以及融資成本。此為就資源分配及 表現評核向主要經營決策者呈報之計量基 準。

分部間銷售按當時之市場價格計算。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 7. TURNOVER AND SEGMENTAL INFORMATION (continued)

# SEGMENTAL INFORMATION (continued)

#### Segment assets

The follows is an analysis of the Group's assets by reportable segment:

# 7. 營業額及分部資料(續)

#### 分部資料(續)

#### 分部資產

以下為本集團按可報告分部所劃分資產之 分析:

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
The USA	美國	9,519	16,355
Hong Kong	香港	1,050	1,379
Europe	甌欠 沙州	433	526
The PRC	中國	20,150	28,466
Philippines	菲律賓	6,462	7,891
Malaysia	馬來西亞	3,200	2,802
Singapore	新加坡	2,064	4,977
Thailand	泰國	2,900	4,585
Reportable segment total Other countries	可報告分部總計 其他國家	45,778 4,235	66,981 4,058
		50,013	71,039
Unallocated	未分配		
Property, plant and equipment		33,043	58,955
Inventories	存貨	30,691	35,168
Bank balances and cash	銀行結餘及現金 購買物業 機 開 耳	4,686	9,600
Advance payment for acquisition of property,	購置物業、機器及 設備之墊款		
plant and equipment	+ $+$ $+$ $+$ $+$ $+$ $+$ $+$ $+$ $+$	_	533
Other unallocated assets	其他未分配資產	5,052	3,836
Consolidated total assets	綜合資產總值	123,485	179,131

For the purposes of monitoring segment performance and allocating resources between segments, all assets are allocated to operating segments other than property, plant and equipment, advance payment for acquisition of property, plant and equipment, inventories, deposits and prepayments, and bank balances and cash. No segment information on liabilities is presented as such information is not regularly reported to the CODM for the purpose of resource allocation and performance assessment. 就監察分部表現及於分部間分配資源而 言,所有資產會分配至經營分部,惟不包 括物業、機器及設備、購置物業、機器及 設備之墊款、存貨、按金及預付款項,以 及銀行結餘及現金。由於分部負債資料並 非定期就資源分配及表現評核向主要經營 決策者呈報,因此並無呈列有關資料。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# TURNOVER AND SEGMENTAL<br/>INFORMATION (continued)7.營業額及分部資料(續)SEGMENTAL INFORMATION (continued)分部資料(續)Other segment information regularly provided to the CODM<br/>but not included in the measurement of segment result分部資料(續)定期向主要經營決策者呈報但計量分部業<br/>績時不包括之其他分部資料

		plant and	Depreciation of property, plant and equipment 物業、機器及設備折舊		
		2015	2014		
		二零一五年	二零一四年		
		HK\$'000	HK\$'000		
		千港元	千港元		
The USA	美國	2,785	2,852		
Hong Kong	香港	94	142		
Europe	歐 洲	161	206		
The PRC	中國	4,949	4,913		
Philippines	菲律賓	1,913	1,334		
Malaysia	馬來西亞	1,014	886		
Singapore	新加坡	568	1,017		
Thailand	泰國	864	983		
Damantahla aramant tatal	可起止公如物計	12 249	10 222		
Reportable segment total	可報告分部總計	12,348	12,333		
Other countries	其他國家	827	923		
		13,175	13,256		

Depreciation of property, plant and equipment is allocated to reportable segments according to the proportion of turnover generated in respective reportable segments.

#### Geographical information by location of assets

The Group's non-current assets other than financial instruments of HK\$33,043,000 (2014: HK\$59,488,000) are located in the PRC.

物業、機器及設備之折舊乃根據各可報告 分部賺取之營業額比例分配至可報告分 報。

#### 按資產所在地區劃分之地區資料

本集團位於中國之非流動資產(金融工 具除外)為33,043,000港元(二零一四年: 59,488,000港元)。

7.

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 7. TURNOVER AND SEGMENTAL INFORMATION (continued)

SEGMENTAL INFORMATION (continued)

#### Information about major customers

Revenue from customers of the corresponding years contributing over 10% of the total sales of the Group are as follows:

# 7. 營業額及分部資料(續)

分部資料(續)

有關主要客戶之資料

於相應年度佔本集團銷售總額10%以上之 客戶收益如下:

		2015	2014
		二零一五年	二零一四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Customer A – the USA	客戶甲-美國	48,718	51,510

### Information about major products

The Group is solely engaged in the manufacture and sale of leadframes, including integrated circuit leadframes, heatsinks and stiffeners.

### 有關主要產品之資料

本集團僅經營製造及銷售引線框,包括集 成電路引線框、散熱器及加強桿之業務。

# 8. OTHER INCOME AND OTHER GAINS AND LOSSES

8. 其他收入以及其他收益及虧損

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	201 二零一四年 HK\$'00 千港ラ
Other income	其他收入		
Sales of by-products and scrap	副產品及廢料銷售	9,124	5,29
Interest income	利息收入	5	
Sundry income	雜項收入	54	12
		9,183	5,4
Other gains and losses	其他收益及虧損		
Net gain on disposal of property,	出售物業、機器及		
plant and equipment	設備之收益淨額	-	1
Gain on disposal of available-	出售可供出售投資		
for-sale investment	之收益	-	6,98
Write off of advance payment	撤銷購置物業、機器及		
for acquisition of property,	設備之墊款		
plant and equipment		(533)	
		(533)	7,10

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 9. TAXATION

# 9. 税項

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
The charge comprises:	支出包括:		
Current tax: PRC Enterprise Income Tax Underprovision in prior year:	即期税項: 中國企業所得税 上年度撥備不足:	1,245	1,041
Other jurisdiction	其他司法權區	-	3
		1,245	1,044

Hong Kong Profits Tax is calculated at 16.5% of the estimated assessable profit for both years.

No provision for Hong Kong Profits Tax has been made as the Group had no estimated assessable profits arising from Hong Kong for both years.

Under the Law of the PRC on Enterprise Income Tax (the "EIT Law") and Implementation Regulation of the EIT Law, the tax rate of the PRC subsidiaries is 25% from 1 January 2008 onwards.

Taxation arising in other jurisdictions are calculated at the rates prevailing in the relevant jurisdictions.

香港利得税乃根據兩個年度之估計應課税 溢利按税率16.5%計算。

由於本集團於兩個年度均無於香港產生之 估計應課税溢利,故並無就香港利得税作 出撥備。

根據中國企業所得税法(「企業所得税法」) 及企業所得税法實施條例,自二零零八年 一月一日起,中國附屬公司之税率為25%。

其他司法權區產生之税項按相關司法權區 之通行税率計算。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

#### 9. TAXATION (continued)

The tax charge for the year can be reconciled to the (loss) profit before taxation per the consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income as follows:

9. 税項(續)

本年度税項支出與綜合損益及其他全面收 益表所列除税前(虧損)溢利之對賬如下:

		2015	2014
		二零一五年	二零一四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
(Loss) profit before taxation	除税前(虧損)溢利	(45,491)	2,699
Tax at Hong Kong Profits	按香港利得税税率16.5%		
Tax rate of 16.5%	計算之税項	(7,506)	445
Tax effect of expenses not	不可扣税開支	(1,000)	
deductible for tax purpose	之税務影響	547	295
Tax effect of income not	毋須課税收入		
taxable for tax purpose	之税務影響	(3)	(1,228)
Tax effect of non-allowable	離岸業務之不可扣税虧損		
losses of offshore operation	之税務影響	3,458	471
Effect of different tax rates	中國營運之不同税率之		
of operation in the PRC	影響	1,245	1,041
Underprovision in respect	有關上年度之撥備不足		2
of prior year Tax effect of tax losses not	未確認税務虧損之税務影響	_	3
recognised	木唯祕忱防虧14之忱伤影窨	3,551	142
Tax effect of utilisation of tax	運用以往未確認税務虧損之	5,551	142
losses previously not	一 税務影響		
recognised	1/1 1/1 1/2 百	(67)	(60)
Others	其他	20	(65)
			(00)
Tax charge for the year	本年度税項支出	1,245	1,044

84

# NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS 綜合財務報表附註

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

### 10. (LOSS) PROFIT FOR THE YEAR

(Loss) profit for the year has been arrived at after charging (crediting) the following items:

#### 10. 本年度(虧損)溢利

本年度(虧損)溢利已扣除(計入)下列項 目:

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
Staff costs (Note (i))	僱員成本(附註(i))	80,621	74,517
Repair and maintenance expenses	維修及保養開支	10,972	10,786
Impairment for (reversal of	存貨減值(減值撥回)		
impairment for) inventories	(計入使用原材料及消耗品)		
(included in raw materials and	(附註(ii))		
consumables used) (Note (ii))		233	(659)
Reversal of impairment for bad	呆壞賬之減值撥回淨額		
and doubtful debts, net		(35)	(20)
Auditor's remuneration	核數師酬金	1,000	1,000
Operating lease rentals in	樓宇之經營租約租金		
respect of premises (Note (iii))	(附註(iii))	11,557	7,427

#### Notes:

附註:

- Directors' emoluments as disclosed in note 13 are included in the above staff costs.
- (ii) During the year ended 30 April 2014, certain slow moving inventories which were previously written down have been utilised and the original costs of these inventories are considered recoverable, resulted in the reversal of allowance for inventories.
- (iii) During the year ended 30 April 2014, the Group and the landlord of a leased premise located at Dongguan City of the PRC agreed to early terminate the lease agreement signed on 8 September 2000 with a lease term up to year 2021. Accordingly, the accrued rent amounting to HK\$2,765,000 in respect of unamortised incentive arising from the rent free period arrangement under such lease agreement was credited to profit or loss.

MJ <u>H</u>L. \*

(i) 附註13所披露之董事酬金已包括於上述 僱員成本。

(ii) 於截至二零一四年四月三十日止年度, 先前已撇減之若干滯銷存貨已經使用而 此等存貨之原始成本乃視為可以收回, 因此撥回存貨撥備。

(iii) 於截至二零一四年四月三十日止年度, 本集團與位於中國東莞市之租賃物業之 業主已同意提前終止於二零零零年九 月八日簽訂而租期原訂於二零二一年屆 滿之租賃協議。因此,該項租賃協議項 下之免租期安排所產生之未攤銷獎勵的 相關應計租金2,765,000港元已經計入損 益。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

#### 11. DIVIDEND

The directors of the Company do not recommend the payment of a dividend for the year ended 30 April 2015 (2014: nil).

### 12. (LOSS) EARNINGS PER SHARE The calculation of the basic and diluted (loss) earnings per share attributable to the owners of the Company is based on the following data:

#### 11. 股息

本公司董事不建議派付截至二零一五年 四月三十日止年度之股息(二零一四年: 無)。

### 12. 每股(虧損)盈利 本公司擁有人應佔每股基本及攤薄(虧損)

盈利乃按下列數據計算:

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
attributable to the owners (虧打 of the Company for the 擁有	算每股基本及攤薄 1) 盈利之本公司 人應佔本年度 1) 溢利	(46,736,000)	1,655,000
		2015	2014
		二零一五年	二零一四年
for the purpose of calculating 攤薄	算每股基本及 (虧損)盈利之 股數目		
earnings per share		767,373,549	767,373,549

The computation of diluted (loss) earnings per share does not assume the exercise of the Company's outstanding share options as the exercise prices of the share options of the Company are higher than the average market price per share for the years ended 30 April 2015 and 2014.

由於本公司購股權行使價高於截至二零 一五年及二零一四年四月三十日止年度每 股平均市價,故計算每股攤薄(虧損)盈利 時並無假設本公司尚未行使之購股權獲行 使。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

### 13. DIRECTORS' AND CHIEF EXECUTIVE'S EMOLUMENTS/EMPLOYEES' EMOLUMENTS DIRECTORS' AND CHIEF EXECUTIVE'S EMOLUMENTS

The emoluments paid or payable to each of the eight (2014: eight) directors were as follows:

# 13. 董事及主要行政人員酬金/僱員 酬金

#### 董事及主要行政人員酬金

已付或應付各八名(二零一四年:八名)董 事之酬金如下:

			Executive dire 執行董事		Non- executive director 非執行董事	Ind	•	executive direct 丸行董事	tors	
		Li Tung	Phen Hoi Ping	Tung Siu	Wong Wai	How Sze	Lee Kwok	Chan Kin Fung	Yau Chi	
		Lok 李同樂	Patrick 彭海平	Ching 董小靜	Man 黄偉文	Ming 侯思明	Wan 李國雲	Phil 陳建豐	Hang 邱志行	Total 總數
		HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元
				(note vi) (附註vi)	(note v) (附註v)	(note iii) (附註iii)	(note iii) (附註iii)	(note iv) (附註iv)	(note vii) (附註vii)	
2015	二零一五年									
Fees Other emoluments	袍金 其他酬金	135	-	-	-	250	250	250	-	885
Salaries and other benefits Retirement benefit	薪金及其他福利 退休福利計劃	-	1,485	-	-	-	-	-	-	1,485
schemes contribution	供款	-	74	-	-	-	-	-	-	74
		135	1,559	-	-	250	250	250	-	2,444

			ve directors 行董事		Iı	ndependent non 獨立非	i-executive dir 執行董事	rectors		
			Phen	Sze	Robert	Wong			Chan	
		Li	Hoi Ping	Tsai To	Charles	Chun Bong	How	Lee	Kin Fung	
		Tung Lok	Patrick	Robert	Nicholson	Alex	Sze Ming	Kwok Wan	Phil	Total
		李同樂	彭海平	史習陶	黎高臣	王振邦	侯思明	李國雲	陳建豐	總數
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
				(Note i)	(Note ii)	(Note i)	(Note iii)	(Note iii)	(Note iv)	
				(附註i)	(附註ii)	(附註i)	(附註iii)	(附註iii)	(附註iv)	
2014	二零一四年									
Fees	袍金	135	-	200	164	120	151	151	129	1,050
Other emoluments	其他酬金									
Salaries and other benefits	薪金及其他福利	-	1,485	-	-	-	-	-	-	1,485
Retirement benefit	退休福利計劃									
schemes contribution	供款	-	74	-	-	-	-	-	-	74
		135	1,559	200	164	120	151	151	129	2,609

86

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 13. DIRECTORS' AND CHIEF EXECUTIVE'S EMOLUMENTS/EMPLOYEES' EMOLUMENTS (continued) DIRECTORS' AND CHIEF EXECUTIVE'S EMOLUMENTS (continued) Notes:

- Mr. Sze Tsai To, Robert and Mr. Wong Chun Bong, Alex resigned as independent non-executive directors on 23 September 2013.
- ii. Mr. Robert Charles Nicholson resigned as independent non-executive director on 7 October 2013.
- iii. Mr. How Sze Ming and Mr. Lee Kwok Wan were appointed as independent non-executive directors on 23 September 2013.
- Mr. Chan Kin Fung, Phil was appointed as independent non-executive director on 24 October 2013 and resigned on 18 June 2015.
- Mr. Wong Wai Man was appointed as non-executive director on 30 April 2015.
- Ms. Tung Siu Ching was appointed as executive director on 18 June 2015.
- vii. Mr. Yau Chi Hang was appointed as independent nonexecutive director on 18 June 2015.

Mr. Li Tung Lok ("Mr. Li") is also the Chief Executive of the Company and his emoluments disclosure above include those for services rendered by him as the Chief Executive.

The emoluments payable to directors of the Company as approved by the board of directors on the recommendation of the remuneration committee, are having regarded to their individual duties and responsibilities with the Company, remuneration benchmark in the industry and prevailing market conditions.

During the years ended 30 April 2015 and 2014, no emoluments were paid or payable by the Group to the directors as an inducement to join or upon joining the Group or as compensation for loss of office.

For the year ended 30 April 2015, Mr. Li waived emoluments of HK\$12,065,000 (2014: HK\$12,065,000). Other than this, there was no arrangement under which a director waived or agreed to waive any remuneration for the years ended 30 April 2015 and 2014.

# 13. 董事及主要行政人員酬金/僱員 酬金(續)

#### 董事及主要行政人員酬金(續)

附註:

- i. 史習陶先生及王振邦先生於二零一三年 九月二十三日退任為獨立非執行董事。
- ii. 黎高臣先生於二零一三年十月七日辭任 為獨立非執行董事。
- iii. 侯思明先生及李國雲先生於二零一三年 九月二十三日獲委任為獨立非執行董 事。
- iv. 陳建豐先生於二零一三年十月二十四日 獲委任為獨立非執行董事並於二零一五 年六月十八日辭任。
- v. 黄偉文先生於二零一五年四月三十日獲 委任為非執行董事。
- i. 董小靜女士於二零一五年六月十八日獲
   委任為執行董事。
- vii. 邱志行先生於二零一五年六月十八日獲 委任為獨立非執行董事。

李同樂先生(「李先生」)亦為本公司行政總 裁,上文披露之李先生酬金包括彼以行政 總裁身份提供服務之酬金。

應付本公司董事之酬金乃經考慮彼等個別 於本公司之職務及職責、行業薪酬基準及 當時市況,按薪酬委員會作出之推薦意見 由董事會批准。

於截至二零一五年及二零一四年四月三十 日止年度,本集團並無任何已付或應付予 董事之酬金,作為加盟本公司之報酬或作 為離職補償。

李先生於截至二零一五年四月三十日止 年度放棄12,065,000港元(二零一四年: 12,065,000港元)之酬金。除此以外,於截 至二零一五年及二零一四年四月三十日止 年度,並無訂立董事放棄或同意放棄任何 酬金之安排。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 13. DIRECTORS' AND CHIEF EXECUTIVE'S EMOLUMENTS/EMPLOYEES' EMOLUMENTS (continued) EMPLOYEES' EMOLUMENTS

The emoluments of the five highest paid individuals included one (2014: one) executive director of the Company, whose emolument is included above. The aggregate emoluments of the remaining four (2014: four) highest paid individuals are as follows:

# 13. 董事及主要行政人員酬金/僱員 酬金(續)

#### 僱員酬金

五名最高薪酬人士包括一名(二零一四年: 一名)本公司執行董事,其酬金已列於上 文。其餘四名(二零一四年:四名)最高薪 酬人士之酬金總額如下:

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
Salaries and other benefits Retirement benefits schemes	薪金及其他利益 退休福利計劃供款	4,007	3,576
contribution	赵邝佃竹田剪云朳	111	108
		4,118	3,684

Their emoluments were within the following bands:

#### 彼等之酬金介乎下列組別:

		2015 二零一五年 Number of employees 僱員人數	2014 二零一四年 Number of employees 僱員人數
HK\$nil – HK\$1,000,000 HK\$1,000,001 – HK\$1,500,000	零港元-1,000,000港元 1,000,001港元-1,500,000港元	1 3 4	2 2 4

During the years ended 30 April 2015 and 2014, no emoluments were paid or payable by the Group to the five highest paid individuals (including directors and employees) as an inducement to join the Group or as compensation for loss of office. 於截至二零一五年及二零一四年四月三十 日止年度,本集團並無任何已付或應付予 五名最高薪酬人士(包括董事及僱員)之酬 金,作為加盟本公司之報酬或作為離職補 償。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 14. PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT

14. 物業、機器及設備

		Leasehold rovements	Furniture, fixtures and equipment	Motor vehicles	Plant and machinery	Moulds, toolings and production films 工模、	Construction in progress	Total
		租賃	傢俬、裝置		機器及	工具及生產		
		物業裝修	及設備	汽車	設備	用底片	在建工程	總數
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元 (Note) ( <i>附註)</i>	千港元
COST	成本							
At 1 May 2013	於二零一三年五月一日	44,519	14,669	2,751	557,641	59,468	7,348	686,396
Exchange adjustments	匯兑調整	-	(3)	-	-	-	-	(3)
Additions Disposal	添置 出售	716	- 246	-	6,495 (2,974)	5,141	2,519	15,117 (2,974)
At 30 April 2014	於二零一四年四月三十日	45,235	14,912	2,751	561,162	64,609	9,867	698,536
Additions	添置	1,003	62	406	3,901	4,528	787	10,687
Transfer	轉撥	-	-	-	813	-	(813)	-
At 30 April 2015	於二零一五年四月三十日	46,238	14,974	3,157	565,876	69,137	9,841	709,223
ACCUMULATED DEPRECIATION ANI IMPAIRMENT LOSS								
At 1 May 2013	於二零一三年五月一日	38,171	13,906	2,105	533,037	41,816	-	629,035
Exchange adjustments	匯兑調整	-	(3)	-	-	-	-	(3)
Provided for the year	本年度撥備	1,219	263	319	7,608	3,847	-	13,256
Eliminated on disposals	出售時抵銷	-	_	-	(2,707)	-	-	(2,707)
At 30 April 2014	於二零一四年四月三十日	39,390	14,166	2,424	537,938	45,663	-	639,581
Provided for the year	本年度撥備	1,210	302	341	7,403	3,919	-	13,175
Impairment	減值	-	-	-	13,472	9,952	-	23,424
At 30 April 2015	於二零一五年四月三十日	40,600	14,468	2,765	558,813	59,534	_	676,180
CARRYING VALUES At 30 April 2015	賬面值 於二零一五年四月三十日	5,638	506	392	7,063	9,603	9,841	33,043
At 30 April 2014	於二零一四年四月三十日	5,845	746	327	23,224	18,946	9,867	58,955

90

# NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS 綜合財務報表附註

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 14. PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT (continued)

*Note:* During the year ended 30 April 2014, the addition of construction in progress included HK\$561,000 which was transferred from advance payment for acquisition of property, plant and equipment.

During the year ended 30 April 2015, part of the construction in progress with carrying amount of HK\$813,000, has been completed in current year and transferred to plant and machinery.

The above items of property, plant and equipment are depreciated on a straight-line basis at the following useful lives:

Leasehold improvements	8 years
Furniture, fixtures and equipment	5-8 years
Motor vehicles	5 years
Plant and machinery	6-12 years
Moulds, toolings and production films	6 years

At the end of the reporting period, the directors of the Company conducted a review of the Group's property, plant and equipment and determined that the recoverable amount of the property, plant and equipment is lower than its carrying amount as at 30 April 2015, accordingly an impairment of HK\$23,424,000 has been recognised in profit or loss for the year ended 30 April 2015 (2014: no impairment for property, plant and equipment is required).

The recoverable amounts of the property, plant and equipment of the Group have been determined on the basis of value in use calculation. That calculation uses cash flow projections based on financial budgets approved by the management covering a one-year period with a projection of another four years, and a discount rate of 14.6% (2014: 14.6%). Cash flows beyond this one-year period are extrapolated using a zero growth rate (2014: 5% growth rate) in the second year and a zero growth rate (2014: zero growth rate) for the remaining three years of the projection period.

#### 14. 物業、機器及設備(續)

附註: 於截至二零一四年四月三十日止年度, 在建工程之添置包括轉自購置物業、機 器及設備之墊款561,000港元。

> 於截至二零一五年四月三十日止年度, 部份在建工程(賬面值為813,000港元) 已於本年度完成並轉至機器及設備。

上述物業、機器及設備項目乃以直線法基 準按以下可使用年期計提折舊:

租賃物業裝修	8年
傢俬、裝置及設備	5年-8年
汽車	5年
機器及設備	6年-12年
工模、工具及生產用底片	6年

於報告期間結束時,本公司董事已對本集 團之物業、機器及設備進行審核,並認為 物業、機器及設備於二零一五年四月三十 日之可收回金額低於其賬面值,因此已於 截至二零一五年四月三十日止年度之損益 確認減值23,424,000港元(二零一四年:毋 須就物業、機器及設備作出減值)。

本集團物業、機器及設備之可收回金額乃 根據使用價值之計算而釐定。此計算方式 使用根據管理層批准之財政預算的現金流 量預測,該財政預算涵蓋一年期及就另外 四年期作出預測並採用14.6%(二零一四 年:14.6%)之貼現率。超過此一年期之現 金流量乃以第二年增長率為零(二零一四 年:增長率為5%)及於預測期間其餘三年 增長率為零(二零一四年:增長率為零)作 推算。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

#### **15. INVENTORIES** 15. 存貨 2015 2014 二零一五年 二零一四年 HK\$'000 HK\$'000 千港元 千港元 Raw materials and consumables 原材料及消耗品 18,330 22,859 Work in progress 半製成品 10,243 8,050 製成品 Finished goods 2,118 4,259 30,691 35,168

### 16. TRADE AND OTHER RECEIVABLES/ DEPOSITS AND PREPAYMENTS TRADE AND OTHER RECEIVABLES

# 16. 貿易及其他應收款項/按金及預 付款項

貿易及其他應收款項

		2015 二零一五年	2014 二零一四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Trade receivables	貿易應收款項	49,543	70,604
Less: Allowance for bad and doubtful debts	減:呆壞賬撥備	(93)	(128
		40.450	70.470
Others receivables	其他應收款項	49,450 563	70,476 563
		50,013	71,039

The Group allows a credit period ranging from 30 to 90 days to its trade customers. The following is an aged analysis of trade receivables net of allowance for bad and doubtful debts presented based on the invoice date at the end of the reporting period:

本集團給予貿易客戶之信貸期介乎30至90 日。於報告期間結束時,貿易應收款項扣 除呆壞賬撥備按發票日期呈列之賬齡分析 如下:

		2015	2014
		二零一五年	二零一四年
		HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元
Within 30 days	30日內	20,615	30,794
Between 31 and 60 days	31至60日	16,242	25,090
Between 61 and 90 days	61至90日	6,540	13,115
Over 90 days	90日以上	6,053	1,477
	11 100	49,450	70,476

92

# NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS 綜合財務報表附註

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

### 16. TRADE AND OTHER RECEIVABLES/ DEPOSITS AND PREPAYMENTS (continued) TRADE AND OTHER RECEIVABLES

#### (continued)

Before accepting any new customer, the Group will apply an internal credit assessment policy to assess the potential customer's credit quality and define credit limits by customer. Management closely monitors the credit quality of trade receivables. Included in the Group's trade receivable balance are debtors with aggregate carrying amount of HK\$15,449,000 (2014: HK\$22,021,000) which are past due at the reporting date for which the Group has not provided for impairment loss, as there are no significant changes in credit quality of these debtors and the amounts are still considered recoverable based on historical payment experience or such balances were subsequently settled by debtors. The Group does not hold any collateral or credit enhancements over these balances.

The following is an aged analysis of trade debtors, presented based on due date of respective invoice, which are past due but not impaired:

# 16. 貿易及其他應收款項/按金及預 付款項(續)

#### 貿易及其他應收款項(續)

於接納任何新客戶前,本集團會執行內部 信貸評核政策以評核準客戶之信貸質素並 且訂出各客戶之信貸額。管理層密切監察 貿易應收款項之信貸質素。本集團貿易應 收款項結餘中,包括賬面總值15,449,000 港元(二零一四年:22,021,000港元)於報 告日期已逾期之應收款項,由於此等應收 款項之信貸質素並無重大改變,且根據過 往付款經驗,該等款項仍被認為可收回, 或有關結餘已於其後由債務人結清,因此 本集團並未對此應收款項作出減值虧損撥 備。本集團並無就此等結餘持有任何抵押 品或加強信貸措施。

已逾期但並無減值之貿易應收款項根據相 關發票到期日呈列之賬齡分析如下:

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
Within 90 days Over 90 days	90日內 90日以上	14,681 768	21,972 49
		15,449	22,021

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

The following is the movement in the allowance for bad

#### 16. TRADE AND OTHER RECEIVABLES/ DEPOSITS AND PREPAYMENTS (continued)

TRADE AND OTHER RECEIVABLES

(continued)

and doubtful debts:

# 16. 貿易及其他應收款項/按金及預 付款項(續)

#### 貿易及其他應收款項(續)

呆壞賬撥備之變動如下:

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
At beginning of year	於年初	128	411
Impairment losses recognised	已確認減值虧損		36
Reversal of impairment for bad and doubtful debts	呆壞賬撥備之撥回	(35)	(56
Amounts written off during the year as uncollectible	本年度因不可收回 而撤銷之金額	-	(263)
At end of year	於年終	93	128

#### TRANSFER OF FINANCIAL ASSETS

The Group has arrangement with a bank to transfer to the bank its contractual rights to receive cash flows from certain trade receivables. The arrangement is made through transferring those trade receivables, without discounting, to the bank on a full recourse basis. Specifically, if the trade receivables are not paid after the due date, the bank has the right to request the Group to pay the unsettled balance. As the Group has not transferred the significant risks and rewards relating to these trade receivables, it continues to recognise the full carrying amount of the trade receivables amounting approximately HK\$36,611,000 (2014: HK\$51,619,000) and has recognised the cash received on the transfer as collateralised bank borrowings (see note 21) of approximately HK\$29,047,000 (2014: HK\$38,937,000) as at 30 April 2015.

These financial assets are carried at amortised cost in the Group's consolidated statement of financial position.

#### 轉讓金融資產

本集團與一間銀行制訂安排,以將其收取 自若干貿易應收款項的現金流的合約權 利轉讓予該銀行。該安排乃透過按保留追 索權向銀行轉讓(而並無貼現)該等貿易 應收款項而作出。特別是,倘該等貿易應 收款項並未於到期日後支付,則銀行將 有權要求本集團支付未償付結餘。由於本 集團並無轉讓與該等貿易應收款項有關 的重大風險及回報,於二零一五年四月 三十日,其繼續確認貿易應收款項的全部 賬面值約36,611,000港元(二零一四年: 51,619,000港元),並已將因轉讓而收取的 現金確認作有抵押銀行借貸(見附註21)約 29,047,000港元(二零一四年: 38,937,000 港元)。

該等金融資產按攤銷成本於本集團之綜合 財務狀況表列賬。

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
Carrying amount of transferred assets Carrying amount of associated liabilities	已轉讓資產之賬面值 相關負債之賬面值	36,611	51,619
		(29,047)	(38,937)
Net position	淨倉盤	7,564	12,682

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

#### 16. TRADE AND OTHER RECEIVABLES/ DEPOSITS AND PREPAYMENTS (continued)

#### DEPOSITS AND PREPAYMENTS

Included in the Group's deposits is an aggregate amount of approximately HK\$384,000 (2014: HK\$390,000) denominated in RMB, the foreign currency of respective group entities.

# 17. DERIVATIVE FINANCIAL INSTRUMENT 17. 衍生金融工具

### 16. 貿易及其他應收款項/按金及預 付款項(續)

#### 按金及預付款項

本集團之按金中包括總額約384,000港元 (二零一四年:390,000港元)之款項是以人 民幣(相關集團實體之外幣)計值。

015

2014

	2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	二零一四年 HK\$'000 千港元
Derivative financial liability: 衍生金融負債: Structured foreign currency 結構性外幣遠期合約 forwards contract	1,162	4,156

During the year ended 30 April 2014, the Group entered into a RMB/USD net-settled structured foreign currency forwards contracts (the "Contract A") with a bank in order to manage the Group's currency risk.

The aggregate notional amount of the Contract A is USD14,400,000 with 18 equal monthly settlements commencing from May 2014 without considering the potential knock out feature which may result in early termination of the contract. For the transactions that are going to settle in the first 10 months of the contract period, the Group is required to sell USD and buy RMB at a strike price of RMB6.08 to USD1.00. There will be no settlement when the spot rate at respective settlement date is within the range from RMB6.08 to RMB6.18 for USD1.00. For the transactions in remaining contract term, the Group is required to sell USD and buy RMB at a strike price of RMB6.055 to USD1.00. There will be no settlement when the spot rate at respective settlement date is within RMB6.055 to RMB6.15 for USD1.00. The Contract A contains a knock out feature where the accumulative monthly gain by the Group from it has reached RMB296,000 on any monthly settlement date, the remaining monthly settlement of the Contract A would be automatically terminated on that date.

於截至二零一四年四月三十日止年度,本 集團與一間銀行訂立一份人民幣/美元以 淨額結算的結構性外幣遠期合約(「合約 甲」),以管理本集團的貨幣風險。

合約甲的總名義金額為14,400,000美元, 自二零一四年五月開始平均分為18期每 月結算,而並不計及可能導致合約提前終 止之潛在取消特點。就將於合約期內首10 個月結算之交易而言,本集團須按人民幣 6.08兑1.00美元之行使價賣出美元及買入 人民幣。倘於相關結算日期之即期匯率 是處於人民幣6.08至人民幣6.18兑1.00美 元之範圍內,則不會結算。就餘下合約期 內之交易而言,本集團須按人民幣6.055 兑1.00美元之行使價賣出美元及買入人民 幣。倘於相關結算日期之即期匯率是處於 人民幣6.055至人民幣6.15兑1.00美元之範 圍內,則不會結算。合約甲包含一項取消 特點,即倘本集團自其所取得之累計每月 收益在任何每月的結算日期達到人民幣 296,000時,合約甲之餘下每月結算將於該 日自動終止。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 17. DERIVATIVE FINANCIAL INSTRUMENT (continued)

# DISCLOSURES – OFFSETTING FINANCIAL ASSETS AND FINANCIAL LIABILITIES

The Group has entered into the International Swaps and Derivatives Association Master Netting Agreements ("ISDA Agreements") with a bank, which is also the bank in arranging invoice factoring set out in note 16, in respect of its dealings in the structured foreign currency forwards contracts. The below recognised financial assets and financial liabilities are not offset in the consolidated statement of financial position as the ISDA Agreements are in place with a right of set off only in the event of default, insolvency or bankruptcy so that the Group currently has no legally enforceable right to set off the recognised amounts. Details are set out below.

#### At 30 April 2015

# 17. 衍生金融工具(續)

#### 披露-抵銷金融資產及金融負債

本集團已經就其結構性外幣遠期合約之買 賣與一間銀行(其亦為安排附註16所載之 發票讓售之銀行)訂立國際掉期及衍生工 具協會總淨額結算協議(「國際掉期及衍生 工具協會協議」)。由於所訂立之國際掉期 及衍生工具協會協議附有之抵銷權只適用 於發生違約、無力償債及破產之情況,本 集團目前並無法定實施權利將已確認金額 抵銷,故下列之已確認金融資產及金融負 債並無於綜合財務狀況表抵銷。有關詳情 載列如下。

#### 於二零一五年四月三十日

			Dolatod	amounts	
		Gross/net		off in the	
		amounts		d statement	
		presented on		al position	
		consolidated		Cash	
		statement		collateral	
		of financial	Financial	received/	
		position	instrument	pledged	Net amount
		Position		於綜合	
				大況表	
		於綜合		目關金額	
		財務狀況表		已收取/	
		呈列之總		已質押之	
		/淨額	金融工具	現金抵押品	淨額
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元
Recognised financial	已確認金融				
assets:	資產:				
– Bank balances	一銀行結餘	1,597	(1,162)	-	435
- Trade receivables	-貿易應收款項	36,611	(29,047)	-	7,564
	2년 - 1				
Total	總計	38,208	(30,209)	-	7,999
	口				
Recognised financial	已確認金融負債:				
liabilities:	4七 七志 おと カレ 渉な				
- Structured foreign	-結構性外幣				
currency forwards contract	遠期合約	(1,162)		1,162	
– Collateralised bank	- 有抵押銀行	(1,102)	_	1,102	_
borrowings	一有孤种或11 借貸	(29,047)	29,047		
UUTTOWINgs	旧具	(23,047)	27,047	_	
Total	總計	(30,209)	29,047	1,162	_

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

### 17. DERIVATIVE FINANCIAL INSTRUMENT 17. 衍生金融工具(續) (continued)

# DISCLOSURES – OFFSETTING FINANCIAL ASSETS AND FINANCIAL LIABILITIES (continued) At 30 April 2014

披露-抵銷金融資產及金融負債(續)

#### 於二零一四年四月三十日

			Related	amounts	
		Gross/net	not set c	off in the	
		amounts	consolidate	d statement	
		presented on	of financia	al position	
		consolidated		Cash	
		statement		collateral	
		of financial	Financial	received/	
		position	instrument	pledged	Net amount
				☆综合 犬況表	
		於綜合	抵銷之木		
		財務狀況表		已收取/	
		呈列之總		已質押之	
		/淨額	金融工具	現金抵押品	淨額
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元
Recognised financial assets:	已確認金融 資產:				
– Bank balances	-銀行結餘	6,350	(4,156)	_	2,194
- Trade receivables	一貿易應收款項	51,619	(38,937)	_	12,682
Total	總計	57,969	(43,093)	_	14,876
Recognised financial liabilities:	已確認金融 負債: -結構性外幣				
- Structured foreign	一 編 稱 性 外 帝 遠 期 合 約				
currency forwards contract	逐州百約	(4,156)		4,156	
– Collateralised bank	- 有抵押銀行	(4,130)	_	4,130	_
borrowings	借貸	(38,937)	38,937	-	-
Total	總計	(43,093)	38,937	4,156	_

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 18. BANK BALANCES AND CASH/BANK Overdraft

# BANK BALANCES AND CASH

Bank balances held by the Group comprised of bank deposits which carried prevailing market interest rates ranging from 0.01% to 0.42% (2014: 0.01% to 0.38%) per annum. The bank deposits have the original maturity of three months or less.

Included in the Group's bank balances and cash is an aggregate amount of approximately HK\$3,587,000 (2014: HK\$442,000) denominated in RMB, the foreign currency of respective group entities.

#### **BANK OVERDRAFT**

Bank overdraft carried interest at market rate of 5.25% per annum as at 30 April 2014.

# 19. TRADE AND OTHER PAYABLES AND DEPOSITS AND ACCRUED EXPENSES

The following is an aged analysis of trade payables presented based on the invoice date at the end of the reporting period:

### 18. 銀行結餘及現金/銀行透支

#### 銀行結餘及現金

本集團持有之銀行結餘包括按每年介乎 0.01厘至0.42厘(二零一四年:0.01厘至 0.38厘)之現行市場利率計息的銀行存款。 銀行存款之原到期日為三個月或更短時 間。

本集團之銀行結餘及現金包括合共約 3,587,000港元(二零一四年:442,000港元) 是以人民幣(相關集團實體之外幣)計值。

#### 銀行透支

於二零一四年四月三十日,銀行透支按每 年5.25厘之市場利率計息。

# 19. 貿易及其他應付款項以及按金及 應計費用

貿易應付款項於報告期間結束時按發票日 期呈列之賬齡分析如下:

		2015 1零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
Trade payables	貿易應付款項		
Within 30 days	30日內	6,074	6,484
Between 31 and 60 days	31至60日	4,029	5,720
Between 61 and 90 days	61至90日	2,162	2,762
Over 90 days	90日以上	9,487	7,293
		21,752	22,259
Other payables	其他應付款項	12,969	12,801
		34,721	35,060

The credit period on purchases of goods is ranging from 30 to 90 days.

Included in the Group's trade and other payables and accrued expenses are aggregate carrying amounts of approximately HK\$18,031,000 (2014: HK\$17,707,000) and HK16,949,000 (2014: HK\$13,819,000) denominated in RMB, the foreign currency of respective group entities, respectively.

購貨之信貸期介乎30至90日。

本集團之貿易及其他應付款項以及應計 費用包括合共分別約18,031,000港元(二零 一四年:17,707,000港元)及16,949,000港 元(二零一四年:13,819,000港元)是以人 民幣(相關集團實體之外幣)計值。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 20. TRUST RECEIPT LOANS AND BILLS PAYABLE

20. 信託收據貸款及應付票據

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
Trust receipt loans Bills payable	信託收據貸款 應付票據	1,095 3,551	698 2,712
		4,646	3,410

At the end of the reporting period, bills payable are noninterest bearing and aged within 30 days.

Trust receipt loans carried interest at effective interest rates (which were also equal to contracted interest rates) ranging from 3.5% to 4.0% (2014: 3.5% to 4.0%) per annum as at 30 April 2015 and are matured within 60 days but contained a repayable on demand clause.

於報告期間結束時,應付票據並不計息, 賬齡為30日以內。

於二零一五年四月三十日,信託收據貸 款按介乎每年3.5厘至4.0厘(二零一四年: 3.5厘至4.0厘)之實際利率(亦相等於合約 利率)計息,並於 60日內到期但包含可隨 時要求償還之條款。

# 21. BANK AND OTHER BORROWINGS

#### 21. 銀行及其他借貸

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	201 二零一四4 HK\$'00 千港
Collateralised bank borrowings	有抵押銀行借貸	20.047	20.02
( <i>Note a</i> ) Borrowings from a director	( <i>附註a</i> ) 一名董事借貸	29,047	38,93
(Note b)	(附註b)	716	94
		29,763	39,8
Carrying amount shown under current liabilities:	列於流動負債項下之賬面值:		
Repayable on demand or	須按要求或於一年內償還		
within one year		29,763	39,8

Notes:

#### 附註:

(a)

- (a) The collateralised bank borrowings are bank advance from the factoring of the Group's trade receivables and carry interest at USD trade finance rate minus 0.5% per annum and are repayable within one year but contain a repayable on demand clause.
- (b) The borrowings are advanced from Mr. Li, a director and a shareholder of the Company with significant influence over the Company, and are interest-free and unsecured. The Group had voluntarily repaid HK\$233,000 (2014: HK\$5,580,000) to Mr. Li during the year ended 30 April 2015. Subsequent to 30 April 2015, Mr. Li has made an interest-free advance of HK\$30,000,000 to the Group.

有抵押銀行借貸為讓售本集團貿易應收款項所 取得之銀行墊款,有關借貸按美元貿易融資利 率減0.5厘之年利率計息,須於一年內償還但包 含可隨時要求償還之條款。

(b) 借貸由對本公司具有重大影響力之本公司董 事兼股東李先生墊付,為免息及無抵押。本 集團已於截至二零一五年四月三十日止年度 自願向李先生償還233,000港元(二零一四年: 5,580,000港元)。於二零一五年四月三十日後, 李先生已向本集團提供30,000,000港元的免息 墊款。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

22.	SHARE CAPITAL		22. 股本 Number of shares 股份數目		Nominal value <b></b> 面值			
			2015 二零一五年	2014 二零一四年	2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元		
	Authorised: Ordinary shares of HK\$0.08 each At beginning and end of year	法定: 每股面值0.08港元 之普通股 於年初及年終	1,500,000,000	1,500,000,000	120,000	120,000		
	Redeemable preference shares of HK\$0.02 each	每股面值0.02港元 之可贖回優先股	500,000,000	500,000,000	10,000	10,000		
	Issued and fully paid: Ordinary shares of HK\$0.08 each At beginning and end of year	已發行及繳足: 每股面值0.08港元 之普通股 於年初及年終	767,373,549	767,373,549	61,390	61,390		

There was no movement in the Company's share capital in both years.

本公司股本於兩個年度內均無變動。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 23. DEFERRED TAX LIABILITIES

At the end of the reporting period and during the year, deferred tax liabilities (assets) have been recognised in respect of the temporary differences attributable to the following:

#### 23. 遞延税項負債

於報告期間結束時及年內,本集團已就以 下各項產生之暫時差額確認遞延税項負債 (資產):

		Accelerated tax depreciation 加速税項折舊 HK\$'000	Tax losses 税務虧損 HK\$'000	Total 總計 HK\$'000
At 1 May 2013 (Credit) charge to consolidated	於二零一三年五月一日 於綜合全面收益表(計入)	千港元 2,503	千港元 (2,502)	千港元 1
statement of comprehensive income (Note 9)	扣除 <i>(附註9)</i>	420	(420)	-
At 30 April 2014 (Credit) charge to consolidated statementof comprehensive	於二零一四年四月三十日 於綜合全面收益表(計入) 扣除(附註9)	2,923	(2,922)	1
income (Note 9)		(2,145)	2,145	-
At 30 April 2015	於二零一五年四月三十日	778	(777)	1

At the end of the reporting period, the Group has estimated unused tax losses of HK\$435,486,000 (2014: HK\$427,367,000) available for offset against future profits. A deferred tax asset has been recognised in respect of HK\$4,709,000 (2014: HK\$17,712,000) of such losses. No deferred tax asset has been recognised in respect of the remaining HK\$430,777,000 (2014: HK\$409,655,000) due to the unpredictability of future profit streams. Included in unrecognised tax losses are losses of HK\$1,389,000 (2014: HK\$1,458,000) that will expire within 5 years. Other tax losses may be carried forward indefinitely. 於報告期間結束時,本集團有估計未動 用之税務虧損435,486,000港元(二零一四 年:427,367,000港元)可用作抵銷未來溢 利。本集團已就該等虧損確認遞延税項資 產4,709,000港元(二零一四年:17,712,000 港元),但由於無法預測未來溢利來源, 故並無就餘下430,777,000港元(二零一四 年:409,655,000港元)確認遞延税項資 產。未確認税務虧損包括於五年內到 期之虧損1,389,000港元(二零一四年: 1,458,000港元)。其他税務虧損可無限期 結轉。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 24. FAIR VALUE MEASUREMENTS OF FINANCIAL INSTRUMENTS

This note provides information about how the Group determines fair values of various financial assets and liabilities.

(I) FAIR VALUE OF THE GROUP'S FINANCIAL LIABILITY THAT IS MEASURED AT FAIR VALUE ON A RECURRING BASIS

The Group's financial liability at FVTPL is measured at fair value at the end of each reporting period. The following table gives information about how the fair value of the financial instrument is determined.

# 24. 金融工具之公允值計量

本附註提供有關本集團如何釐定不同金融 資產及負債之公允值的資料。

(I) 按經常基準以公允值計量之本 集團金融負債之公允值

> 本集團按公允值計入損益之金融負 債於各報告期間結束時按公允值計 量。下表提供釐定此金融工具之公 允值的方法的資料。

Financial liability 金融負債	Fair value 公允值 2015 二零一五年	2014 二零一四年	Fair va hieraro 公允值	hy	Valuation techniques and key inputs 估值技術及主要數據
Structured foreign currency forwards contract 結構性外幣 遠期合約	HK\$1,162,000港元	HK\$4,156,000港元	Level 2 第二級		Valuation techniques: Discounted cash flow and option pricing model 估值技術: 貼現現金流量及 期權定價模式
					Key inputs: Forward exchange rate, contracted exchange rate and discount rate 主要數據: 遠期匯率、合約匯率及 貼現率
There was no transfer and 2 in both years.	between instrumen	t in Level 1			二級之工具於兩個年度均無 間的轉移。
FAIR VALUE OF AND FINANCIA ARE NOT MEAS ON A RECURRI The fair value of othe liabilities is determine accepted pricing m cashflow analysis.	L LIABILITIES URED AT FAIR NG BASIS er financial assets ar ed in accordance wit	THAT VALUE nd financial th generally	(II)	之金融 值 其他金融 乃以貼到	<b>經常基準以公允值計量 資產及金融負債之公允</b> 融資產及金融負債之公允值 見現金流量分析為基準之一 計價模式釐定。

The directors of the Company consider that the carrying amounts of other financial assets and financial liabilities carried at amortised cost approximate their respective fair values.

(II)

本公司董事認為按攤銷成本列賬之 其他金融資產及金融負債之賬面值 與其各自之公允值相若。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

25. MAJOR NON-CASH TRANSACTIONS During the year ended 30 April 2015, the Group's repayment of the collateralised bank borrowings of approximately HK\$210,001,000 (2014: HK\$151,885,000) was offset by the trade receivables transferred to a bank.

#### 26. CAPITAL COMMITMENTS

At the end of the reporting period, the Group had outstanding capital commitments as follows:

#### 25. 主要非現金交易

截至二零一五年四月三十日止年度,本集 團透過轉讓予一間銀行之貿易應收款項 而抵銷約210,001,000港元(二零一四年: 151,885,000港元)之有抵押銀行借貸還款。

#### 26. 資本承擔

於報告期間結束時,本集團有未履行之資 本承擔如下:

		2015 二零一五年 HKS'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
Capital expenditure in respect of acquisition of property, plant and equipment contracted for but not provided in the consolidated financial statements	有關購置物業、機器及 設備之已訂約但未在 綜合財務報表撥備 之資本開支	3,273	3,097

#### 27. LEASE COMMITMENTS

At the end of the reporting period, the Group had commitments in respect of premises for future minimum lease payments under operating leases, which fall due as follows:

#### 27. 租約承擔

於報告期間結束時,本集團根據經營租約 須就物業支付之未來最低租賃款項之承擔 將於以下年期到期:

		2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
Within one year In the second to	一年內 第二至第五年	10,677	11,048
fifth year inclusive	(包括首尾兩年)	39,811	40,500
Over five years	超過五年	14,100	24,052
		64,588	75,600

Leases are negotiated for a term of seven years (2014: seven years) for certain production facilities in the PRC and terms of one to two years for other premises with fixed monthly rentals.

就若干位於中國之生產設備而言,租期乃 議定為七年(二零一四年:七年),而其他 物業之租約則議定為一至兩年,並每月租 金為固定。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 28. RETIREMENT AND PENSION SCHEMES

The Group currently participates in MPF Scheme for all qualifying employees in Hong Kong. The assets of the scheme are held separately from those of the Group in funds under the control of trustees. The Group contributes 5% of the relevant payroll costs or capped at HK\$1,500 (HK\$1,250 before 1 June 2014) (based on the choice of employees) to the MPF Scheme in Hong Kong, which contribution is matched by employees.

The employees of the Company's subsidiaries in the PRC are members of retirement benefits schemes operated by the PRC government. The relevant PRC subsidiaries were required to contribute certain percentages of the monthly salaries of their current employees to fund the benefits. The employees were entitled to retirement pension calculated with reference to their basic salaries on retirement and their length of service in accordance with the relevant government regulations. The PRC government was responsible for the pension liability to the retired staff.

Contributions to the above schemes for the year ended 30 April 2015 made by the Group amounted to HK\$3,684,000 (2014: HK\$2,975,000).

# 28. 退休及養老金計劃

本集團目前為全體香港合資格僱員參加強 積金計劃。計劃之資產在受託人監控下以 基金形式與本集團之資產分開持有。本集 團將有關薪金成本之5%或以1,500港元(於 二零一四年六月一日之前為1,250港元)為 上限(按僱員選擇)向香港強積金計劃供 款,與僱員供款額相同。

本公司中國附屬公司之員工乃中國政府所 運作的退休金計劃的成員。有關中國附屬 公司須按現有員工月薪之若干百分比供 款,以為相關福利撥資。根據有關政府規 例,員工可享有之退休金乃按其退休時之 基本薪金及服務年資計算。中國政府對退 休員工承擔退休金的責任。

截至二零一五年四月三十日止年度,本集 團向上述計劃作出之供款為3,684,000港元 (二零一四年:2,975,000港元)。 104

# NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS 綜合財務報表附註

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 29. SHARE-BASED PAYMENT TRANSACTIONS EQUITY-SETTLED SHARE OPTION SCHEME

The Company's share option scheme (the "Scheme") was adopted pursuant to an ordinary resolution passed on 29 November 2006. The purpose of the Scheme is to provide the eligible persons (the "Eligible Persons") as defined in the Scheme with the opportunity to acquire interests in the Company and to encourage the Eligible Persons to work towards enhancing the value of the Company and its shares for the benefit of the Company and its shareholders as a whole. The Board of Directors of the Company may grant options to the Eligible Persons, including, but not limited to, full-time employees or directors (excluding Mr. Li) of the Company and its subsidiaries (the "Eligible Employee(s)") or his or her associate.

A share option granted by the Company at nil consideration is exercisable at any time for a period determined by its directors which shall not be later than the day immediately preceding the fifth anniversary of the date of grant, where the acceptance date should not be later than 28 days after the date of offer. The exercise price (subject to adjustment as provided therein) of the option under the Scheme shall be determined by the Board of Directors but shall not be less than the highest of (i) the nominal value of the shares; (ii) the closing price per share as stated in the daily quotation sheet of the Stock Exchange on the date of grant, which must be a business day; or (iii) the average closing price per share as stated in the Stock Exchange's daily quotation sheet for the five business days immediately preceding the date of grant of the options.

#### 29. 以股份為基礎之付款交易

#### 股本結算購股權計劃

根據於二零零六年十一月二十九日通過之 普通決議案,本公司採納購股權計劃(「該 計劃」)。該計劃旨在給予該計劃界定之合 資格人士(「合資格人士」)購入本公司權益 之機會,並鼓勵合資格人士為本公司及其 股東之整體利益而致力提升本公司及其股 份之價值。本公司董事會可向合資格人士 授出購股權,而該等合資格人士包括(但 不限於)本公司及其附屬公司之全職僱員 或董事(不包括李先生)(「合資格僱員」)或 其聯繫人士。

本公司以無償方式授出之購股權可於董事 釐定之期間內隨時行使,惟該行使期不可 遲於緊接授出日期第五週年前一日,而接 納日期不應遲於授出日期後28日。根據該 計劃所授出購股權之行使價(或會根據該 計劃之規定作出調整)由董事會釐定,但 不可低於以下的最高者(i)股份面值;(ii)於 授出日期(須為營業日)聯交所每日報價表 所列每股收市價;或(iii)緊接授出購股權 日期前五個營業日聯交所每日報價表所列 每股平均收市價。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 29. SHARE-BASED PAYMENT TRANSACTIONS (continued) EQUITY-SETTLED SHARE OPTION SCHEME (continued)

At 30 April 2014, an aggregate of 10,463,500 share options granted under the Scheme remained outstanding representing 1.4% of the issued share capital of the Company. The maximum number of shares in respect of which the options may be granted under the Scheme shall not exceed 10% of the issued share capital of the Company at the date of approval of the Scheme. However, the total maximum number of shares which may be issued upon exercise of all outstanding share options must not exceed 30% of the issued share capital of the Company from time to time. The number of shares in respect of which options may be granted to any one grantee in any 12-month period is not permitted to exceed 1% of the shares of the Company in issue in such 12-month period up to and including the proposed date of grant, without prior approval from the Company's shareholders. No option shall be granted to the Eligible Persons if the aggregate value of shares which may be subscribed in respect of outstanding options exceed (a) in case of an Eligible Employee, 5 times of his or her then gross annual salary and (b) in any other cases, HK\$5 million, or any other amount approved by the Board of Directors either generally or on a case by case basis.

All the outstanding share options under the Scheme has been lapsed during the year ended 30 April 2015.

#### 29. 以股份為基礎之付款交易(續)

#### 股本結算購股權計劃(續)

於二零一四年四月三十日,根據該計劃 授出之合共10,463,500份購股權為仍未行 使,相當於本公司已發行股本之1.4%。 根據該計劃可能授出之購股權所涉及股 份最高數目不得超逾本公司於批准該計劃 當日之已發行股本10%。然而,因所有未 行使購股權獲行使而可能發行之股份最高 總數,不得超逾本公司不時已發行股本之 30%。未經本公司股東事先批准,於任何 12個月期間內可能向任何個別承授人授出 購股權涉及之股份數目,不得超逾本公司 於截至建議授出日期止(包括該日)之該12 個月期間內已發行股份之1%。倘就合資格 人士之尚未行使購股權可認購之股份總金 額超逾(a) (就合資格僱員而言) 其當時之 年薪總額的5倍及(b)(就任何其他情況而 言) 5,000,000港元或董事會按一般或個別 情況而批准之任何其他金額,則不得向有 關合資格人士授出購股權。

該計劃下之所有未行使購股權已於截至二 零一五年四月三十日止年度內失效。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 29. SHARE-BASED PAYMENT TRANSACTIONS (continued) EQUITY-SETTLED SHARE OPTION SCHEME (continued)

The following table discloses movements of the Company's share options held by the directors of the Company and employees during the year:

# 29. 以股份為基礎之付款交易(續)

#### 股本結算購股權計劃(續)

下表披露本公司董事及僱員所持有本公司 購股權於年內之變動:

		Exercise	Outstanding at		Movements du	ring the year		Outstanding at
Option type	Date of grant	price	1 May 2014 於二零一四年	Granted	Exercised	Forfeited	Lapsed	30 April 2015 於二零一五年
			五月一日		年內刻	菱動		四月三十日
購股權類別	授出日期	<b>行使價</b> HK\$ 港元	尚未行使	已授出	已行使	已沒收	<b>已失效</b> (Note a) (附註a)	尚未行使
Directors 董事	<b>3 December 2009</b> 二零零九年十二月三日	0.455	1,260,000	-	-	-	(1,260,000)	-
Employees 僱員	<b>3 December 2009</b> 二零零九年十二月三日	0.455	9,203,500	-	-	-	(9,203,500)	-
			10,463,500	-	-	-	(10,463,500)	-
Exercisable at the end of the year	於年結時可行使							-
Weighted average	加權平均行使價							
exercise price			HK\$0.455港元	-	-	-	HK\$0.455港元	-

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

#### 29. SHARE-BASED PAYMENT TRANSACTIONS (continued) EQUITY-SETTLED SHARE OPTION SCHEME (continued) The following table discloses movements of the

The following table discloses movements of the Company's share options held by the directors of the Company and employees during the prior year:

# 29. 以股份為基礎之付款交易(續)

#### 股本結算購股權計劃(續)

下表披露本公司董事及僱員所持本公司購 股權於上一年度之變動:

Option type	Date of grant	Exercise price	Outstanding at 1 May 2013 於二零一三年	Granted	Movements Exercised	during the year Forfeited	Lapsed	Outstanding at 30 April 2014 於二零一四年
購股權類別	授出日期	行使價 HK\$ 港元	五月一日 尚未行使	已授出	年內 已行使	1變動 已沒收 (Note b) (附註b)	已失效	四月三十日 尚未行使
Directors 董事	3 December 2009 二零零九年十二月三日	0.455	1,890,000	-	-	(630,000)	-	1,260,000
Employees 僱員	<b>3</b> December 2009 二零零九年十二月三日	0.455	11,075,000	-	-	(1,871,500)	-	9,203,500
			12,965,000	-	-	(2,501,500)	-	10,463,500
Exercisable at the end of the year	於年結時可行使							10,463,500
Weighted average exercise price	加權平均行使價		HK\$0.455港元	-	_	HK\$0.455港元	-	HK\$0.455港元

Notes:

(a) During the year ended 30 April 2015, all the outstanding share options under the Scheme have been lapsed.

附註:

 (a) 於截至二零一五年四月三十日止年度, 該計劃下之所有未行使購股權已經失效。

(b) During the year ended 30 April 2014, 2,501,500 share options were forfeited by certain directors of the Company and employees of the Group upon their resignation from the respective position. (b) 於截至二零一四年四月三十日止年度,若干本公司董事及本集團僱員之 2,501,500份購股權已於彼等辭去本身職務時被沒收。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 29. SHARE-BASED PAYMENT TRANSACTIONS (continued) EQUITY-SETTLED SHARE OPTION SCHEME (continued)

Share options were granted on 11 May 2007 and 3 December 2009 to different counterparties. Two-third of total share options can be exercised at any time from the date of acceptance whereas one-third of total share options can be exercised on and after the first anniversary of the grant date, provided the grantee has been in continuous employment with the Group for one year from the date of such grantee's commencement of employment with or appointment by the Group, until the date immediately preceding the fifth anniversary of the grant date.

#### **30. RELATED PARTY TRANSACTIONS**

In the ordinary course of its business, the Group entered into the following transactions with related parties:

(A) Interest-free loans were obtained from Mr. Li, a director and a shareholder of the Company with significant influence over the Company, as disclosed in note 21.

#### (B) COMPENSATION OF KEY MANAGEMENT PERSONNEL

The remuneration of directors of the Company and other members of key management during the year were as follows:

#### 29. 以股份為基礎之付款交易(續)

#### 股本結算購股權計劃(續)

本公司於二零零七年五月十一日及二零零 九年十二月三日向不同交易對方授出購股 權。全部購股權之三分二可於接納購股權 日期起隨時行使,另全部購股權之三分一 則可於授出日期首週年及其後行使,條件 為承授人須由其開始受僱於本集團或獲 本集團委任日期起持續受僱於本集團滿一 年,直至緊接授出日期第五週年前一日為 止。

#### 30. 關聯方交易

本集團於其日常業務中曾與關聯方進行下 列交易:

(A) 向對本公司具有重大影響力之本公司董事兼股東李先生取得之免息貸款,詳情於附註21披露。

#### (B) 主要管理人員之薪酬

本公司董事及其他主要管理人員於 年內之酬金如下:

	2015 二零一五年 HK\$'000 千港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
Fees and salaries 袍金及薪金	4,087	4,042
Retirement benefit schemes 退休福利計劃供款	110	109
	4,197	4,151

The remuneration of directors of the Company and key management is determined by the remuneration committee having regard to the performance of individuals and market trends. 本公司董事及主要管理人員之酬 金,乃由薪酬委員會考慮個人表現 及市場趨勢後釐定。

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

# 31. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES

The following are the particulars regarding the Company's subsidiaries at 30 April 2015 and 2014 which principally affect the results, assets or liabilities of the Group. The directors of the Company are of the opinion that a full list of all the subsidiaries will be of excessive length. These subsidiaries operate principally in the place of establishment/incorporation unless otherwise indicated.

# 31. 主要附屬公司詳情

以下為於二零一五年及二零一四年四月 三十日主要影響本集團業績、資產或負債 之本公司附屬公司的詳情。本公司董事認 為,列出所有附屬公司之名單將過於冗 贅。除另有指明外,該等附屬公司主要於 其成立/註冊成立地點經營。

Name of subsidiary			Paid up registered capital/ Issued share capital	Proportion of nominal value of registered capital/ issued share capital held by 持有註冊資本/已發行股本之面值比例 Company subsidiary			
附屬公司名稱			已缴註册資本/ 已發行股本	/ 本公司		附屬公司	
				2015 二零一五年 %	2014 二零一四年 %	2015 二零一五年 %	2014 二零一四年 %
The Industrial Investment Company Limited	Cayman Islands 開曼群島	Investment holding 投資控股	2,050 ordinary shares of HK\$1 each 2,050股每股面值1港元 之普通股	2.44	2.44	97.56	97.56
QPL (Holdings) Limited 品質企業有限公司	Hong Kong 香港	Investment holding 投資控股	408,000,772 ordinary shares of HK\$0.04 each 408,000,772股每股 面值0.04港元之普通股	100	100	-	-
QPL Limited (Note a) 品質有限公司( <i>附註 a</i> )	Hong Kong 香港	Manufacture and sale of integrated circuit leadframes, heatsinks and stiffeners 製造及銷售集成電路引線框、 散熱器及加強桿	2 ordinary shares of HK\$1 each and 1,000 non-voting deferred shares of HK\$1 each ( <i>Note b</i> ) 2股每股面值1港元之 普通股及1,000股每股 面值1港元之無投票權 遞延股份( <i>附註 b</i> )	_	-	100	100
QPL (US) Inc.	The USA 美國	Distribution of integrated circuit leadframes and investment holding 分銷集成電路引線框 及投資控股	150,603 ordinary shares of no par value, paid up to USD4,071,281 150,603股無面值普通股, 已繳最多4,071,281美元	66.4	66.4	33.6	33.6
東輝電子(深圳)有限公司 (Note c)(附註 c)	The PRC 中國	Distribution of stamped leadframes and moulds 分銷壓模引線框及工模	USD3,000,000 3,000,000美元	-	-	100	100

(a)

(b)

(c)

# NOTES TO THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS 綜合財務報表附註

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

The deferred shares, which are held by the Group, are

The entity is a wholly foreign owned enterprises

None of the subsidiaries had issued any debt securities at

any time during both years or at the end of both years.

INFORMATION OF THE COMPANY Information about the statement of financial position of

the Company at the end of the reporting period includes:

#### 31. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES (continued) *Notes:*

Operating principally in the PRC.

practically of no economic value.

established in the PRC.

32. SUMMARISED FINANCIAL

31. 主要附屬公司詳情(續)

附註:

- (a) 主要於中國經營。
- (b) 由本集團持有之遞延股份,實際上並無 經濟價值。
- (c) 該實體為於中國成立之外商獨資企業。

於兩個年度內任何時間或截至兩個年度之 年終,概無附屬公司發行任何債務證券。

# 32. 本公司財務資料概要

有關本公司於報告期間結束時之財務狀況 表之資料包括:

			2015 -五年 \$'000 -港元	2014 二零一四年 HK\$'000 千港元
Investments in subsidiaries and amounts due from	於附屬公司之投資及 應收附屬公司款項			
subsidiaries		2	20,863	26,872
Other current assets	其他流動資產		62	207
Amounts due to subsidiaries	應付附屬公司款項	(	(2,327)	(2,374)
Other borrowings	其他借貸		(716)	(949)
Other current liabilities	其他流動負債	(	(1,156)	(850)
		1	6,726	22,906
Share capital (Note 22)	股本( <i>附註22</i> )	6	51,390	61,390
Share premium and reserves	股份溢價及儲備		4,664)	(38,484)
		1	6,726	22,906

For the Year Ended 30 April 2015 截至二零一五年四月三十日止年度

#### 32. SUMMARISED FINANCIAL INFORMATION OF THE COMPANY (continued)

本公司財務資料概要(續) 32.

**Movement in Reserves** 儲備變動 Capital Share Investment Share Contributed redemption revaluation options Accumulated premium surplus reserve reserve reserve losses Total 資本贖回 投資重估 股份溢價 實繳盈餘 儲備 購股權儲備 累計虧損 總計 儲借 HK\$'000 HK\$'000 HK\$'000 HK\$'000 HK\$'000 HK\$'000 HK\$'000 千港元 千港元 千港元 千港元 千港元 千港元 千港元 (Note a) (Note b) (附註b) (附註a) 於二零一三年五月一日 At 1 May 2013 147,812 75,878 12,310 4,158 2 540 (282,818)(40.120)本年度溢利 Profit for the year 6,151 6,151 Other comprehensive 本年度其他全面開支 expense for the year (4, 158)(4, 158)本年度全面(開支) Total comprehensive (expense) income 收益總額 for the year (4, 158)6,151 1,993 沒收購股權 (514)157 Forfeiture of share options (357) At 30 April 2014 於二零一四年四月三十日 147,812 75,878 12,310 2,026 (276, 510)(38, 484)Loss and total 本年度虧損及全面 comprehensive 開支總額 expense for the year (4, 154)(4,154) \_ \_ Lapse of share options 購股權失效 \_ \_ \_ \_ (2,026) \_ (2,026) 於二零一五年四月三十日 At 30 April 2015 147,812 75,878 12,310 (280,664)\_ (44.664)附註:

Notes.

Contributed surplus represents the excess of the net assets (a) of subsidiaries acquired over the nominal value of the Company's shares issued as consideration.

(b) Capital redemption reserve represents the excess of the consideration paid for repurchase of the Company's ordinary shares over the par value of respective repurchased shares.

#### 33. EVENT AFTER THE END OF THE **REPORTING PERIOD**

On 2 June 2015, the Company entered into a placing agreement with a placing agent for the issue of up to 153,470,000 new ordinary shares ("Placing Shares") of the Company at HK\$0.56 per share, which represents approximately 20% of the entire issued share capital of the Company as at the date of the placing agreement and approximately 16.7% of the Company's entire issued share capital as enlarged by the Placing Shares. The placing was completed on 16 June 2015 with net proceeds of approximately HK\$84,647,000. The fund raised is intended to be used by the Company for working capital of the Group.

額。

值之差額。

(a)

(b)

#### 33 報告期結後事項

於二零一五年六月二日,本公司與配售 代理訂立配售協議,內容有關按0.56港元 配售最多153.470.000股本公司之新普通股 (「配售股份」)。配售股份相當於本公司在 配售協議日期之全部已發行股本約20%及 本公司經配售股份擴大之全部已發行股本 約16.7%。配售事項已於二零一五年六月 十六日完成而配售事項之所得款項淨額約 為84,647,000港元。本公司計劃將籌集之 資金用作本集團之營運資金。

實繳盈餘指所收購附屬公司資產淨值,

超出本公司作為代價而發行之股份的面

資本贖回儲備指購回本公司普通股之所

付代價,超出相關已購回股份面值之差

# FINANCIAL SUMMARY 財務概要

The financial summary of the Group for the past five financial years, as extracted from the Group's published audited consolidated financial statements, are set out below:

以下為本集團過去五個財政年度之財務概要,乃 摘錄自本集團已刊發經審核綜合財務報表:

# TURNOVER AND PROFIT (LOSS) FOR THE YEAR ATTRIBUTABLE TO SHAREHOLDERS

### 營業額及本年度股東應佔溢利(虧損)

		For the year ended 30 April 截至四月三十日止年度				
		2011	2012	2013	2014	2015
		二零一一年 HK\$'000	二零一二年 HK\$'000	二零一三年 HK\$'000	二零一四年 HK\$'000	二零一五年 HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
Turnover	營業額	353,998	279,131	217,180	262,714	262,203
Profit (loss) before taxation Taxation charge	除税前溢利(虧損) 税項支出	(12,125) (1,028)	(5,497) (990)	(5,304) (811)	1	(45,491) (1,245)
Profit (loss) for the year attributable to shareholders	本年度股東應佔 溢利(虧損)	(13,153)	(6,487)	(6,115)	1,655	(46,736)

# ASSETS AND LIABILITIES

#### 資產及負債 At 30 April

				於四月三十日	1	
		2011	2012	2013	2014	2015
		二零一一年	二零一二年	二零一三年	二零一四年	二零一五年
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
Property, plant and equipment	物業、機器及設備	60,066	54,794	57,361	58,955	33,043
Available-for-sale investment	可供出售投資	-	2,051	4,787	-	-
Other receivable	其他應收款項	994	-	-	-	-
Advance payment for acquisition	購置物業、機器及					
of property, plant and equipment	設備之墊款	838	4,638	1,094	533	-
Current assets	流動資產	128,125	99,299	80,615	119,643	90,442
Current liabilities	流動負債	(100,176)	(77,848)	(63,576)	(103,954)	(95,028)
		89,847	82,934	80,281	75,177	28,457
	nn L					
Share capital	股本	61,390	61,390	61,390	61,390	61,390
Share premium and reserves	股份溢價及儲備	24,965	18,587	16,315	13,786	(32,934)
Shareholders' fund	股東資金	86,355	79,977	77,705	75,176	28,456
Accrued expenses	應計費用	3,229	2,902	2,575	-	-
Deferred taxation	遞延税項	1	1	1	1	1
Obligations under finance leases	融資租約承擔	262	54	-	-	-
		89,847	82,934	80,281	75,177	28,457

# www.qpl.com

8/F., Hale Weal Industrial Building 22-28 Tai Chung Road Tsuen Wan, New Territories, Hong Kong 香港新界荃灣大涌道22-28號合福工業大廈8樓